

Π

ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΗ



**ALEXANDRA PALACE, LONDON**  
27TH & 28TH JUNE 2015

Tickets includes unlimited\* wine tasting & live entertainment including celebrity chef, **CHRISTOS CHRISTODOULOU** of *Kaftes Piperies*  
**Adults £7 / Students £5 / Senior citizens £5 / Age 11-17 £5 / Under 11s FREE**

(\*Subject to Challenge 25. We also reserve the right to refuse service if we see fit.)

Π ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΗ

Assetgrove  
Lettings & Property Management

Bank of Cyprus UK

ANDY'S KEBAB HOUSE



C. MICHAEL & CO.  
Chartered Accountants



THE ABILITY GROUP

Boulter & Co  
Solicitors



NN  
(Accountancy Services) Ltd  
Certified Public Accountant



# Εννέα μέρες μακριά από την Γιορτή του Κρασιού

Ο χρόνος για τη μεγαλύτερη γιορτή της παροικίας κυλάει αντίστροφα και η «Παροικιακή» δουλεύει σε ρυθμούς Γιορτής του Κρασιού για να σας προσφέρει ένα αξέχαστο διήμερο. Όσοι δεν έχετε ακόμη προκρατήσει τις θέσεις

ως guest dj έχει συνεργαστεί με τα καλύτερα bars και clubs του νησιού

Είναι επίσης μία από τις ιδιαίτερα αναγνωρίσιμες και αγαπητές φωνές σε Κύπρο και Ελλάδα στο χώρο της διαφήμισης, καθώς για πολλά χρόνια η φω-



σας για το μουσικό πρόγραμμα της Άννας Βίσση, μπορείτε να το κάνετε τώρα τηλεφωνώντας στα Γραφεία της εφημερίδας μας - 020 8341 5853 - και στο Greek City - 020 8889 0186. Εισιτήρια θα πωλούνται και στο Alexandra Palace και τις δύο μέρες του φεστιβάλ όμως αυτά δεν συμπεριλαμβάνουν εξασφαλισμένη θέση στον ειδικά διαμορφωμένο χώρο μπροστά από τη σκηνή.

Όπως και τα τελευταία χρόνια το καλλιτεχνικό πρόγραμμα θα παρουσιάσει ο γνωστός τόσο από την τηλεόραση όσο και από το ραδιόφωνο Γιώργος Ρούσσος. Ο Γιώργος γεννήθηκε στον Πειραιά και από το 1996 ζει και εργάζεται στην Κύπρο. Αποφοίτησε από το Πανεπιστήμιο Κύπρου το 2001 με πτυχίο στις Βυζαντινές και Νεοελληνικές Σπουδές.

Εργάστηκε με μεγάλη επιτυχία ως ραδιοφωνικός παραγωγός σε κορυφαίους σταθμούς, όπως στον Kiss Fm Cyprus και στον Super Fm, ενώ εδώ και δύο χρόνια ανήκει στο δυναμικό του ANT1 FM παρουσιάζοντας το πιο κεφάλαιο και ανατρεπτικό Breakfast Show.

Τηλεοπτικά τον απολαύσαμε τις σεζόν 2008 και 2009 στη σατιρική εκπομπή «Allan Dallon» του Sigma. Τα τελευταία χρόνια έχει κερδίσει την αγάπη του κόσμου μέσα από την παρουσίαση της εκπομπής «Μουσικό Κουτί» στην τηλεόραση του Mega, αλλά και το τηλεπαιχνίδι «Υπα Φάτσα».

Έχει δουλέψει στο παρελθόν ως αρθρογράφος με το περιοδικό Time Out Cyprus και την εφημερίδα City Free Press, ενώ

νή του ακούγεται σε αμέτρητα διαφημιστικά σποτ.

Μην χάσετε την επίδειξη μα-



γειρικής του αγαπημένου στο τηλεοπτικό κοινό μάγειρα Χρίστου Χριστοδούλου. Ο Χρίστος έρχεται από την Κύπρο να μαγειρέψει για την παροικία στη Γιορτή του Κρασιού, σε ειδικά διαμορφωμένη κουζίνα, μια προσφορά της Avalon Kitchens. Την επίδειξη του γνωστού μάγειρα χορηγεί επίσης το Εστιατόριο Βρυσάκι. Θα τον βρείτε στο περίπτερο S37-42.

Ο γνωστός μουσικός Μάριος Κωνσταντίνου, με τους μαθητές του στο μπουζούκι, και η



Δώρα Γεωργούλη θα δώσουν τη δική τους μουσική νότα στη φετινή Γιορτή του Κρασιού. Η ομάδα «ΒΟΥΖΟΥΚΙ FEVER» θα παίξει τραγούδια βγαλμένα από τον ελληνικό κινηματογράφο όπως «Ο Ζορμπάς» και τα «Παιδιά του Πειραιά». Ένα είδος μουσικής που αγαπήθηκε τόσο από Κύπριους και Ελλαδίτες αλλά και από λάτρεις του κινηματογράφου ανά το παγκόσμιο, είμαστε σίγουροι ότι θα ξεσηκώσει τους παρευρισκόμενους και τις δύο μέρες της γιορτής.

**Τι θα βρείτε και πού στο Alexandra Palace**

#### Φαγητό

- Σαλαμίνα (Σουβλάκια) - Palm Court Outside
- Ηλίας Λουκα - Exhibition bar
- Παροικιακή & Κυπριακό Κοι-

- K.L.N.F.C (σάντουιτς, καλαμάρι- πατάτες) - W7-11

#### Προϊόντα

- Aroma Patisserie - Willis Servery
- Ice cream van - N19-20
- Julie Presland - sweets counter-

- Born Free Travel - S30
- Archangel Michael Hospice - S31
- KOT - S32
- AKEA - S47
- Ideal Move - S48
- Relatives of the missing - S49
- Lobby for Cyprus - S50



- Hellenic TV - S61
- CYTA - S62
- OAK insurance services - S64
- TV Magic Box - W36, N5&N6
- Sophia Foundation - S29
- Instantly Ageless - S53
- Demco Light & Shade Blinds - W1/W2

#### Αγορές

- Diamante Decor - N10&N12
- Kallis Shoe Repair - N29
- Angelic Creations - N34
- Bling Bling Jewellery - N42 & N43
- Mi Boutique - N57
- Amway - S16
- Let 2 Buy - Barnet Homes - S33
- Evictions Aid Ltd - S34
- Avalon Kitchens - S35 - 36
- Crystal Home Improvements - S51
- Gas Boilers - S52
- Alexanders Opticians - S54
- Akakia Publications - S63
- Hellenic Bookservice - W3
- Good Looking Optics - W34
- Stefano - N33
- Essence - N36
- Tas Records - W31
- Zurvita Wellness - W37
- Ice World Cooling - W39

#### Κρασί

- Παροικιακή wine tasting - N 27-29
- Παροικιακή Wine Tasting - W28-29
- Makkas Winery - W32

#### Ψυχαγωγία

- Princess Petal - N0
- Καζαντί - N37
- B' COS IT'S PARTY TIME - W16 - W27
- Chef Χρίστος Χριστοδούλου - S37-42
- Tiny casts - N30
- Edmonton Eagles - N54 & N55.



- ΟΜΟΝΟΙΑ (μπουγάτσες, φραπέ και φρέσκο χυμό) - Alexandra Bar
- Hot dog van - N25-26
- Pαναηκώτικα - W33 & W35
- Loel & Marathon Foods - W38
- Apollo Nuts - W51
- Hellenic Grocery - W30
- Services for overseas Cypriots - S27
- EKON - S28

# ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΗ

ΠΡΟΔΕΥΤΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΣΤΗΝ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΗΣ ΚΥΠΡΙΑΚΗΣ ΠΑΡΟΙΚΙΑΣ

ΠΕΜΠΤΗ 18 ΙΟΥΝΙΟΥ 2015 • ΧΡΟΝΟΣ 40ος • Αριθμός φύλλου 2109 • PRICE: 75 pence



Για να εξασφαλίσετε τη θέση σας στον ειδικά διαμορφωμένο χώρο για την εμφάνιση της Άννας Βίση στη Γιορτή του Κρασιού, τηλεφωνείτε τώρα στα γραφεία της ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΗΣ 020 8341 5853 και στο GREEK CITY 020 8889 0186.

Εισιτήρια προπωλούνται στην τιμή των £15 και £20.

## Αντικατοχική πορεία - συλλαλητήριο στο Λονδίνο την Κυριακή 5 Ιουλίου 2015

Την Κυριακή 5 Ιουλίου η Παροικία μας θα δώσει και φέτος το μήνυμά της στη βρετανική πρωτεύουσα, ότι εμπόδιο στη λύση του Κυπριακού είναι η παράνομη εισβολή, η συνεχιζόμενη τουρκική κατοχή του βόρειου τμήματος της Κύπρου από τα τουρκικά στρατεύματα και η παραμονή των Τούρκων εποίκων στο νησί μας.



Θα εκφράσει ταυτόχρονα τη συμπαράστασή της στους σκληρούς αγώνες του Προέδρου της Κυπριακής Δημοκρατίας και του κυπριακού λαού, για να αποτραπεί η παγίωση των τετελεσμένων, για να πετύχουμε την εφαρμογή των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο νησί μας και την εξεύρεση βιώσιμης, λειτουργικής λύσης του Κυπριακού που θα φέρει την ειρήνη και την ευημερία στο νησί μας.

Την Τρίτη 7 Ιουλίου στις 5.30μμ, με τη συμμετοχή μας στην Πικετοφορία έξω από τη βρετανική Βουλή, θα ενώσουμε τη φωνή μας με τους Συγγενείς των Αγνοουμένων μας και θα ζητήσουμε τη διακρίβωση της τύχης των αγνοημένων τους προσώπων.

Στις 7.15μμ θα λάβουμε μέρος στη Συνεδρίαση-Λόμπυ σε Αίθουσα της Βουλής για να ζητήσουμε τη βοήθειά τους για τον τερματισμό της τουρκικής κατοχής, την επιστροφή των προσφύγων στα σπίτια και τις περιουσίες τους, την ελευθερία και την επανένωση της Κύπρου και του λαού της.

### ΚΥΡΙΑΚΗ 5 ΙΟΥΛΙΟΥ

3.00μμ: Πορεία-Διαδήλωση από την Τουρκική Πρεσβεία-Belgrave Square, SW1.

4.15μμ: Συλλαλητήριο στο Trafalgar Square: Ομιλητής ο Υπουργός Γεωργίας, Φυσικών Πόρων και Περιβάλλοντος κ. Νίκος Κουγιάλης.

- Χαιρετισμοί από Βρετανούς βουλευτές.

### ΤΡΙΤΗ 7 ΙΟΥΛΙΟΥ

5.30μμ: Πικετοφορία έξω από τη Βρετανική Βουλή από την Επιτροπή Συγγενών Αγνοουμένων και την Εθνική Ομοσπονδία.

7.15 - 9.15μμ: Lobby στη Βρετανική Βουλή.

## Μπαίνουν «στο ψητό» Αναστασιάδης - Ακιντζί

ΛΕΥΚΩΣΙΑ - Ανταπόκριση ΠΕΤΡΟΣ ΠΑΣΙΑΣ

Σε ουσιαστικές διαπραγματεύσεις πάνω στα μη επιλυθέντα κεφαλαιώδη ζητήματα εισέρχονται οι διαπραγματεύσεις για το Κυπριακό. Αυτό δήλωσε ο Ειδικός Σύμβουλος του ΓΓ του ΟΗΕ Έσπεν Μπαρθ Έιντε μετά τη χθεσινή, τρίτη συνάντηση του Προέδρου της Δημοκρατίας Νίκου Αναστασιάδη και του Τουρκοκύπριου ηγέτη Μουσταφά Ακιντζί, στο πλαίσιο των απευθείας συνομιλιών για το Κυπριακό, που διήρκεσε γύρω στις 4 ώρες.

Ο κ. Έιντε, στη δήλωσή του μετά τη συνάντηση, είπε ότι οι δυο ηγέτες επιδίωξαν το στόχο τους για επίτευξη μιας ολοκληρωμένης λύσης το συντομότερο δυνατόν, με ισχυρή αποφασιστικότητα και καθοδηγούμενοι από την κοινή τους δέσμευση.

Ανέφερε ότι οι ηγέτες από κοινού ανασκόπησαν την ερ-



γασία που έγινε μέχρι σήμερα από τους διαπραγματευτές τους και καλωσόρισαν την επιτυχή ολοκλήρωση της βασικής αξιολόγησης που τους είχαν εμπιστευθεί κατά την πρώτη συνάντησή τους στις 15 Μαΐου 2015.

“Με την ολοκλήρωση της βασικής αξιολόγησης, οι ηγέτες εισέρχονται τώρα σε ου-

σιαστικές διαπραγματεύσεις πάνω στα μη επιλυθέντα κεφαλαιώδη ζητήματα. Οι ηγέτες συμφώνησαν ότι αυτές οι διαπραγματεύσεις θα αποτελούν τον πυρήνα της εργασίας τους από εδώ και πέρα και ότι θα τις χειριστούν κατά ένα ολοκληρωμένο και αλληλένδετο τρόπο”, σημείωσε.

Συνεπώς, συνέχισε, ο κ.

Αναστασιάδης και ο κ. Ακιντζί έχουν αναθέσει στους διαπραγματευτές τους να επικεντρώσουν την εργασία τους σε ένα συγκεκριμένο πακέτο κεφαλαιωδών ζητημάτων σε όλα τα κεφάλαια. Πρόσθεσε πως οι δυο διαπραγματευτές “θα εργαστούν εντατικά πάνω

• ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΤΗ ΣΕΛ. 10

## Α. Κυπριανού: Θα στηρίξουμε ορθή διαδικασία για λύση

– Αλλά όχι την οικονομική πολιτική της Κυβέρνησης –

Το ΑΚΕΛ θα στηρίξει με όλες τις δυνάμεις τη διαδικασία στο Κυπριακό, εφόσον ο Πρόεδρος Αναστασιάδης λειτουργήσει στη βάση του συμφωνημένου πλαισίου λύσης, ανέφερε την Τρίτη, ο ΓΓ του ΑΚΕΛ Άντρος Κυπριανού, ο οποίος την ίδια ώρα διαμήνυσε πως «σε καμία περίπτωση» δεν πρέπει η Κυβέρνηση να αναμένει ότι θα έχει παρόμοια στήριξη στα θέματα της οικονομίας.

Μιλώντας σε εκδήλωση της Επαρχιακής Επιτροπής Λεμεσού, για την επέτειο της απόφασης της 16ης Ιουνίου 1943,

με την οποία η Κ.Ε του ΑΚΕΛ κάλεσε τα μέλη της να στρα-



τευτούν ενάντια στον χιτλεροφασισμό, ο κ. Κυπριανού

ανέφερε πως έχουμε μπροστά μας ένα μακρύ και δύσκο-

λο δρόμο στο εθνικό μας πρόβλημα και ότι είναι σημαντικό να τον βαδίσουμε με συνέπεια και προσήλωση στις αρχές λύσης. Είναι εξίσου σημαντικό για την επίτευξη του στόχου μας, είπε, να υπάρχει ενότητα στο εσωτερικό μέτωπο και σημείωσε ότι «αυτή δεν μπορεί να χτιστεί στην άμμο» και «δεν μπορεί να γίνεται επίκληση σε ενότητα έτσι αόριστα, αλλά να χτίζεται πάνω σε κοινούς στόχους». Υποδεικνύοντας ότι η βάση πάνω στην οποία ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας καλείται να λειτουργήσει για να οικοδο-

λο δρόμο στο εθνικό μας πρό-

βλημα και ότι είναι σημαντικό να τον βαδίσουμε με συνέπεια και προσήλωση στις αρχές λύσης. Είναι εξίσου σημαντικό για την επίτευξη του στόχου μας, είπε, να υπάρχει ενότητα στο εσωτερικό μέτωπο και σημείωσε ότι «αυτή δεν μπορεί να χτιστεί στην άμμο» και «δεν μπορεί να γίνεται επίκληση σε ενότητα έτσι αόριστα, αλλά να χτίζεται πάνω σε κοινούς στόχους». Υποδεικνύοντας ότι η βάση πάνω στην οποία ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας καλείται να λειτουργήσει για να οικοδο-

• ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΤΗ ΣΕΛ. 10

## Διευκρίνιση

Εννέα μέρες μακριά από τη Γιορτή του Κρασιού και όλα δείχνουν πως η φετινή γιορτή θα ξεπεράσει κάθε προσδοκία μας. Μετά από αρκετά τηλεφωνήματα που δεχθήκαμε στην εφημερίδα μας για την εμφάνιση της Βίση, θα θέλαμε να διευκρινίσουμε κάτι. Ίσως η αναφορά μας σε ειδικά διαμορφωμένο χώρο να παρεξηγήθηκε από φίλους αναγνώστες. Αυτό που θέλουμε να τονίσουμε είναι ότι **ΟΛΟΙ** όσοι θα παρευρεθούν στην Γιορτή του Κρασιού θα έχουν την δυνατότητα να παρακολουθήσουν την Άννα Βίση.

Τα εισιτήρια που προπωλούμε στις £15 και £20 είναι τα εισιτήρια των οποίων οι κάτοχοι έχουν εξασφαλισμένη/ αριθμημένη θέση.

Επαναλαμβάνουμε για ακόμη μια φορά ότι οι τιμές των εισιτηρίων (ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΗΣ ΤΗΣ ΣΥΝΑΥΛΙΑΣ ΤΗΣ ΒΙΣΣΗ) είναι:

£7 για ενήλικες άνω των 18 χρονών.

£5 για άτομα 12 - 17 χρονών.

£5 για φοιτητές και συνταξιούχους.

Παιδιά κάτω των 11 χρονών θα εισέρχονται δωρεάν.

Αυτά τα εισιτήρια θα πωλούνται στα ταμεία του ALEXANDRA PALACE και στις δύο μέρες της γιορτής.

**Σημείωση:** Θα υπάρχουν περίπου 400 επιπρόσθετες καρέκλες πίσω από τον διαμορφωμένο χώρο όπου οι συμπατριώτες μας μπορούν να καθίσουν για να απολαύσουν την συμπατριωτισσά μας Άννα Βίση.



400-402 West Green Road, London, N15 3PX

info@starestates.com

www.starestates.com

020 8365 8877



**LANDLORDS WANTED URGENTLY**  
IN ALL THE BOROUGHES OF LONDON

**0% COMMISSION**

PROFESSIONAL TENANTS WITH REFERENCES

NO LETTING FEES  
NO MANAGEMENT FEES  
NO HIDDEN COSTS

For further details contact our friendly & experienced team

**VAROSI ESTATES LTD**  
176 TOLLINGTON PARK, LONDON N4 3AJ  
T: 020 7263 8100 F: 020 7686 8080  
E: info@varosimanagement.com  
www.varosilettings.com



**FAMAGUSTA ASSOCIATION OF GT. BRITAIN**  
**ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΥ Μ. ΒΡΕΤΑΝΙΑΣ**



# Βαρωσιώτικο γλέντι με σούβλα

Πέρασε κάθε προσδοκία η σούβλα πάρτυ των Βαρωσιωτών, στο οίκημα της Αδελφότητας, το Σάββατο το βράδυ. Ήταν μια συνάντηση μνήμης που μας έφερε πίσω 41 χρόνια για να αναπολήσουμε εκείνες τις ξέγνοιαστες, αλησμόνητες μέρες στην κατεχόμενη πόλη μας.

Με διαφάνειες σε μεγάλη οθόνη έφεραν ζωντανά στη μνήμη μας την καλύτερη πόλη του κόσμου γιατί εμείς οι Αμμοχωστιανοί έτσι αισθανόμαστε και είμαστε περήφανοι για την πόλη μας.

Όλα άψογα σε γινάτι κάποιων πικρόχολων. Το πρόσταγμα της συνάθροισης το είχε η Αιμιλία Ζανέττου, υπεύθυνη των εκδηλώσεων που καλωσόρισε τους παρευρισκόμενους και ευχαρίστησε όλους όσοι βοήθησαν στην επιτυχία της «γιορτής».

Ο Πρόεδρος του Συνδέσμου Δρ. Βασίλης Μαύρου στον δικό του, πολύ σύντομο χαιρετισμό, έδωσε το στίγμα της εκδήλωσης, ευχαριστώντας ιδιαίτερα τον εργατικό βουλευτή υποστηρικτή της Κύπρου, Jeremy Corbyn του Islington North, που ήταν εκεί και γλέντισε αλά Βαρωσιώτικα.

Στη σύντομη ομιλία του ο κ. Corbyn ευχαρίστησε όλους



Φωτό: ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ

για την υποστήριξη τους και τόνισε για μια ακόμη φορά την προσήλωση του για δίκαιη ειρήνη και επιστροφή των νομίμων κατοίκων στην κατεχόμενη πόλη της Αμμοχώστου.

Ο δρ Βασίλης Μαύρου, μεταξύ άλλων ανέφερε: «Δυστυχώς είμαστε μακριά από την πόλη μας, την Αμμόχωστο, την πόλη του Ευαγόρα εκεί όπου μας ένωναν τα όνειρα για το αύριο και της

ελπίδας για ένα καλύτερο μέλλον. Είμαστε αναγκασμένοι να ζούμε στην εξορία, σε αυτή την χώρα χωρίς τα αγαπημένα μας πρόσωπα και να περιμένουμε την επιστροφή».

Αν και είμαστε μακριά από την αγαπημένη μας πόλη και μακριά από όλα εκείνα που μας την θυμίζουν εμείς πάντα την έχουμε στο μυαλό μας και θα αγωνιζόμαστε συνεχώς ώσπου να γίνει και πάλι δικιά μας.



Η σκέψη μας είναι πάντα στραμμένη στους δικούς μας ανθρώπους, τους Βαρωσιώτες και τις Βαρωσιώτισες, στους γνωστούς μας δρόμους, τις πλατείες, στα γήπεδά μας, τις εκκλησίες μας και τις πανέμορφες ακρογιαλιές μας. Είναι δε πολύ συγκινητικό που συγκεντρώναστε και συναντιόμαστε εδώ και στρέφουμε την θύμηση πίσω».

Η ορχήστρα του Γιώργου Γρηγορίου και Νίκου Σαββίδη με τις υπέροχες μελωδίες τους στιγμάτισαν την επιτυχία της σάναξης.

Ακολούθησε λαχείο στο οποίο όλοι οι τυχεροί βρίσκονταν στην αίθουσα.

Ο Σύνδεσμος Αμμοχώστου ευχαριστεί και δημόσια όλους όσοι βοήθησαν και βοηθούν τον Σύνδεσμο.

## Γενική Συνέλευση Εθνικής Κυπριακής Ομοσπονδίας Η.Β.

18 Ιουνίου στις 7.15μμ στα Γραφεία της ΕΚΟ

Ανακοίνωση της Εθνικής Ομοσπονδίας αναφέρει:

Καλούνται όλοι οι εξουσιοδοτημένοι αντιπρόσωποι στη Γενική και Εκλογική Συνέλευση της Εθνικής Κυπριακής Ομοσπονδίας που θα γίνει σήμερα Πέμπτη 18 Ιουνίου, στις 7.15μμ ακριβώς στα Γραφεία της Εθνικής Κυπριακής Ομοσπονδίας, Britannia Road, London N12 9RU.

Μετά την εκλογή της Γραμματείας όλοι οι αντιπρόσωποι πρέπει να παραμείνουν για να εκλέξουν, από τα μέλη της Γραμματείας, τους αξιωματούχους της Ομοσπονδίας.

Τα θέματα της Ημερησίας Διατάξεως της Συνέλευσης είναι:

1. Εκλογή 5μελούς Προεδρείου
2. Έκθεση πεπραγμένων της Γραμματείας
3. Έγκριση Έκθεσης Ταμιά
4. Εκλογή των 30 μελών της Γραμματείας
5. Ερωτήσεις, εισηγήσεις
6. Συλλαλητήριο 5 Ιουλίου
7. Εκλογή αξιωματούχων.

Σημειώστε ότι όλες οι οικονομικές υποχρεώσεις του Σωματείου σας πρέπει να είναι τακτοποιημένες για να εξασκήσετε τα εκλογικά σας καθήκοντα.

Παρακαλούμε όπως μας στείλετε τα ονόματα των εξουσιοδοτημένων αντιπροσώπων σας στη Γενική Συνέλευση, οι οποίοι θα έχουν δικαίωμα ψήφου.

Σας υπενθυμίζουμε ότι η επίσημη συνδρομή είναι £100 για κάθε αντιπρόσωπο.

Αν δεν είναι πληρωμένη η συνδρομή, τότε η υποψηφιότητα θα είναι άκυρη και ο αντιπρόσωπος δεν θα δικαιούται να εξασκήσει τα εκλογικά του δικαιώματα.

Η υποβολή υποψηφιοτήτων έληξε στις 8 Ιουνίου. Υπάρχουν 40 υποψήφιοι.

## 90 χρόνια ζωής του σχολείου Ελενείου



90 χρόνια πέρασαν από την ίδρυση του ιστορικού σχολείου **ΕΛΕΝΕΙΟΥ** και οι μαθητές που πέρασαν από το σχολείο αυτό, συναθροίστηκαν για να θυμηθούν τις ανέμελες εποχές που έζησαν. Ήταν μια ευκαιρία για ένα συναπάντημα γνωστών και φίλων.

## Πεζοπορία της Κ.Ο.Β. Waltham Forest

Πραγματοποιήθηκε με εξαιρετική επιτυχία στις 12 Ιουνίου πεζοπορία που οργάνωσε η Κ.Ο.Β. Waltham Forest με σκοπό την ενίσχυση του εράνου της Κεντρικής Επιτροπής του ΑΚΕΛ.

Μέρος του σεβαστού ποσού που μαζεύτηκε θα δοθεί στο ταμείο των Παιδιών με Ειδικές Ικανότητες.

Η πορεία από 20 και πλέον



άτομα ξεκίνησε από το σπίτι της συντρόφισσας Ερασμίας Παλλούρα όπου προηγουμένως πραγματοποιήθηκε προκαθορισμένη κομματική συνεδρίαση με σκοπό την ενημέρωση των μελών για τα αποτελέσματα του 22<sup>ου</sup> Συνεδρίου του Κόμματος που πραγματοποιήθηκε στη Λευκωσία στις 4 και 7 Ιουνίου.

**Bouzouki Fever**  
**Mario Constantinou Band**  
*The ultimate Live Music Experience for all occasions*  
Male & Female vocals  
All size and types of events accommodated  
Working closely with you to make it truly memorable!  
**Mario: 07796 377 806**  
Bouzouki tuition available

**Διαγωνισμός Ταβλιού για ενίσχυση του Εράνου της Κ.Ε. ΑΚΕΛ**  
Το ΑΚΕΛ Βρετανίας διοργανώνει διαγωνισμό Ταβλιού για ενίσχυση του Εράνου της Κ.Ε. ΑΚΕΛ, την Κυριακή 21 Ιουνίου η ώρα 10.30πμ στο Κυπριακό Κοινωνικό Κέντρο, Earlam Grove, N22 5HJ. Δικαίωμα συμμετοχής £10 με μια μερίδα σουβλάκι και αναψυκτικό. Δήλωση συμμετοχής: 07424 738 353 ή στο 07456 503 291. Ο 1ος και ο 2ος νικητής θα βραβευθεί με ανάλογα κύπελλα και ο 3ος με 2 εισιτήρια για την Γιορτή του Κρασιού στις 27-28 Ιουνίου.

Για φωτογραφίες Γάμων, Αρραβώνων, Parties και για οποιαδήποτε άλλες εκδηλώσεις  
**ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ**  
Tel: 020 8482 1865 Mbl: 07956 165 237

**ΠΑΡΙΚΙΑΚΗ**  
Cypriot Weekly Newspaper  
• Διεύθυνση: 140 Falkland Road London N8 0NP  
• Τηλ.: 020 8341 5853 – 020 8341 0751  
• Fax Σύνταξης: 020 8341 9391  
• Fax Διαφήμισης: 020 8347 8102  
• Fax Τυπογραφείου: 020 8341 6642  
• Email: greek.section@parikiaki.com  
english.section@parikiaki.com  
adverts@parikiaki.com  
• Website: www.parikiaki.com  
• Ιδιοκτησία: Parikiaki Haravgi (U.K.) Ltd  
• Reg. at the P.O. as a newspaper  
Διευθυντής: ΠΑΜΠΟΣ ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΥΣ

**MONTANA INTERNATIONAL MUSIC (M.I.M.)**  
For professional bouzouki, guitar and singing lessons, please contact the experienced instructor  
**PAVLOS DOUKANARIS** MMus (Lon)  
For orchestrations, live or recordings, demo & master studio production work, the choice is only one.  
For dinner-dances and all other events, Pavlos Doukanaris' orchestra offer the best repertoire - from rembetiko to European music.  
Tel: 07920 45 1111 / 07908 2500 49  
Fax/Office: 020 8444 7774  
Email: pdouka@hotmail.com  
**PAVLOS DOUKANARIS** MMus (Lon)

**MORELAND & Co**  
SOLICITORS  
...going the extra mile  
For a FREE No Obligation Quote Call  
**DIONYSIOS DIONISSIOU**  
Tel: 020 8364 3677 (6 lines)  
Email: dnd@morelandlaw.co.uk  
www.morelandsolicitorslondon.co.uk  
RAYLEIGH HOUSE  
21 QUEEN ANNE'S PLACE  
ENFIELD, MIDDLESEX  
EN1 2QB

πολιτική

ΔΕΥΤΕΡΑ ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ Η ΑΚΡΟΑΣΗ ΤΗΣ ΥΠΟΘΕΣΗΣ ΡΙΚΚΟΥ

## Ανάρμοστη συμπεριφορά από τον Ρίκκο

Τη Δευτέρα συνεχίζεται η ακροαματική διαδικασία ενώπιον του Ανωτάτου στην υπόθεση Ρίκκου Ερωτοκρίτου. Την Τρίτη απορρίφθηκε και η τελευταία προδικαστική ένσταση του βοηθού Γενικού Εισαγγελέα, παρουσιάστηκαν τρία δνδς με τις δηλώσεις των Κώστα Κληρίδη και Ρίκκου Ερωτοκρίτου και ακολούθησε η μαρτυρία του Γενικού Εισαγγελέα Κώστα Κληρίδη.

Ο Κώστας Κληρίδης στην κατάθεσή του ανέφερε ότι ο βοηθός Γενικός Εισαγγελέας αποπροσανατόλισε την κοινή γνώμη και ότι η όλη στάση του μετά το πόρισμα αποτελούσε αντιπερισπασμό.

Οι οδηγίες του Ρίκκου Ερωτοκρίτου είπε για διώξεις στην υπόθεση Προβιτένσια δόθηκαν τρεις βδομάδες πριν την έκθεση της αστυνομίας, την οποία ο κ. Ερωτοκρίτου υποστήριζε συνεχώς ότι ακολουθούσε. Μάλιστα όπως είπε ο κ. Κληρίδης, έγινε κατόπιν δικών του οδηγιών.

**Παρακάτω παρατίθεται αυτούσιο μέρος της ένορκης κατάθεσης του Γενικού Εισαγγελέα:**

«Κατά την δημοσιογραφική διάσκεψη ο κ. Ερωτοκρίτου επικαλέστηκε επανειλημμένα και έδειχνε, και τελικά έδωσε σε παρευρισκόμενους δημοσιογράφους αντίγραφο της έκθεσης της Αστυφύλακα Βαρβάρας Πόντου ημερ. 22 Νοεμβρίου 2013 αναφορικά με την υπόθεση Pro-videncia. Θεωρώ και την ενέργεια αυτή ως ιδιαίτερα μεμπτή, εφόσον η συγκεκριμένη έκθεση συνιστούσε αποτέλεσμα ανακριτικού έργου που ετοιμάστηκε μετά από τις δικές του οδηγίες και απόρρητο έγγραφο και δεν μπορεί κατά συνέπεια να δίδεται στη δημοσιότητα με αυτό τον τρόπο.

πο. Σημειώνω δε ότι η εν λόγω έκθεση δόθηκε στους παρευρισκόμενους με σκοπό να αποδείξει αναληθώς και παραπλανητικά ότι ο ίδιος ενεργούσε δήθεν στη βάση συγκεκριμένης εισήγησης της αστυνομίας σύμφωνα με την



ποία είχαν διαπραχθεί ποινικά αδικήματα για τα οποία ορθώς επομένως αποφάσισε όπως καταχωρηθεί ποινική δίωξη. Εκείνο που παραπλανητικά δεν ανέφερε όμως κατά την δημοσιογραφική του διάσκεψη και το οποίο προκύπτει από την ίδια την έκθεση είναι ότι η συγκεκριμένη αστυνομική έκθεση ετοιμάστηκε μεταγενέστερα στις 22.11.2013 στη βάση των οδηγιών του ίδιου του Βοηθού Γενικού Εισαγγελέως που είχε ήδη δώσει προς την Αστυνομία στις 26/8/2013 και 31/10/2013, ως η ίδια η έκθεση ρητά αναφέρει.

15. Με άλλα λόγια η Έκθεση την οποία επικαλέστηκε ο Βοηθός Γενικός Εισαγγελέας, ετοιμάστηκε τρεις περίπου εβδομάδες μεταγενέστερα της 31 Οκτωβρίου 2013, ημερομηνία κατά την οποία ο Βοηθός Γενικός Εισαγγελέας έδωσε οδηγίες για την κατα-

χώρηση των σχετικών ποινικών διώξεων.

16.0 τρόπος, το ύφος και το περιεχόμενο της δημοσιογραφικής διάσκεψης συνιστούν ανάρμοστη συμπεριφορά εκ μέρους του Βοηθού Γενικού Εισαγγελέως. Το περιεχόμε-

προέβη. Κατέληξε μπροστά στους φακούς της τηλεόρασης σε συμπεράσματα εμπλοκής σε διάπραξη αδικημάτων από σωρεία προσώπων, συμπεριλαμβανομένων και δικηγόρων, περιφρονώντας το τεκμήριο αθωότητας και τις θεμελιώδεις υποχρεώσεις ενός Βοηθού Γενικού Εισαγγελέως. Και όλα αυτά δοσμένα μέσα από ανακρίβειες, με εντελώς ανάρμοστο και απαξιωτικό ύφος».

Ο κ. Κληρίδης σημειώνει στη δήλωσή του ότι «οι καταγγελίες του Βοηθού Γενικού Εισαγγελέα εναντίον μου και άλλων προσώπων διερευνήθηκαν από την Αστυνομία και κρίθηκαν αβάσιμες πράγμα που επιβεβαιώθηκε ομόφωνα και από το σύνολο των Εισαγγελέων της Δημοκρατίας, οι οποίοι εξέτασαν την υπόθεση στις 15.5.2015».

Ανέφερε επίσης ότι «κατόπιν έρευνας που διεξήχθη από την Ελεγκτική Υπηρεσία διαπιστώθηκε ότι υπήρχαν περιπτώσεις κατά τις οποίες οι κ. Ανδρέας Κυπρίζογλου και Στέλλα Ευριπίδου, πρώην συνάταιροι του Βοηθού Γενικού Εισαγγελέως και νυν μέτοχοι του πρώην δικηγορικού του γραφείου, ζητούσαν αναστολή ποινικών διώξεων σε υποθέσεις οφειλών ΦΠΑ, με αιτήματα τα οποία απευθύνονταν προσωπικά προς τον ίδιο τον Βοηθό Γενικού Εισαγγελέως. Ο Βοηθός Γενικός Εισαγγελέας χειρίστηκε προσωπικά αυτές τις υποθέσεις παρά το γεγονός ότι γνώριζε πως ως θέμα αρχής ούτε εγώ ούτε και εκείνος θα χειριζόμαστε προσωπικά υποθέσεις στις οποίες ενδεχόμενα να είχαμε σύγκρουση συμφερόντων.

• Στις 15 Ιουλίου θα συνεχιστεί η ποινική υπόθεση εναντίον του Βοηθού.

## Εξευτελίζουν μια χώρα και ένα λαό

Η κατάσταση στην Ελλάδα γίνεται μέρα με τη μέρα ολοένα και πιο δύσκολη. Αυτό που επιχειρούν οι θεσμοί είναι ο εξευτελισμός της χώρας και του λαού. Είναι ο εξευτελισμός της κυβέρνησης και της διαπραγματεύσεως στην οποία πέντε μήνες τώρα επιμένει. Από τη μια στιγμή στην άλλη τα νέα από τις Βρυξέλλες αλλάζουν. Την αισιοδοξία διαδέχεται η απογοήτευση, τη θέση αντικαθιστά η άρνηση και η προοπτική διαγράφεται με μια μονοκονδυλιά από τη δήλωση ενός από τους Ευρωπαίους ισχυρούς. Από αυτούς που κρατάνε και το μαχαίρι και το κόκαλο, από αυτούς που αποφασίζουν και διατάζουν, από αυτούς που ποτέ δεν είδαν ή άκουσαν τι σημαίνει αξιοπρέπεια ενός λαού.

Πέντε χρόνια η χώρα γνώρισε τη λεηλασία των μνημονίων. Ζούσε με τα δανεικά, επιβάλλοντας μία σκληρή λιτότητα στο λαό, που τον οδήγησε στη ζητιανιά. Και στην απόγνωση. Διέξοδοι δεν υπήρχαν. Μόνο αδιέξοδα.

Και ενώ όλα έδειχναν πως τις προηγούμενες ημέρες τα πράγματα θα έφταναν σε μια κατάληξη που θα άφηνε ικανοποιημένους, άλλους λιγό-



τερο κι άλλους περισσότερο, ζήσαμε το απόλυτο χάος. Επιχειρήθηκε άλλος ένας εξευτελισμός της χώρας και του λαού. Αγκάθι οι συντάξεις. Γιατί οι θεσμοί θέλουν κι άλλες περικοπές. Μα πόσες; Πέντε χρόνια τώρα τι άφησαν, για να πετοκόψουν κι άλλο;

Είναι αλήθεια και γεγονός πως στη θέση του αδυνάτου βρίσκεται η Ελλάδα. Αυτό όμως δεν σημαίνει πλήρη υποταγή στο διευθυντήριο των ισχυρών. Διαπιστευτήρια έδωσε πολλά η Ελλάδα τα προηγούμενα χρόνια. Αυτά τα διαπιστευτήρια, ωστόσο, δεν έδωσαν ένα πιάτο φαί στον συνταξιούχο που η λιτότητα και οι περικοπές τον οδήγησαν να ψάχνει στους κάδους των απορριμάτων ένα ξερό ψωμί να φάει. Δεν

γύ... Και έβαλε σε μια βαλίτσα όνειρα και πτυχίο, έγινε μετανάστης, για να μπορέσει να ζήσει...

Οι Βρυξέλλες θέλουν όσο γίνεται περισσότερο να πατήσουν την Ελλάδα στο λαιμό. Για να βλέπουν και οι άλλοι και να παραδειγματίζονται. Μην και δώσουν με την ψήφο τους σε αριστερά κινήματα την εντολή να κυβερνήσουν. Και αυξηθούν «οι τρελοί» και το «τσούρμω των Αριστερών» στην Ευρώπη.

Μόνο με πολιτική σκοπιμότητα ισοδυναμεί η επιμονή των θεσμών για νέες περικοπές στις συντάξεις. Αυτή η θέση του Πρωθυπουργού Αλέξη Τσίπρα αντικατοπτρίζει στο έπακρο την εικόνα. Και την κατάσταση.

## Οι απόψεις μας

**Πακτωλός εκατομμυρίων από τη CYTA σε ΑΠΟΕΛ, Ανόρθωση, Απόλλωνα και άλλους**

Εκατομμύρια με τη σέσουλα μοιράζει η CYTA σε Εσωματεία, όπως το ΑΠΟΕΛ, η Ανόρθωση, ο Απόλλων, ο Εθνικός Αχνας και άλλα, σύμφωνα με την ετήσια έκθεση του Γενικού Ελεγκτή, η οποία δόθηκε στη δημοσιότητα αυτή την εβδομάδα.

Όπως τονίζει ο Γενικός Ελεγκτής έχει παρατηρηθεί ότι «δεν υπάρχει διαφάνεια ως προς τον τρόπο και τα κριτήρια που επιλέγονται ή έχουν επιλεγεί οι ομάδες με τις οποίες έχουν συναφθεί συμφωνίες και δεν έχει υιοθετηθεί κάποια μέθοδος υπολογισμού των δικαιωμάτων που να τα καθιστά συμφέροντα και αποδοτικά προς την Αρχή».

\* Ως παράδειγμα αναφέρει ότι, «τα δικαιώματα για την πρωταθλήτρια ομάδα για το 2013/14 (ΑΠΟΕΛ), για την επόμενη αγωνιστική περίοδο ανέρχονται σε 1,7 εκ. ευρώ και είναι διπλάσια από αυτά για την δευτεραθλήτρια (ΑΕΛ – 850 χιλ. ευρώ)».

\* Επίσης ο Γενικός Ελεγκτής σημειώνει ότι, ο Εθνικός Αχνας «διαχρονικά λαμβάνει τα περισσότερα ανταλλάγματα σε σύγκριση με τις υπόλοιπες ομάδες της ίδιας κλάσης». Μάλιστα όπως αναφέρει, στην ομάδα έχει δοθεί ποσό ύψους 20 χιλ. ευρώ ως οικονομική ενίσχυση των εκδηλώσεων για τους εορτασμούς των 45χρονων. Η αρχική σύσταση για τη χορηγία προς τον Εθνικό Αχνας ήταν για 2 χιλ. ευρώ, ωστόσο τελικά δόθηκαν 20 χιλ. ευρώ, χωρίς μάλιστα να ζητηθούν οποιαδήποτε αντισταθμιστικά ανταλλάγματα.

\* Όσον αφορά στον Απόλλωνα, ο Γενικός Ελεγκτής σημειώνει ότι το ΔΣ της CYTA ενέκρινε στις 6/5/2014 την καταβολή χορηγίας προς την ομάδα ύψους 345 χιλ. ευρώ για τις περιόδους 2014/15 και 2015/16 και την αγορά των τηλεοπτικών δικαιωμάτων και χορηγίας των ευρωπαϊκών παιχνιδιών της ομάδας μέχρι το 2015 έναντι 50 χιλ. ευρώ ανά αγώνα, χωρίς να υπάρχει υπηρεσιακή έκθεση. Για την υπόθεση με τον Απόλλωνα ο Γενικός Ελεγκτής κάνει λόγο για «αδιαφάνεια», ενώ χαρακτηρίζει ως «απαράδεκτο» το γεγονός ότι «δεν έχει γίνει αξιολόγηση των αναμενόμενων αντισταθμιστικών οφελών έναντι της δαπάνης...».

\* Στην ίδια συνεδρία το ΔΣ αποφάσισε την καταβολή 150 χιλ. ευρώ στον Απόλλωνα χωρίς να ζητηθεί η άποψη της υπηρεσίας Μάρκετινγκ και της ίδιας της Cytavision.

Στο μεταξύ μείζον πολιτικό θέμα προκύπτει για τον Υπουργό Οικονομικών. Όπως αποκαλύπτει η έκθεση, ο Χάρης Γεωργιάδης είχε εμπλοκή στη συμφωνία της CYTA με την LTV και στα συναφή συμβόλαια με το ΑΠΟΕΛ και την Ανόρθωση.

Πιο συγκεκριμένα, όπως αναφέρει ο Γενικός Ελεγκτής, οι σχετικές αποφάσεις λήφθηκαν «χωρίς της εκ των προτέρων διαβούλευση με τη Μονάδα Αποκρατικοποιήσεων» όπως ήταν υποχρεωμένη να πράξει η CYTA. Σε απάντησή της προς τον Γενικό Ελεγκτή η CYTA τον πληροφόρησε ότι «η Αρχή ενημέρωσε στο βαθμό που απαιτείτο τον Υπουργό Οικονομικών για τη συμφωνία».

Στην έκθεσή του ο Γενικός Ελεγκτής υποδεικνύει ότι η συμφωνία με την LTV «ήταν έμμεση χρηματοδότηση», ενώ οι συμφωνίες με το ΑΠΟΕΛ και την Ανόρθωση ενδεχομένως να μην ήταν οικονομικά συμφέρουσες για τη CYTA.

Επίσης κάνει αναφορά στη συμφωνία με την TRIPLEAAAPRODUCTIONS LTD, σημειώνοντας ότι με την εταιρεία ΑΠΟΕΛ υπογράφηκε συμφωνία για το ποσό των 8,5 εκ. ευρώ πλέον ΦΠΑ για τις ποδοσφαιρικές περιόδους 2014-2019, ενώ με την εταιρεία Ανόρθωσης υπογράφηκε συμφωνία για το ποσό των 6,1 εκ. ευρώ πλέον ΦΠΑ.

**YVA**  
SOLICITORS

Call us on 020 8445 9898  
or by fax on 020 8445 9199  
Head Office: YVA House, 811 High Road, North Finchley, London N12 8JT  
Mayfair Office: 1st Floor, 25 Berkeley Square, Mayfair, London W1J 6HN  
Tel: 020 7493 7888 Fax: 020 8445 9199  
or visit us online at: [www.yvasolicitors.com](http://www.yvasolicitors.com)

... at your service for all your legal requirements

## Ύπατος Αρμοστής: Η Κύπρος υπέρ της παραμονής της Βρετανίας στην ΕΕ

Στο διάστημα 3 έως 7 Ιουνίου ο Ύπατος Αρμοστής της Κύπρου στο Ηνωμένο Βασίλειο, κ. Ευρυβιάδης Λ. Ευρυβιάδης, πραγματοποίησε επίσκεψη στη Σκωτία. Το πρόγραμμα της επίσκεψης κατόρθωσε ο Επίτιμος Πρόξενος της Κύπρου στη Σκωτία, Δρ. Κωνσταντίνος Χατζηβασιλείου. Επρόκειτο για την πρώτη επίσκεψη του Ύπατου Αρμοστή σε αυτή την περιφέρεια του Ηνωμένου Βασιλείου.

Ο Ύπατος Αρμοστής, με τη συνοδεία του Επίτιμου Προξένου, επισκέφθηκε την βουλή της Σκωτίας και συναντήθηκε με την Πρόεδρο κα. Tricia Marwick. Στη συνέχεια, παρακολούθησε τη διαδικασία γενικών ερωτήσεων καθώς και τη διαδικασία υποβολής ερωτήσεων προς την Πρώτη Υπουργό της Σκωτίας Nicola Sturgeon με την οποία είχε ολιγόλεπτη συζήτηση. Συναντήθηκε επίσης με την Υπουργό για θέματα Πολιτισμού, Ευρώπης και Εξωτερικών Υποθέσεων κα. Fiona Hyslop. Ακολούθως, συνάντησε τον Lord Provost (Δήμαρχο) του Εδιμβούργου, Rt Hon Donald Wilson.

Την επόμενη μέρα, ο Ύπατος Αρμοστής συναντή-



θηκε με τον Διευθυντή του Πανεπιστημίου της Γλασκώβης, Professor Anton Muscatelli. Η επίσκεψη ολοκληρώθηκε την Κυριακή 7 Ιουνίου με τη παρακολούθηση της Θείας Λειτουργίας στο Καθεδρικό Ναό Αγίου Λουκά και συνάντησή του με την κυπριακή κοινότητα Γλασκώβης, όπου ανταλλάγησαν απόψεις για το ρόλο της πα-

ροικίας στην προώθηση των θέσεων της Κύπρου. Ο Ύπατος Αρμοστής αναφέρθηκε στο σημαντικό ρόλο της παροικίας στην κοινωνική, θρησκευτική και πολιτική ζωή του Ηνωμένου Βασιλείου.

Κατά τη διάρκεια των συναντήσεων του, ο Ύπατος Αρμοστής ενημέρωσε τους συνομιλητές του για τις τελευταίες

εξελίξεις στο κυπριακό και τις προσπάθειες για λύση μετά την επανέναρξη των συνομιλιών. Ο κ. Ευρυβιάδης ανέφερε ότι πέραν από τη θετική ανάδειξη του κ. Ακιντζι στην ηγεσία της Τουρκοκυπριακής κοινότητας, η ουσία του κυπριακού βρίσκεται στη στάση της Τουρκίας. Τόνισε ότι σημασία έχει η αλλαγή της πολιτικής της Τουρκίας στο κυπριακό, η οποία δεν έχει μέχρι σήμερα δείξει έμπρακτα σημεία διαφοροποίησης της αρνητικής της προσέγγισης.

Οι συνομιλητές του Ύπατου Αρμοστή επικεντρώθηκαν στις εξελίξεις στη Σκωτία μετά τις γενικές εκλογές του Μαΐου, όπου το Σκωτικό Εθνικό Κόμμα εξασφάλισε 56 από τις 59 έδρες στην Βουλή των Κοινοτήτων, καθώς και στις διαβουλεύσεις για το επικείμενο δημοψήφισμα για παραμονή ή όχι του Ηνωμένου Βασιλείου στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Ο Ύπατος Αρμοστής τόνισε ότι η Κύπρος επιθυμεί την παραμονή του Ηνωμένου Βασιλείου στην Ευρωπαϊκή Ένωση, αφού κάτι τέτοιο θα έχει αμοιβαία οφέλη για όλες τις εμπλεκόμενες πλευρές.

## Ο ΕΣΕΚΑ μνημονεύει τους πεσόντες καταδρομείς και τον στρατηγό Φλωράκη

Ο Ελληνοκυπριακός Σύνδεσμος Εφέδρων Καταδρομικών Αγγλίας (ΕΣΕΚΑ) οργανώνει το ετήσιο μνημόσυνο όλων των καταδρομικών, που έπεσαν μαχόμενοι ηρωικά στη διάρκεια της τουρκικής εισβολής στην Κύπρο, καθώς και το Μνημόσυνο του μακαριστού αρχηγού της Κυπριακής Εθνοφρουράς στρατηγού Ευάγγελου Φλωράκη και των επιτελών του, που σκοτώθηκαν σε αεροπορικό ατύχημα ευρισκόμενοι σε υπηρεσία.

Προσκαλούνται όσοι τιμούν τη μνήμη τους να παραστούν. Το μνημόσυνο θα τελεσθεί μετά τη Θεία Λειτουργία την Κυριακή, 12 Ιουλίου 2015, στο Ναό των Αγίων Δώδεκα Αποστόλων, Kentish Lane, Brookmans Park, Hatfield, Herts, AL9 6NG, τηλ.



01707658147.

Παρακαλούνται οι εκπρόσωποι εκκλησιαστικών κοινοτήτων, πολιτικών κομμάτων, οργανώσεων και σωματείων της Ομογένειας, που επιθυμούν να καταθέσουν στεφάνια, να επικοινωνήσουν το αργότερο μέχρι την Πέμπτη, 9 Ιουλίου 2015, με τον κ. Σώτο Πολιτάκη, τηλ. 07723 069 879 ή Χρίστο Παϊδίου, τηλ. 07968 0962 16 ή κ. Ανδρέα Νικολάου, τηλ. 07772 219 764. Ιδιαίτερες προσκλήσεις δεν θα αποσταλούν.

## Ετήσιο Φεστιβάλ Ελληνικού Κινηματογράφου Λονδίνου 2015

Το 8ο ετήσιο Φεστιβάλ Ελληνικού Κινηματογράφου Λονδίνου έρχεται τον Οκτώβριο του 2015. Το φεστιβάλ προσκαλεί Έλληνες και ξένους σκηνοθέτες, παραγωγούς, σεναριογράφους και καλλιτέχνες από όλο τον κόσμο, να υποβάλλουν στο φεστιβάλ τις ταινίες τους και τα σενάρια τους.

Καταληκτικές ημερομηνίες (online υποβολή, email & σφραγίδα ταχυδρομείου):

**Πολύ αργοπορημένη και τελευταία καταληκτική ημερομηνία:** 15 Ιουλίου 2015

Το Φεστιβάλ δέχεται ταινίες από Έλληνες από όλο τον κόσμο (συμπεριλαμβανομένων των Ελληνοκυπρίων και των

Ελλήνων της διασποράς, χωρίς περιορισμό στο θέμα), καθώς και από ξένους, εφόσον η δουλειά τους συνδέεται με κάποιον τρόπο με την Ελλάδα (π.χ. θέμα, συντελεστές, γυρίσματα στην Ελλάδα, μύθοι, ιστορία κλπ).

**Είδη ταινιών:** μυθοπλασίας μεγάλου μήκους, μυθοπλασίας μικρού μήκους, ντοκιμαντέρ, ταινίες βιντεοτέχνης, πειραματικές ταινίες.

**Είδη σεναρίων:** μυθοπλασίας μεγάλου μήκους, μυθοπλασίας μικρού μήκους.

Ιστοσελίδα για περισσότερες πληροφορίες και καταθέσεις ταινιών και σεναρίων:

www.londongreekfilmfestival.com

## Κρατούν τη μνήμη του Αγίου Αμβροσίου ζωντανή

Μεγάλη επιτυχία σημείωσε ο χορός της Χρυσομηλιάς του Συνδέσμου Αγίου Αμβροσίου που έγινε την περασμένη Κυριακή στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο.

Οι παρευρισκόμενοι διασκέδασαν με την μουσική παρουσία του γνωστού Γιώργου Γρηγορίου και του Νίκου Σαββίδη, όπου τραγουδούσαν τραγούδια αγαπημένα, καθώς και το τραγούδι της Χρυσομηλιάς, όπου ταυτόχρονα χόρευαν οι νέοι του συγκροτήματος Αγίου Αμβροσίου, και χειροκροτήθηκαν από τους παρευρισκόμενους.

Ομιλίες έγιναν από τον πρόεδρο του Συνδέσμου Άγγελο Πέσσονζε, καθώς και από τον Σάββα Χατζηφιλιππίου ο οποίος αντιπροσωπεύει το νέο αίμα του Συνδέσμου, καθώς και από εκπρόσωπο του LOBBY

FOR CYPRUS.

Ο Κυριάκος Χατζηθεοδοσίου απήγγειλε ποίημα του γραμμένο ειδικά για την εκδήλωση, και συνδυάστηκε με την παρουσίαση αφιερώματος για τους αγνοούμενους του χωριού.

Στο τέλος εκτός από το φαγητό προσφέρθηκαν και τα χρυσόμηλα όπως και κάθε χρόνο. Στην ομιλία του ο πρόεδρος του συνδέσμου τόνισε την ανάγκη εμπλοκής των νέων για να μπορέσει να διατηρηθεί η μνήμη και ταυτόχρονα να μεταδοθεί το μήνυμα και στους ξένους της ανάγκης για εξεύρεση λύσης του προβλήματος της Κύπρου και της επιστροφής των προσφύγων στις εστίες τους.

Βασίλης Παναγή

## Καλοκαιρινό BBQ

Το Ελληνικό Ορθόδοξο Σχολείο Αγίων Κωνσταντίνου και Ελένης σας προσκαλεί στο καλοκαιρινό του BBQ πάρτυ, την Κυριακή 21 Ιουνίου από τις 2:00μμ μέχρι τις 6:00μμ, στην Ακαδημία Άγιος Κυπριανός (St. Cyprian's Greek Orthodox Primary Academy), Springfield Road, Thornton Heath, Croydon CR7

8DZ.

Εισιτήρια: £15 για ενήλικες £5 για παιδιά, Μαθητές του σχολείου: δωρεάν.

Η τιμή συμπεριλαμβάνει BBQ, σαλάτα και φρούτα. Γλυκά και ποτά θα πωλούνται στην ακαδημία.

Για εισιτήρια αποταθείτε στα μέλη του σχολικού συμβουλίου.

## 3 BEDROOM TERRACE HOUSE

### FOR SALE

IN STROVOLOS - NICOSIA

\* Need of modernisation \*

\* Special Offer: £75,000 - Open to offers \*

Cyprus Mobile: 00357 99 208185

UK Mobile: 07786 547 616

Part Time all rounder  
**Hairdresser**  
urgently required

Call:  
07956 969 154

## DEMOS & SONS LTD

HEATING & PLUMBERS MERCHANTS  
& SPARES SUPPLIERS,  
COMBI BOILERS MERCHANTS

VAILLANT - BAXI - MAIN - PRO -  
POTTERTON, KESTON, ARISTON

568 LORDSHIP LANE,  
WOOD GREEN, LONDON N22 5BY

Tel: 020 8888 6051 / 020 8889 6476

Spares: 020 8365 7384 Fax: 020 8888 1284

## ΕΠΑΝΑΠΑΤΡΙΖΕΘΕ;

Για πληροφορίες και συμβουλές τηλεφωνήστε στον **Ανδρέα Τσιαλούφα** 00357 99 687 228 ή 00357 25 711 746

## REPATRIATION?

For information and advice

Tel. A. Chialoufas

00357 99 687 228 or 00357 25 711 746

## BORN FREE

HOLIDAYS



Worldwide Flights, Hotels and Holidays  
Best prices and many more offers

NEW FLIGHTS: Heathrow - Larnaca

For Reservations: 020 8886 2688

58 Hoppers Road, Winchmore Hill, London N21 3LH

BEST CAR HIRE RATES IN CYPRUS



Email: info@bornfreeholidays.com

## TO LET IN LIMASSOL, CYPRUS

Available for let 2 semi detached 3 Bedroom Houses in peaceful Residential area. Potamos Germasoyia area in Limassol.

For more details please apply to:

mnmrent@cytanet.com.cy

or mob 00357 99 675817 or 07796 980115

## LEGAL SECRETARY & NEW CONVEYANCER required

For Crouch End firm of Solicitors

**Boulter & Company**  
Solicitors

First Floor, 11-19 Park Road, London N8 8TE

Tel: 020 8340 0222

www.boulterandco.com

## παροικια

ΑΦΙΕΡΩΜΑ ΣΤΟΝ ΜΑΡΚΟ ΒΑΜΒΑΚΑΡΗ

## Το ρεμπέτικο ζωντάνεψε στο Barbican Centre

Σαράντα και πλέον χρόνια μετά τον θάνατο του Μάρκου Βαμβακάρη, τα τραγούδια του και το ρεμπέτικο ζωντάνεψαν στο Barbican Centre του Λονδίνου.

Σε μια κατάμεστη αίθουσα, Ελλαδίτες, Κύπριοι Βρετανοί και λάτρεις της ελληνικής μουσικής ανεξαρτήτως ηλικίας, είχαν την μοναδική ευκαιρία να ακούσουν για πρώτη φορά στη Βρετανική πρωτεύουσα το μουσικό αφιέρωμα για τον Πατριάρχη του Ζεϊμπέκικου, που πρωτοπαρουσιάστηκε στο Ηρώδειο στα πλαίσια του Φεστιβάλ Αθηνών.

Ο δημοφιλής καλλιτέχνης



και frontman του συγκροτήματος Franz Ferdinand, Alex Karpanos, διάβαζε αποσπάσματα από την αυτοβιογρα-

φία του Μάρκου Βαμβακάρη, ενώ η ορχήστρα με την μουσική της μας ταξίδευε στη συγκεκριμένη χρονική φάση

της ζωής του.

Ο γιος του Μάρκου, Στέλιος Βαμβακάρης, ένωσε τη φωνή του με τους Γιάννη Κότσιρα, Σοφία Παπάζογλου και Εβελίνα Άγγελου και μοιράστηκαν μαζί με το κοινό τραγούδια βγαλμένα από τη ζωή του απλού ανθρώπου υπό τη συνοδεία του μουζουκιού.

Οι παρευρισκόμενοι χόρεψαν ζεϊμπέκικο και χασάπικο στις σειρές ανάμεσα στα καθίσματα δείχνοντας ότι αυτό το είδος μουσικής δεν έχασε ποτέ την αξία του. Αντιθέτως, παραμένει πάντα επίκαιρο ενώ στο άκουσμα του «παρασύρει» Έλληνες και μη.

## Ο Σύνδεσμος Εφένδρων Καταδρομέων Αγγλίας τίμησε τον Γιώργο Γεωργίου



Ο Σύνδεσμος Εφένδρων Καταδρομέων Αγγλίας, τιμώντας τον Πρόξενο της Κύπρου Γιώργο Γεωργίου, παραμένει πάντα επίκαιρο ενώ στο άκουσμα του «παρασύρει» Έλληνες και μη.

δείπνο στο εστιατόριο «Νόστος», την περασμένη Πέμπτη.

Στον κ. Γεωργίου απενεμήθηκε αναμνηστική πλακέτα από τον κ. Σώτο Πολιτάκη.

Στο δείπνο παρευρέθησαν αρκετά μέλη του Συνδέσμου.

## 27 χρόνια Συνδέσμου Πεντάγιας

Πραγματοποιήθηκε με μεγάλη επιτυχία η συνεστίαση του Συνδέσμου Πενταγιτών Αγγλίας και του Συνδέσμου Ελεύθερης Πεντάγιας για τα 27 χρόνια της ίδρυσής τους.

Η συνεστίαση πραγματοποιήθηκε στο κέντρο «Φάρος» στην Ακτή του Κυβερνήτη σε συνεργασία του κοινοτάρχη Θεόδωρου, του Κερανού Πεντάγιας και της εκκλησιαστικής επιτροπής.

Παρευρέθηκαν γύρω στους 500 συγχωριανούς από όλη την ελεύθερη Κύπρο.

Από το Λονδίνο παρευρέθησαν από την επιτροπή του Συνδέσμου οι Χάρης Ησαΐα Χρήστου, Ανδρέας και Μαρία Ιωάννου, Λεωνίδα και Μιχάλης Σκαπούλλη, Πάτερ Στυλιανός, Πρεσβητέρα Ανδρούλλα και Μαρία Κουσογιάννη και άλλοι απόδημοι.

Στην ομιλία του ο Πρόεδρος του Συνδέσμου Πενταγι-



τών Αγγλίας, Χάρης Ισαΐα Χρήστου ευχαρίστησε όλους όσοι ανταποκρίθηκαν στην πρόσκληση και έστειλε μήνυμα ενότητας, δύναμης και αγώνα για μια ελεύθερη Πεντάγια και μια ελεύθερη πατρίδα.

Μεταξύ άλλων ανέφερε ότι θα πρέπει να αγωνιστούμε μέχρι την μέρα της επιστροφής

στο σκλαβωμένο όμορφο χωριό όταν θα κτυπήσουν χαρμόσινα οι καμπάνες του Αγίου Νικολάου, προστάτη του χωριού.

Επίσης έστειλε δυνατό μήνυμα μέσω της βουλευτή κ. Ρούλλα Μαυρονικόλα προς τη βουλή και τον Πρόεδρο της Δημοκρατίας ότι οι Πενταγιώτες όπου και να βρίσκονται θα αγωνίζονται για δικαίωση.

Τελειώνοντας ο κ. Χρήστου ευχαρίστησε όλα τα μέλη της επιτροπής αποδήμων που ήταν παρόντες καθώς επίσης

και για την ακούραστη δουλειά που κάνουν. Ευχαρίστησε επίσης τους συγχωριανούς στη Κύπρο για την φιλοξενία και την αγάπη τους.

Έγινε επίσης παρουσίαση του νέου βιβλίου του συγχωριανού και δασκάλου Μιχάλη Πασχάλη από την βουλευτή της ΕΔΕΚ Ρούλλα Μαυρονικόλα. Ο Πρόεδρος του συνδέσμου απένειμε στον κ. Πασχάλη αναμνηστική πλακέτα για το έργο του.

Ακολούθησαν γνωριμίες και χορός.

## Η ΕΔΕΚ Η.Β μνημονεύει τους πεσόντες του 1974

Η ΕΔΕΚ Η.Β σε συνεργασία με την Επιτροπή Συγγενών Πεσόντων Αντιστασιακών τελεί την Κυριακή 12 Ιουλίου 2015 στην εκκλησία της Παναγίας στις 11.30, το ετήσιο μνημόσυνο τιμής όλων όσων πολέμησαν και έπεσαν μαχόμενοι ενάντια στο πραξικόπημα και την τουρκι-

κή εισβολή υπερασπιζόμενοι τη Δημοκρατία και την Ελευθερία της πατρίδας μας.

Την τιμητική αυτή εκδήλωση θα τιμήσουν με την παρουσία του νέου Προέδρου της ΕΔΕΚ Μαρίνος Σιζόπουλος και ο ευρωβουλευτής Δημήτρης Παπαδάκης.



## Εορτή και Πανήγυρις Αγίας Φωτεινής της Κύπριας

Στις 2 Αυγούστου, ημέρα της Αγίας Φωτεινής θα τελεσθεί Αρχιερατική Λειτουργία από τις 10 ως τις 1.30 μ.μ. στον Ιερό Ναό Αποστόλου Μάρκου και Αγίας Φωτεινής στο Folkestone και μετά θα

ακολουθήσει πανήγυρη στην αίθουσα της Εκκλησίας.

Για περισσότερες πληροφορίες τηλεφωνήστε:

013 0327 5821, 013 0389 4690 και 013 0325 4365.

MYRISTIS  
BED LINEN STORE

257 WEST GREEN ROAD, HARRINGAY, N15 5EG

Telephone: 020 8800 7767

(EASY PARKING)

ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΥ

Παπλώματα, Κεντητά Quilt Covers, Πατανίες, Μάλινα Σεντόνια (Flanellette), Μαξιλάρια, Στρώσεις, Κεντητά Τραπεζομάντηλα, Είδη Προίκας, Βαλίτσες.

Σακκάκια για όλη την οικογένεια και πολλά άλλα είδη για το σπίτι σας.

Δώρα για: Αραβώνες, Γάμους και Βαπτίσεις.

➔ ΕΙΔΙΚΑ ΣΑΚΚΑΚΙΑ και ΠΑΝΤΕΛΟΝΙΑ για ΚΥΝΗΓΙ

ΕΛΑΤΕ ΚΟΝΤΑ ΜΑΣ ΓΙΑ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΣΑΣ

## ANEMONE HOLIDAYS

www.anemoneholidays.co.uk



Worldwide Flights, Hotels and Holidays  
Best prices and many more offers

\* NEW FLIGHTS: Heathrow - Larnaca, daily from 29-03-2015 \*

- BEST CAR HIRE RATES -

RESERVATIONS: 020 8889 9207

Anemone House, 109 Myddleton Rd, London N22 8NE

EXPERIENCED BARBER  
required

FOR CHASE SIDE BARBERS  
(Southgate)

- Saturdays only -

Please call Tom - 07986 377 015

## CLICK BUY LTD

PERSONALISED NUMBER PLATES

- Prices from £2995 -

CEO STEL

CEO SAVA

KPI5 XXX

XPI5STO

CRIS5Y



KRISSY

ARISTOZ

THIS LEO

MISS YOD

CRIS BMW

Tel: 07956 297 613

www.clickbuyltd.com

## PAT FREIGHT LTD

308 WIGHTMAN ROAD, LONDON N8 0LT  
TEL: 020 8340 4395 FAX: 020 8348 8036

MOVING YOUR HOME... HOME

WE COLLECT FROM YOUR PREMISES IN THE U.K. AND DELIVER TO ANY DESTINATION IN CYPRUS, GREECE, UNITED KINGDOM AND EUROPE

- Αναλαμβάνουμε υπεύθυνα το πακετάρισμα οικιακών και μηχανημάτων.
- Ασφαλίζουμε τα πράγματά σας από το σπίτι ή το εργοστάσιο μέχρι τον προορισμό τους.
- Μεταφορά αυτοκινήτων και άλλων μηχανοκινήτων.

www.patfreight.co.uk

ΜΙΧΑΛΗΣ ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ

# Ο γυρισμός του γενίτσαρου



Του  
**ΒΑΣΙΛΗ  
ΠΑΝΑΓΗ**

**Κ**υκλοφόρησε το μυθιστόρημα του Μιχάλη Παπαδόπουλου, Ο ΓΥΡΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΓΕΝΙΤΣΑΡΟΥ βασισμένο σε πραγματικά γεγονότα. Μια ιστορία ηρωισμού, ανθρωπιάς, και πατριωτισμού.

Ένα βιβλίο που συγκλονίζει με την πλοκή του και κρατεί τον αναγνώστη από την πρώτη ως την τελευταία σελίδα.

Ένας ήρωας γεννημένος από τα σπλάχνα του λαού

που τα έβαλε με μια αυτοκρατορία και βγήκε νικητής. Ένας άνδρας που δεν δειλιάσε ποτέ και δεν φοβήθηκε κανένα. Προσπάθησαν να τον αλλαξοπιστήσουν μα δεν τα κατάφεραν.

Ακολουθεί συνέντευξη με τον συγγραφέα του βιβλίου Ο ΓΥΡΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΓΕΝΙΤΣΑΡΟΥ Μιχάλη Παπαδόπουλο.

**Κύριε Παπαδόπουλε, από πού ξεκίνησε η ιδέα της συγγραφής του μυθιστορήματος;**

Νομίζω ότι η πρώτη φορά που σκέφτηκα να γράψω αυτό το μυθιστόρημα ήταν όταν πείστηκα πως η ιστορία που άκουσα από τον πατέρα μου βασιζόταν σε αλη-



Ο συγγραφέας  
**Μιχάλης Παπαδόπουλος**

θινά γεγονότα. Θα ήμουν 12 χρόνων όταν πρωτάκουσα για κάποιο μακρινό πρόγονο μου, τον Καραγιάννη. Νόμιζα πως ήταν κάποιος

παραμύθι, κάποιος θρύλος που μεταδίδεται από γενιά σε γενιά για να γαλουχηθεί κάθε νέα γενιά με τα ιδεώδη της φυλή μας και να εκτραφεί ο πατριωτισμός. Όταν όμως κατάλαβα πως το τι λέχθηκε βασιζόταν σε πραγματικά γεγονότα, τότε σκέφτηκα ότι κάποια μέρα θα έγραφα αυτή την ιστορία.

**Πόση έρευνα χρειάστηκε να κάνετε, και πόσο κράτησε;**

Αφού πείστηκα πως η ιστορία που άκουσα ήταν βασισμένη σε γεγονότα, άρχισα να ρωτώ ηλικιωμένους συγχωριανούς αν ήξεραν κι αυτοί για τον ήρωα μας, τον Καραγιάννη.

Όλοι με διαβεβαίωναν πως πράγματι ο Καραγιάννης γεννήθηκε στο χωριό μας, την Βυζακιά, τον άρπαξαν οι Τούρκοι και τον στείλανε στην Τουρκία για να γίνει γενίτσαρος. Τους ξέφυγε όταν μεγάλωσε και επέστρεψε στο χωριό, όπου έκανε διάφορα κατορθώματα.

Ένα απ' αυτά, συνέβη στο χωριό. Όταν ένας υψηλόβαθμος Τούρκος θέλησε να πλαγιάσει την νύφη την νύχτα του γάμου της, ο Καραγιάννης πήρε την θέση της νύφης στο κρεβάτι και τον σκότωσε. Αυτό συνέβη δυο φορές. Επίσης σκότωσε κι ένα άλλο Τούρκο που λήστευε τους χωρικούς όταν πήγαιναν στη Λευκωσία για να ψωμίσουν. Όμως εδώ πρέπει να σημειώσω πως αν και η ιστορία αυτή βασίζεται σε πραγματικά γεγονότα, δεν είναι ιστορία. Χρησιμοποίησα τα γεγονότα και γύρω απ' αυτά έφτιαξα ένα μυθιστόρημα.

**Πότε κυκλοφόρησε το βιβλίο, και ποιες ήταν οι εντυπώσεις;**

Το βιβλίο τυπώθηκε σε μια ερασιτεχνική έκδοση για πρώτη φορά το 1992. Κυκλοφόρησε στην Κύπρο και ορισμένα αντίτυπα πουλήθηκαν κι εδώ. Πουλήθηκαν τότε γύρω στις 5 χιλιάδες αντίτυπα. Πέρυσι πήγα στην Κύπρο τον Μάρτιο και με μεγάλη μου έκπληξη ανακάλυψα ότι κάποιοι επανέκδωσαν το βιβλίο μου και το πωλούσαν από σπίτι σε σπίτι χρησιμοποιώντας πλανόδιους πωλητές. Το κατήγγειλα στην αστυνομία μα δεν έκανε τίποτα. Με συμβούλευσε να βρω κάποιον detective για να ανακαλύψω ποιος το είχε κάνει και μετά να τρέχω στα δικαστήρια. Έτσι αποφάσισα να το επανεκδώσω αν μπορούσα.

Με το πέρασμα του χρόνου και μετά την κυκλοφορία του βιβλίου, είχα ακούσει και για άλλα κατορθώματα του Καραγιάννη. Έτσι αναθεώρησα το βιβλίο, πρόσθε-

σα ορισμένα νέα κεφάλαια για να καλύψω τις καινούργιες πληροφορίες και επισκέφθηκα τον εκδοτικό οίκο Επιφανείου. Διάβασαν το βιβλίο, τους άρεσε και αποφάσισαν να το εκδώσουν.

Η πρώτη παρουσίαση έγινε τον Φεβρουάριο στο χωριό μου και η δεύτερη στο Ευρωπαϊκό Πανεπιστήμιο Κύπρου με παρουσίαση του ιδρυτή του Πανεπιστημίου και πρόεδρου του διοικητικού Συμβουλίου, τον κ. Ανδρέα Ελευθεριάδη. Και οι δυο παρουσιάσεις είχαν μεγάλη επιτυχία.

**Πού μπορούν οι ενδιαφερόμενοι να βρουν το βιβλίο;**

Ο Γυρισμός του Γενίτσαρου βρίσκεται προς πώληση με μόνο 10 λίρες, και θα το βρείτε στα καταστήματα: HELLENIC BOOKSERVICE, DESPINA'S FOODS, KARAMELA PATISSERIE, & WILTON PATISSERIE.

Επίσης, το βιβλίο θα διατίθεται προς πώληση και στην γιορτή του κρασιού στις 27 και 28 Ιουνίου.

**Ποια ήταν η ανταπόκριση μέχρι τώρα, και ποια είναι τα σχέδια σας για το μέλλον;**

Η απήχηση που είχε το μυθιστόρημα στην Κύπρο, είναι πολύ ενθαρρυντική. Με εμπυγχώνουν ιδιαίτερα κολακευτικά σχόλια από ανθρώπους των γραμμάτων που έχουν διαβάσει το βιβλίο, και εδώ, και στην Κύπρο.

Όσο αφορά το μέλλον, έχω ήδη αρχίσει ένα νέο μυθιστόρημα στην Αγγλική γλώσσα το οποίο όμως αντλεί την υπόθεση του από την Κυπριακή ζωή και κουλτούρα. Ευελπιστώ ότι Θεού θέλοντας θα καταφέρω να το τελειώσω.

Τελειώνοντας κ. Παναγή, θα ήθελα να ευχαριστήσω και εσάς, και την Παροικιακή για την ευκαιρία που μου δώσατε να αναφερθώ στο βιβλίο μου. Σας ευχαριστώ πάρα πολύ.



## S. Aspris and Son

Wines, Beer & Spirits Merchants



**50 ΧΡΟΝΙΑ ΠΡΟΣΦΟΡΑΣ  
ΣΤΗΝ ΠΑΡΟΙΚΙΑ ΜΑΣ**

**ΔΙΑΘΕΤΟΥΜΕ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΕΙΔΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΚΕΟ**

Ειδικό για

**Off-Licences, Γάμους, Πάρτυ, Εστιατόρια, Clubs.**

• Διαθέτουμε όλα τα προϊόντα μας σε πολύ χαμηλές τιμές.

• Καταπληκτικά **ΧΑΛΛΟΥΜΙΑ ΣΤΕΦΑΝΗ**

• **Εξαιρετικό EXTRA VIRGIN ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ (Ελληνικό και Κυπριακό) και ελιές, εισαγόμενες κατ' ευθεία από Κύπρο.**

**ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΚΑΙ ΚΥΠΡΙΑΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ σε πολύ χαμηλές τιμές**

**Κρασιά, Μπύρες, Χυμούς και το καλύτερο κωνευτικό νερό ST. NICHOLAS**

**47 TURNPIKE LANE, N8 TEL: 020 8340 7899 - ΧΟΝΔΡΙΚΕΣ & ΛΙΑΝΙΚΕΣ ΠΩΛΗΣΕΙΣ**

**19 FERDINAND STREET, NW1 TEL: 020 7485 9733/0563 - ΧΟΝΔΡΙΚΕΣ ΠΩΛΗΣΕΙΣ**

Website: [www.aspris.co.uk](http://www.aspris.co.uk)

**Head Office**

Also receiving address for cars

Unit 26  
RIVERWALK BUSINESS PARK  
RIVERWALK ROAD (off Jeffreys Rd)  
ENFIELD EN3 7QN

- Regular Worldwide Service by Air, Sea & Road
- Excess Baggage and Household Effects
- Specialist Packing Service on & Off Site
- Storage Facilities
- Full Insurance Service - All Risk
- Door to Door Service
- Motor Vehicles, Bikes and Boats
- Commercial Cargo

**THE MARKET LEADERS**



**andrewsshipping**  
& forwarding co.

**THE COMPANY WITH OVER 45 YEARS  
OF KNOWLEDGE AND EXPERIENCE**

**Telephone: 020 8805 5588**

**Fax: 020 8805 8855 / 020 8344 4250**

[sales@andrewsshipping.co.uk](mailto:sales@andrewsshipping.co.uk)

[www.andrewsshipping.co.uk](http://www.andrewsshipping.co.uk)

**Receiving address for Goods**

UNIT 15  
RIVERWALK BUSINESS PARK  
RIVERWALK ROAD  
(Off Jeffreys Road)  
ENFIELD EN3 7QN

- Παγκόσμια Τακτική Εξυπηρέτηση από Αέρα, Θάλασσα και Ξηρά
- Εκτέλεση Έξτρα Αποσκευών για το Νοικοκυριό σας
- Ειδικό Πακετάρισμα στο Σπίτι σας ή οπουδήποτε αλλού
- Ειδικό χόρο για Πακετάρισμα
- Πλήρης Ασφάλεια (All Risk)
- Εξυπηρέτηση από Πόρτα σε Πόρτα
- Αυτοκίνητα, Ποδήλατα και Πλοία
- Εμπορικό Φορτίο

**Warehouses: LONDON \* BIRMINGHAM \* MANCHESTER \* SOUTHAMPTON**

# Πολιτική απόφαση 22<sup>ου</sup> Συνεδρίου του ΑΚΕΛ

ΜΕΡΟΣ Β' - Τελευταίο

## Ευρωπαϊκή Ένωση

1. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ επαναβεβαιώνει τη θέση του Κόμματος ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση είναι μια προχωρημένη μορφή πολιτικο-οικονομικής καπιταλιστικής ολοκλήρωσης. Η επιβολή της Συνθήκης της Λισαβόνας, η θεσμοθέτηση της Ενιαίας Οικονομικής Διακυβέρνησης, η Τραπεζική Ένωση, η πολιτική της λιτότητας και η υιοθέτηση σειρών πακέτων στην κατεύθυνση μιας ενιαίας πολιτικής των κρατών-μελών υπό τον έλεγχο της Ε.Ε. και του λεγόμενου Διευθυντηρίου των Βρυξελλών, θεσμοθετούν το νεοφιλελευθερισμό, αποδυναμώνουν τον κοινωνικό ρόλο του κράτους, ενισχύουν το έδαφος για επιθέσεις σε εργασιακά δικαιώματα και στο δημόσιο πλούτο, ενισχύουν την κερδοσκοπία και το ρόλο των πολυεθνικών μονοπωλίων και των ισχυρών κρατών. Περαιτέρω, η θεσμοθετημένη συνεργασία της Ε.Ε. με το ΔΝΤ, οξύνει τον αντιλαϊκό χαρακτήρα των πολιτικών της Ένωσης και υποτάσσει εντονότερα τους λαούς, πρώτα της περιφέρειας.

2. Μια από τις σημαντικότερες εξελίξεις αποτελεί η δρομολογούμενη συνομιλιότητα της Διατλαντικής Εμπορικής και Επενδυτικής Σχέσης (ΔΕΕΣ-ΤΤΙΡ) μεταξύ ΗΠΑ και ΕΕ. Η ΔΕΕΣ-ΤΤΙΡ θα καταργήσει κάθε φραγμό στη δράση των πολυεθνικών, διαμορφώνοντας μια ενιαία ευρωατλαντική αγορά, ένα «οικονομικό ΝΑΤΟ». Το ΑΚΕΛ θα άλλες δυνάμεις αντιτάσσονται αποφασιστικά σε μια τέτοιου χαρακτήρα συμφωνία.

3. Με πρόσχημα την «καταπολέμηση» της τρομοκρατίας, αλλά με πραγματικό στόχο τον απόλυτο έλεγχο και την καταστολή κάθε ουσιαστικής αμφισβήτησης, που προέρχεται πρωτίστως από τα αριστερά κινήματα, το ευρωπαϊκό καταστημένο επενδύει στην αλλοτρίωση της κοινωνικής συνείδησης. Στο όνομα της πάταξης της τρομοκρατίας αντιδημοκρατικοί νόμοι προωθούνται εδώ και χρόνια.

4. Η μετατροπή της ευρωπαϊκής ηγεσίας σε ένα περικλειστο «φρούριο» με δικαίωμα πρόσβασης μόνο σε «χρήσιμους» οικονομικούς μετανάστες, που δεν ενοχλείται από τους χιλιάδες κατατρεγμένους από πολέμους και πείνα που πνίγονται στη Μεσόγειο, είναι καταθλιπτική. Η άρνηση της Ε.Ε. και των κυβερνήσεων των κρατών-μελών της να αντιμετωπίσουν τα γενεσιουργά αίτια της μετανάστευσης, τους καθιστούν συνείδησης για την ποικιλότητα θυματοποίηση των μεταναστών και προσφύγων.

5. Στο επίπεδο της εξωτερικής πολιτικής είναι εμφανής η στρατιωτικοποίηση των διεθνών σχέσεων, με την ενσωμάτωση σε νόμο του δόγματος του λεγόμενου προληπτικού πολέμου, της αυξανόμενης σύζευξης και συνεργασίας μεταξύ Ε.Ε.-ΝΑΤΟ, κοινών στοχεύσεων και εναλλαγής μέσων επιβολής της νέας τάξης πραγμάτων σε τρίτες χώρες. Δισεκατομμύρια ευρώ από τον προϋπολογισμό της Ε.Ε. και των κρατών-μελών σπαταλούνται σε εξοπλιστικά προγράμματα και στρατιωτικές αποστολές, την ίδια στιγμή που άλλες δαπάνες, κύρια κοινωνικές και αναπτυξιακές, περικόπτονται.

6. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ υπογραμμίζει ότι αυτή η Ε.Ε. των μονοπωλίων είναι μακριά από το δικό μας όραμα και το όραμα των συνεπών Αριστερών δυνάμεων μέσα στην Ε.Ε. και ευρύτερα, για μια Ευρώπη των λαών, των εργαζομένων, της αλληλεγγύης, της κοινωνικής δικαιοσύνης και της ειρήνης. Το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να υπερασπίζεται τα δικαιώματα των εργαζομένων και να αντιμάχεται τον νεοφιλελευθερισμό μέσα από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και την Ομάδα της Αριστεράς της οποίας είναι ενεργό μέλος. Θα συνεχίσουμε να εκτιμούμε και να αξιοποιούμε κάθε τι το θετικό που έρχεται από την Ε.Ε.

δράση της ΕΟΚΑ Β και της ΤΜΤ. Η παραδοχή και καταδίκη των εγκλημάτων του φασισμού και του εθνικισμού-σοβινισμού σε βάρος και των δυο κοινοτήτων συνιστά την απαραίτητη κήρυξη προκειμένου να οικοδομηθούν οι σχέσεις Ε/κυπρίων και Τ/κυπρίων στη βάση του αμοιβαίου σεβασμού. Το Συνέδριο θεωρεί τίτλο τιμής για το ΑΚΕΛ το γεγονός ότι το Κόμμα αγωνίστηκε με συνέπεια και αποφασιστικότητα ενάντια στις ξένες επιβουλές και στην προδοτική δράση της φασιστικής ακροδεξιάς.

3. Η κατοχική Τουρκία συνεχίζει να παραβιάζει απροκάλυπτα την ανεξαρτησία και την εδαφική ακεραιότητα της

του αναχρονιστικού καθεστώτος των εγγυήσεων.

Τη διασφάλιση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και βασικών ελευθεριών όλων των Κυπρίων, περιλαμβανομένου του δικαιώματος επιστροφής και περιουσίας των προσφύγων και των νόμιμων ιδιοκτητών.

Την πλήρη αποστρατιωτικοποίηση της Κυπριακής Δημοκρατίας.

6. Τυχόν εγκατάλειψη του συμβιβασμού που συμφωνήθηκε μεταξύ ελληνοκυπρίων και τουρκοκυπρίων από το 1977 για λύση δικοινοτικής διζωνικής ομοσπονδίας θα έδινε άλλοθι στην Τουρκία, θα στερούσε την Κύπρο από ερείσματα στο διε-

λύσης.

9. Η ανακάλυψη υδρογονανθράκων στην Αποκλειστική Οικονομική Ζώνη της Κυπριακής Δημοκρατίας συνιστά ένα νέο σοβαρό κίνητρο για λύση τόσο για τις δύο κοινότητες, όσο και για την ίδια την Τουρκία. Η οικονομική ανάκαμψη και ανάπτυξη της Κύπρου θα διευκολυνθεί σημαντικά με τη λύση του Κυπριακού. Χωρίς αυτό να σημαίνει ότι χάριν της οικονομικής ανάπτυξης θα αποδεχτούμε την επιβολή της οποιασδήποτε λύσης. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ επαναβεβαιώνει τη θέση ότι οι ενεργειακές συμμαχίες της Κύπρου πρέπει να έχουν ως γνώμονα την εξυπηρέτηση όχι

δυνάμεις των Τ/κυπρίων οι οποίες παραμένουν συνεπείς στη λύση διζωνικής, δικοινοτικής ομοσπονδίας και αγωνίζονται για την επίτευξη αυτής της λύσης.

3. Σήμερα, η τ/κυπριακή κοινότητα βρίσκεται αντιμέτωπη με διάφορες απειλές ενάντια στην κοινότητά της ύπαρξη. Η τουρκική κυβέρνηση επιβάλλει μέτρα που προωθούν την ενσωμάτωση των κατεχομένων στην Τουρκία, θέτουν υπό αμφισβήτηση τον πολιτικό ρόλο των Τουρκοκυπρίων και διαβρώνουν τον κοσμικό χαρακτήρα της τουρκοκυπριακής κοινότητας. Το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να εργάζεται για τη διεύρυνση των σχέσεων ανάμεσα στις δύο κοινότητες σε όλους τους τομείς.

4. Η αναγνώριση του καθοριστικού ρόλου που διαδραματίζει η Άγκυρα σε καμία περίπτωση δεν σημαίνει παραγνώριση του ρόλου που μπορεί να διαδραματίσει η τ/κυπριακή κοινότητα και οι πολιτικές και κοινωνικές δυνάμεις που παραμένουν συνεπείς στην λύση ομοσπονδίας. Το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να καλλιεργεί και να αναπτύσσει σχέσεις φιλίας, αμοιβαίου σεβασμού και κατανόησης με την τουρκοκυπριακή κοινότητα και θα συνεχίσει να ενδυναμώνει τους δεσμούς του με κόμματα και οργανωμένα σύνολα που αγωνίζονται για ομοσπονδιακή λύση του Κυπριακού και για επανένωση της πατρίδας και του λαού μας, με σεβασμό στη διαφορετικότητα και την αυτοτέλεια τους.

5. Η πολιτική της επαναπροσέγγισης και η καλλιέργεια κουλτούρας ειρηνικής συμβίωσης είναι απαραίτητες προϋποθέσεις για εξομάλυνση των σχέσεων των δύο κοινοτήτων, για την εξεύρεση λύσης και για τη διασφάλιση της βιωσιμότητας της λύσης που θα συμφωνηθεί.

6. Ο εθνικισμός-σοβινισμός στάθηκε πάντα ο κακός δαίμονος της Κύπρου και το όχημα με το οποίο υλοποιούνταν οι ξένες επιβουλές σε βάρος της χώρας μας. Το ΑΚΕΛ θα παραμείνει σταθερό και αναποχώρητος πολέμιος του εθνικισμού-σοβινισμού και όλων εκείνων των ιδεολογημάτων της Ακροδεξιάς που καλλιεργούν το μίσος ανάμεσα στις δύο κοινότητες. Θα στηρίξει με όλες του τις δυνάμεις την καλλιέργεια κουλτούρας ειρηνικής συμβίωσης, τόσο στο επίπεδο της εκπαίδευσης όσο και ευρύτερα στο επίπεδο της κοινωνίας.

7. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ εκτιμά ότι σε αυτές τις συνθήκες επιβάλλεται:

- Να εργαστούμε πιο συστηματικά για τη δημιουργία ενός κοινού, μαζικού κινήματος ειρηνικού αγώνα για τη λύση του Κυπριακού με τα πιο προοδευτικά μέλη της τουρκοκυπριακής κοινότητας. Το κίνημα αυτό θα στοχεύσει να δημιουργήσει πολιτικό κόστος στις δυνάμεις της μη λύσης και στις δυνάμεις που επιδιώκουν λύση σύμφωνα με ξένα προς την Κύπρο συμφέροντα.

- Να οικοδομήσουμε συμμαχίες και συνεργασίες ανάμεσα σε δυνάμεις στην κυπριακή κοινωνία που αγωνίζονται για την επανένωση του τόπου και δραστηριοποιούνται στον τομέα της επαναπροσέγγισης, αναγνωρίζοντας ότι αρκετές φορές διαφέρουν οι αφετηρίες και οι προσεγγίσεις μας.



ταυτόχρονα όμως θα συνεχίσουμε να αντιπαλεύουμε ότι αντιμάχεται τις δικές μας αξίες. Το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να αναπτύσσει σχέσεις με τα θεσμικά όργανα και τις πολιτικές και κοινωνικές δυνάμεις στην Ε.Ε. Κύριο μέλημα της συμμετοχής του ΑΚΕΛ στο ευρωπαϊκό γίγνεσθαι είναι και παραμένει η προώθηση της υπόθεσης της Κύπρου.

## Κυπριακό πρόβλημα

1. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ επαναβεβαιώνει την πάγια θέση του Κόμματος ότι το Κυπριακό είναι πρωτίστως διεθνές πρόβλημα εισβολής, κατοχής, παράνομου αποικισμού, εθνικού ξεκαθαρίσματος και ξένων επεμβάσεων. Ταυτόχρονα, το Κυπριακό έχει την εσωτερική πτυχή του που αφορά τις σχέσεις των δυο κοινοτήτων. Ως ΑΚΕΛ εκτιμούμε ότι η οποία υποβάθμιση και παραγνώριση είτε της διεθνούς πτυχής είτε της εσωτερικής πτυχής του Κυπριακού, θα ήταν ολέθρια.

2. Ο αγγλοαμερικανικός και γενικά ο νατοϊκός ιμπεριαλισμός με τις επεμβάσεις και συνομιλιές του σε βάρος της ανεξαρτησίας της Κυπριακής Δημοκρατίας και με την ανοχή ακόμα και στήριξη που διαχρονικά επέδειξε προς την τουρκική πολιτική, φέρει ασήκωτες ευθύνες για τη δημιουργία και διαιώνιση του Κυπριακού προβλήματος. Την κύρια ευθύνη για τη μη επίλυση του προβλήματος φέρει η Τουρκία, η οποία ακολούθησε και συνεχίζει να ακολουθεί επεκτατική πολιτική ενάντια της Κύπρου. Στη συνομιλία κατά της Κύπρου ιδιαίτερα επίσχυαντο ρόλο διαδραμάτισε η Χούντα των Αθηνών και η εκ των έσω υπόσκαψη της Κυπριακής Δημοκρατίας από τις εθνικιστικές σοβινιστικές δυνάμεις και στις δυο κοινότητες και ιδιαίτερα η προδοτική, φασιστική

Κυπριακής Δημοκρατίας. Παράλληλα, οι επεκτατικές της επιδιώξεις προεκτείνονται στην αμφισβήτηση κυριαρχικών δικαιωμάτων της Κυπριακής Δημοκρατίας που αφορούν την εκμετάλλευση των φυσικών της πόρων στην Αποκλειστική Οικονομική της Ζώνη. Συνεχίζει να καταπατά βασικές αρχές του διεθνούς δικαίου, του Καταστατικού Χάρτη του ΟΗΕ, σωρεία ψηφισμάτων και αποφάσεων της Γενικής Συνέλευσης και του Συμβουλίου Ασφαλείας, τις αρχές και αξίες τις οποίες επικαλείται η Ευρωπαϊκή Ένωση, τα θεμελιώδη δικαιώματα και τις βασικές ελευθερίες του συνόλου του κυπριακού λαού.

4. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ επαναβεβαιώνει ότι στρατηγικός μας στόχος παραμένει η λειτουργική και βιώσιμη λύση του Κυπριακού με τη μετεξέλιξη της Κυπριακής Δημοκρατίας σε δικοινοτική, διζωνική ομοσπονδία με πολιτική ισοτιμία, όπως αυτή περιγράφεται στα ψηφίσματα του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ. Η λύση της Κυπριακής με βάση την ανεξαρτησία και με την ανοχή ακόμα και στήριξη που διαχρονικά επέδειξε προς την τουρκική πολιτική, φέρει ασήκωτες ευθύνες για τη δημιουργία και διαιώνιση του Κυπριακού προβλήματος. Την κύρια ευθύνη για τη μη επίλυση του προβλήματος φέρει η Τουρκία, η οποία ακολούθησε και συνεχίζει να ακολουθεί επεκτατική πολιτική ενάντια της Κύπρου. Στη συνομιλία κατά της Κύπρου ιδιαίτερα επίσχυαντο ρόλο διαδραμάτισε η Χούντα των Αθηνών και η εκ των έσω υπόσκαψη της Κυπριακής Δημοκρατίας από τις εθνικιστικές σοβινιστικές δυνάμεις και στις δυο κοινότητες και ιδιαίτερα η προδοτική, φασιστική

Κυπριακής Δημοκρατίας. Παράλληλα, οι επεκτατικές της επιδιώξεις προεκτείνονται στην αμφισβήτηση κυριαρχικών δικαιωμάτων της Κυπριακής Δημοκρατίας που αφορούν την εκμετάλλευση των φυσικών της πόρων στην Αποκλειστική Οικονομική της Ζώνη. Συνεχίζει να καταπατά βασικές αρχές του διεθνούς δικαίου, του Καταστατικού Χάρτη του ΟΗΕ, σωρεία ψηφισμάτων και αποφάσεων της Γενικής Συνέλευσης και του Συμβουλίου Ασφαλείας, τις αρχές και αξίες τις οποίες επικαλείται η Ευρωπαϊκή Ένωση, τα θεμελιώδη δικαιώματα και τις βασικές ελευθερίες του συνόλου του κυπριακού λαού.

4. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ επαναβεβαιώνει ότι στρατηγικός μας στόχος παραμένει η λειτουργική και βιώσιμη λύση του Κυπριακού με τη μετεξέλιξη της Κυπριακής Δημοκρατίας σε δικοινοτική, διζωνική ομοσπονδία με πολιτική ισοτιμία, όπως αυτή περιγράφεται στα ψηφίσματα του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ. Η λύση της Κυπριακής με βάση την ανεξαρτησία και με την ανοχή ακόμα και στήριξη που διαχρονικά επέδειξε προς την τουρκική πολιτική, φέρει ασήκωτες ευθύνες για τη δημιουργία και διαιώνιση του Κυπριακού προβλήματος. Την κύρια ευθύνη για τη μη επίλυση του προβλήματος φέρει η Τουρκία, η οποία ακολούθησε και συνεχίζει να ακολουθεί επεκτατική πολιτική ενάντια της Κύπρου. Στη συνομιλία κατά της Κύπρου ιδιαίτερα επίσχυαντο ρόλο διαδραμάτισε η Χούντα των Αθηνών και η εκ των έσω υπόσκαψη της Κυπριακής Δημοκρατίας από τις εθνικιστικές σοβινιστικές δυνάμεις και στις δυο κοινότητες και ιδιαίτερα η προδοτική, φασιστική

Την κατάργηση των όποιων επεμβατικών δικαιωμάτων και

θνή και ευρωπαϊκό χώρο, θα έστελλε λανθασμένα μηνύματα στους Τουρκοκύπριους συμπατριώτες μας και θα μας έφερνε πιο κοντά στη διχοτόμηση. Η προώθηση σε θέσεις αρχών, οι οποίες εδράζονται στο διεθνές δίκαιο, δεν έχει επιτρέψει την οριστική εδραίωση των κατοχικών διχοτομικών τετελεσμένων και την επιβολή της οποιασδήποτε λύσης από τρίτους.

7. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ επαναλαμβάνει ότι για τη λύση του Κυπριακού δεν υπάρχει άλλος δρόμος από τις διακοινοτικές συνομιλίες στο πλαίσιο και υπό την αιγίδα του ΟΗΕ. Μια συνολική λύση του Κυπριακού, το περιεχόμενο της οποίας θα συμφωνηθεί σε επίπεδο ηγετών, θα πρέπει να κριθεί στη συνέχεια από το λαό μέσα από ταυτόχρονα ξεχωριστά δημοψηφίσματα στις δύο κοινότητες. Οι δε διεθνείς πτυχές του Κυπριακού θα πρέπει να συμφωνηθούν στο πλαίσιο Διεθνούς Διάσκεψης υπό την αιγίδα του ΟΗΕ, με τη συμμετοχή των πέντε Μόνιμων Μελών του Συμβουλίου Ασφαλείας, της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της Κυπριακής Δημοκρατίας, των εγγυητριών δυνάμεων και των δυο κοινοτήτων.

8. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ υπογραμμίζει ότι η παθητική παρέλευση του χρόνου, ανέκαθεν εξυμνητούσε την Άγκυρα. Το συνέδριο απορρίπτει κατηγορηματικά τις θεωρίες που παραπέμπουν σε λύση σε βάθος χρόνου. Όποτε η Κύπρος καθοδηγήθηκε από παρόμοιες αντιλήψεις οδηγήθηκε σε χειρότερες περιπέτειες και πτωχεύματα. Την ίδια ώρα όμως που διαπιστώνουμε την κρισιμότητα του παράγοντα χρόνου, για το ΑΚΕΛ καθοριστικό κριτήριο των ενεργειών, της πολιτικής και των συνεργασιών του είναι το περιεχόμενο της

ξένων συμφερόντων, αλλά του πραγματικού συμφέροντος του λαού μας.

10. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ χαιρετίζει και καλωσορίζει την επανένωση των διαπραγματευτών για λύση του Κυπριακού, οι οποίες ευχόμεστε αυτή τη φορά, να έχουν θετική κατάληξη και να οδηγήσουν σε απελευθέρωση και επανένωση της πατρίδας και του λαού μας. Το παράθυρο ευκαιρίας που έχει ανοίξει, ιδιαίτερα μετά την εκλογή του Μουσταφά Ακιντζί στην ηγεσία της τουρκοκυπριακής κοινότητας, θα πρέπει να αξιοποιηθεί σωστά. Ο Πρόεδρος Αναστασιάδης οφείλει να επιδείξει σταθερότητα και συνέπεια στο στρατηγικό στόχο της λύσης διζωνικής δικοινοτικής ομοσπονδίας και τη μεγαλύτερη δυνατή συλλογικότητα στους χειρισμούς. Οφείλει ακόμα να συνεχίσει τις συνομιλίες από εκεί που ξεκινούν με τις συγκαλύψεις Χριστόφια-Ταλάτ, που έφεραν τρία κεφάλαια του Κυπριακού σε ακτίνα συμφωνίας. Η ίδια η ζωή απέδειξε ήδη ότι, η υπάρχουσα διαπραγματευτική οδήγηση σε μια ατέρμονη διαδικασία και διαφοροποίηση των συγκλίσεων προς το χειρότερο.

## Τουρκοκυπριακή κοινότητα και Επαναπροσέγγιση

1. Το ΑΚΕΛ, ένεκα του ταξικού του χαρακτήρα είναι κόμμα του συνόλου της εργατικής τάξης, ανεξαρτήτως κοινοτικής καταγωγής. Ένεκα των ιδιαίτερων συνθηκών που δημιουργήσε η κατοχή και ο διαχωρισμός, αποδίδει ξεχωριστή σημασία στους Τουρκοκύπριους εργαζόμενους καθώς και στην επαναπροσέγγιση Ελληνοκυπρίων και Τουρκοκυπρίων.

2. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ εκφράζει εκτίμηση και σεβασμό προς εκείνες τις πατριωτικές

## Α. ΚΥΠΡΙΑΝΟΥ:

## Θα στηρίξουμε ορθή διαδικασία για λύση

## Αλλά όχι την οικονομική πολιτική της Κυβέρνησης

➔ (Συνέχεια από την 1η σελ.)

μήσει την ενότητα είναι το συμφωνημένο πλαίσιο λύσης και όλα όσα συμφωνήθηκαν διαχρονικά με τη διεθνή και την τουρκοκυπριακή κοινότητα, ο ΓΓ του ΑΚΕΛ υπογράμμισε ότι το κόμμα του θα στηρίξει τη διαδικασία με όλες του τις δυνάμεις, αν ο Πρόεδρος Αναστασιάδης λειτουργήσει σε αυτή τη βάση.

«Θα συμβάλουμε όσο μπορούμε στην επίτευξη δίκαιης, λειτουργικής και βιώσιμης λύσης. Δηλώνουμε απερίφραστα ότι το ΑΚΕΛ είναι κόμμα πατριωτικό και έτσι θα λειτουργήσει. Αν όλοι νοιαζόμαστε για το μέλλον και την προοπτική της Κύπρου έτσι θα λειτουργήσουμε», συμπλήρωσε.

Την ίδια ώρα, ο ΓΓ του ΑΚΕΛ τόνισε πως «σε καμία περίπτωση η Κυβέρνηση Αναστασιάδη-Συναγερμού δεν πρέπει να αναμένει ότι θα έχει τη στήριξη μας στα θέματα της οικονομίας, γιατί η αντιλαϊκή οικονομική της πολιτική έχει τραγικές συνέπειες για το λαό και τους εργαζόμενους».

Αυτές οι συνέπειες, συνέχισε, δεν μπορούν να ανατραπούν όσο η Κυβέρνηση εξακολουθεί να βαδίζει στο «μονόδρομο του μνημονίου και της λιτότητας», κάνοντας

λόγο για «πολιτική φτωχοποίησης του λαού» και για «επικοινωνιακό αγώνα δρόμου (της Κυβέρνησης), για να συμμαζέψει την εικόνα της».

Συγκεκριμένα, ο Άντρος Κυπριανού είπε πως η Κυβέρνηση «επαναλαμβάνει μονότονα πως όλα εξελίσσονται καλά» και πως αποσιωπά το προφανές, την κατάσταση δηλαδή στην πραγματική οικονομία και «τα βάρη που συνεχώς επιωμίζεται η κοινωνία».

Η Κυβέρνηση, πρόσθεσε, «μονολογεί πως χρειάζεται λίγη ακόμα υπομονή και θα φύγουμε από το Μνημόνιο» και υποστήριξε πως η μισή αλήθεια αποσιωπάται, αφού όπως ανέφερε, θα απαλλαγούμε από το Μνημόνιο και τις πρόνοιες του, αλλά όχι από τη δανειακή σύμβαση και τις πολιτικές της λιτότητας.

Ο κ. Κυπριανού υποστήριξε ακόμη στην ομιλία του, ότι η Κυβέρνηση «παίρνει από τους φτωχότερους, αφήνοντας αλώβητους τους πλούσιους» και διερωτήθηκε αν αυτό είναι το όραμα μας για την Κύπρο του μέλλοντος.

«Ως ΑΚΕΛ επιμένουμε πως στο επίκεντρο πρέπει να βρεθεί ο άνθρωπος και όχι οι αριθμοί, πρέπει να βρεθεί η πολιτική για ανάπτυξη προς όφελος όμως του λαού, ανά-

πτυξη που θα επιφέρει συνολική βελτίωση των όρων παραγωγής, είτε αυτό αφορά μισθούς, είτε κέρδη, είτε απόδοση κεφαλαίου, ανάπτυξη που θα δώσει τη δυνατότητα να αντιμετωπιστεί η ανεργία, ιδιαίτερα στους νέους και τα αυξανόμενα ποσοστά φτώχειας», συμπλήρωσε.

Αναφερόμενος, εξάλλου, στη σημερινή επέτειο, ο ΓΓ του ΑΚΕΛ είπε πως το κόμμα του είναι περήφανο που είχε τη δική του συμβολή στη μεγάλη αντιφασιστική νίκη των λαών και υποδεικνύοντας ότι οι δύσκολες συνθήκες που δημιουργεί η οικονομική κρίση προσφέρουν πεδίο δράσης στο νεοφασισμό, διαμήνυσε πως θα είναι διπλή ντροπή για το λαό μας αν επιτρέψει στο νεοφασισμό να επιστρέψει.

«Είναι για όλους αυτούς τους λόγους που πρέπει το κόμμα μας να τιμά όχι μόνο τις ιστορικές του αποφάσεις, αλλά και στην πράξη τον χαρακτήρα και τη φυσιογνωμία του. Να αγωνίζεται κάθε μέρα για τη δικαίωση του τόπου και την πρόοδο του λαού μας», κατέληξε στην ομιλία του ο Άντρος Κυπριανού.

ΕΠΕΙΓΕΙ ΜΙΑ ΛΥΣΗ  
ΣΤΗ ΒΑΣΗ ΑΡΧΩΝ,  
ΛΕΝΕ ΟΜΗΡΟΥ-ΙΖΤΖΑΝ

Επείγει μια λύση του Κυπριακού στη βάση αρχών και χωρίς τις αναχρονιστικές εγγυήσεις, δήλωσε ο Πρόεδρος της Βουλής Γιαννάκης Ομήρου, ο οποίος συναντήθηκε το μεσημέρι με τον Πρόεδρο του τ/κ Κόμματος Ενωμένη Κύπρος Ιζέτ Ιζτζιάν.

Σε δηλώσεις μετά τη συνάντηση, στο γραφείο του κ. Ομήρου στη Βουλή, ο κ. Ιζτζιάν ανέφερε ότι πρέπει να ενισχυθούν τα Μέτρα Οικοδόμησης Εμπιστοσύνης, με επιστροφή των Βαρωσίων και άνοιγμα του λιμανιού της Αμμοχώστου. «Πρέπει να διασφαλίζουμε την ομοσπονδιακή λύση χωρίς να καταστρέψουμε την Κυπριακή Δημοκρατία», είπε.

Ο κ. Ομήρου είπε ότι με τον κ. Ιζτζιάν ανασκόπησαν τις τελευταίες εξελίξεις στο Κυπριακό, ενώ κατά τη συνάντηση εξέφρασαν από κοινού τη θέση ότι η λύση επείγει. Η λύ-

ση αυτή, συμπλήρωσε, πρέπει να είναι βασισμένη στις αρχές του διεθνούς και ευρωπαϊκού δικαίου, που θα διασφαλίζει την απομάκρυνση των στρατευμάτων κατοχής, θα ενώνει τη χώρα, το λαό, το κράτος, τους θεσμούς και την οικονομία, χωρίς τις αναχρονιστικές εγγυήσεις.

Ανέφερε παράλληλα ότι παρά την εκλογή Ακιντζί, το κλειδί της λύσης εξακολουθεί να βρίσκεται στην Άγκυρα. Συνεπώς, είπε ο Πρόεδρος της Βουλής, θα πρέπει να ενεργοποιηθούν πιέσεις προς την κατεύθυνση της Τουρκίας, για να προσεγγίσει θετικά την προοπτική λύσης.

Στόχος των συναντήσεων αυτών, κατέληξε, είναι να επαναβεβαιώσουμε τη βούληση και απόφαση των ανθρώπων και στις δυο κοινότητες να ζήσουμε ειρηνικά σε μια κοινή πατρίδα.

Από την πλευρά του, ο κ. Ιζτζιάν αναφέρθηκε σε μια νέα ευκαιρία μετά την ανάδειξη του Μουσταφά Ακιντζί στην ηγεσία των Τ/κ, με τη στήριξη του Κόμματος Ενωμένη Κύπρος, είπε όμως ότι απομένουν πολλά να γίνουν και στις δύο πλευρές.

Στηρίζουμε, είπε, μια λύση διζωνικής δικαιοδικής ομοσπονδίας, η οποία θα διασφαλίζει τα ανθρώπινα δικαιώματα και τις βασικές ελευθερίες όλων των Κυπρίων.

Συνέχισε, λέγοντας ότι δεν υπάρχει αρκετός χρόνος και ότι οι δύο πλευρές θα πρέπει να συναντηθούν σε μια ρεαλιστική βάση, υπογραμμίζοντας τα κοινά τους στοιχεία που υπερτερούν των διαφορών.

Αναφέρθηκε στην ανάγκη για περισσότερα ΜΟΕ, αλλά και περισσότερη συνεργασία και εμπιστοσύνη, ώστε να διευκολυνθεί η διαπραγματευτική διαδικασία.

«Πρέπει όλοι να καταλάβουμε ότι η Κύπρος ανήκει σε όλους μας, η Κύπρος ανήκει στους Κύπριους», είπε. Χωρίς -όπως ανέφερε- να παραγνωρίζεται η διεθνής πτυχή του Κυπριακού, «το δικό μας καθήκον είναι να υποστηρίξουμε την Κύπρο και τους Κύπριους».

## Μπαίνουν στο ψητό

➔ (Συνέχεια από την 1η σελ.)

σε αυτή την εργασία και θα δώσουν αναφορά κατά την επόμενη συνάντηση των ηγετών που θα γίνει στις 29 Ιουνίου 2015».

Ο κ. Έιντε είπε επίσης ότι οι ηγέτες ανασκόπησαν την εφαρμογή των μέτρων οικοδόμησης εμπιστοσύνης (ΜΟΕ) που είχαν ανακοινωθεί προηγουμένως. Πρόσθεσε πως ο κ. Ακιντζί και ο κ. Αναστασιάδης συνέχισαν την εργασία τους για επιπρόσθετα ΜΟΕ, παράλληλα με τη διαπραγματευτική διαδικασία.

Ο Νορβηγός διπλωμάτης ανέφερε εξάλλου πως οι ηγέτες διαμόρφωσαν τους όρους εντολής για τη νέα Επιτροπή για την ισότητα των φύλων και διόρισαν τα μέλη της.

«Επιβεβαιώνοντας την εποικοδομητική ατμόσφαιρα στο τραπέζι των διαπραγματεύσεων, ο κ. Αναστασιάδης και ο κ. Ακιντζί εξέφρασαν για μια ακόμη φορά την αποφασιστικότητά τους να προχωρήσουν χωρίς καθυστέρηση και να επιτύχουν περαιτέρω πρόοδο προς την επίτευξη μιας συνολικής διευθέτησης», είπε κ. Έιντε.

Πρόσθεσε πως όπως συμφωνήθηκε προηγουμένως η επόμενη συνάντηση των ηγετών θα πραγματοποιηθεί τη Δευτέρα 29 Ιουνίου 2015.

## Σημαντικό το έργο των δυο διαπραγματευτών

Ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας Νίκος Αναστασιάδης εξήρε το έργο που επιτέλεσαν οι διαπραγματευτές των δύο κοινοτήτων με την καταγραφή των συγκλίσεων και αποκλίσεων στο Κυπριακό ενόψει της ουσιαστικής διαπραγματεύσεως στις 29 του μηνός.

Σε δηλώσεις στο Προεδρικό Μέγαρο κατά την επιστροφή του από τη συνάντησή του με τον Τ/κ ηγέτη, και ερωτηθείς αν στη συνάντηση «μπή-

καν στα βαθιά», ο Πρόεδρος Αναστασιάδης είπε «όχι ακόμα».

«Αλλά», πρόσθεσε, «έχουμε διαπιστώσει ότι οι δύο διαπραγματευτές έχουν επιτελέσει ένα σημαντικό έργο καταγράφοντας συγκλίσεις, αποκλίσεις εφθ όλης της ύλης, κάτι που μας δίνει την ευχέρεια, στους δύο ηγέτες, να δώσουμε περαιτέρω οδηγίες για επεξεργασία με βάση και την αλληλένδετη διαπραγματευση κεφαλαίων, έτσι ώστε στις 29 του μηνός να μπούμε πραγματικά σε μια ουσιαστική διαπραγματεύση για τα κεφάλαια που θα είναι ενώπιόν μας».

Σε παρατήρηση δημοσιογράφου ότι χθες ο Ειδικός Σύμβουλος του ΓΓ του ΟΗΕ για το Κυπριακό σε δηλώσεις του εμφανίστηκε υπέρμετρα αισιόδοξος για την κατάληξη της διαδικασίας, ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας είπε ότι «η προσπάθειά μας είναι το συντομότερο δυνατόν να εξευρεθεί μια λύση. Αυτό, βεβαίως θα εξαρτηθεί από την πορεία του διαλόγου».

«Συνεπώς», πρόσθεσε, «είμαστε όλοι συγκρατημένα αισιόδοξοι ότι με το κλίμα που επικρατεί και τη δουλειά που γίνεται ενδέχεται και να υπάρξει μια ευτυχής κατάληξη, αλλά, επαναλαμβάνω (είμαστε) συγκρατημένα αισιόδοξοι για να δούμε όταν θα μπούμε στην οριστική διαπραγματεύση τί είναι αυτό που μας ενώνει, τί είναι αυτό που μας χωρίζει και τί είναι αυτά που μπορούν να μας ενώσουν - και να ξεπεραστούν προβλήματα - τα οποία θα δημιουργούν μια λύση βιώσιμη, λειτουργική και απόλυτα εναρμονισμένη με το ευρωπαϊκό κεκτημένο».

Ερωτηθείς να συμφώνησαν με ποια κεφάλαια θα αρχίσει η διαπραγματεύση, ο Πρόεδρος Αναστασιάδης είπε ότι «θα είναι μια διαπραγματεύση αλληλένδετων κεφαλαίων με επιλογή των ηγετών».

## Ξανά στην εξουσία του ΡΤΚ ο Μεχμέτ Αλί Ταλάτ

Με ποσοστό 87% των ψήφων (836 από τις 1105 ψήφους) ο πρώην ηγέτης των Τουρκοκυπρίων και τώως ηγέτης του Ρεπουμπλικανικού Τουρκικού Κόμματος Μεχμέτ Αλί Ταλάτ, εξελέγη ξανά στην ηγεσία του κόμματος έναντι του ανθυποψηφίου του Γιάσάρ Οτούντσου, ο οποίος εξασφάλισε 93 ψήφους.

Σύμφωνα με τον τ/κ Τύπο, το 25ο συνέδριο του ΡΤΚ πραγματοποιήθηκε την Κυριακή, στην κατεχόμενη Λευκωσία, και κατά τη διάρκεια του έγιναν εκλογές για ανάδειξη της νέας ηγεσίας του κόμματος.

Σε χαιρετισμό του μετά την ανακοίνωση των αποτελεσμάτων, ο κ. Ταλάτ σημείωσε ότι



ο πιο σημαντικός στόχος είναι η επίλυση του Κυπριακού και είπε ακόμα ότι «υπάρχει δουλειά να γίνει. Πρέπει να πείσουμε την κοινότητα ότι το κόμμα μας είναι λαϊκό κόμμα και πρωταρχικός μας στόχος είναι η ανανέωση και το μέλλον του κόμματος».



## MONDIAL FORWARDING LTD

- ESTABLISHED IN 1974 -

SPECIALIST EXPRESS GROUPAGE OPERATORS TO GREECE &amp; CYPRUS

## ΕΛΛΑΔΑ:

- Καθημερινές αναχωρήσεις για Αθήνα και Θεσσαλονίκη.
- Διάρκεια μεταφοράς 5-7 ημέρες.
- Παραλαμβάνουμε από σπίτι, πακετάρουμε, ασφαλιζουμε και παραδίδουμε στον προορισμό του.
- Τα φορτωτικά έξοδα μπορούν να πληρωθούν στην Αγγλία ή και στην Ελλάδα.
- Για τιμές ολόκληρου φορτίου για ο,πουδήποτε στην Ελλάδα, αποταθείτε κοντά μας.



## ΚΥΠΡΟΣ:

- Αναχωρήσεις από Λονδίνο-Λεμεσό, δύο φορές τη βδομάδα.
- Διάρκεια μεταφοράς 7 ημέρες.
- Ειδικεύομαστε στη μεταφορά κρεμαστών φορεμάτων από εργοστάσιο σε εργοστάσιο. Επίσης, παραλαμβάνουμε, πακετάρουμε και ασφαλιζουμε προσωπικά αντικείμενα και έπιπλα.
- Για ο,τιδήποτε άλλα φορτία για την Κύπρο αποταθείτε κοντά μας.

Head Office:  
46 LOCKFIELD AVE, BRIMSDOWN,  
ENFIELD, MIDDLESEX EN3 7PX  
TEL: 020 8805 3344 (8 Lines)  
FAX: 020 8805 2299

MONDIAL FORWARDING (HELLAS) LTD  
20th KLM NATIONAL ROAD  
ATHENS - KORINTHOS  
19200 ELEFSINA, GREECE  
TEL: 0030 210 5540907 FAX: 0030 210 5561697

MONDIAL FORWARDING (HELLAS) LTD  
P.O. BOX 153  
57009 KALOHORI  
THESSALONIKI, GREECE  
TEL: 00302310 753 221/2 FAX: 00302310 753223

MONDIAL TRANSPORT Ltd  
ISHIRON 24, MONOVLIKOS 2,  
KATO POLEMIDHIA, LIMASSOL-CYPRUS  
TEL: 00357 2 5713 386 / 7 / 9  
FAX: 00357 2 5713 391



For details of our latest bonds offering great rates contact us on

**0345 850 5555**

or visit [www.bankofcyprus.co.uk](http://www.bankofcyprus.co.uk)  
Deposits protected by the Financial Services Compensation Scheme in the UK up to £85,000 per eligible depositor.

Thursday 18th June 2015 - ESTABLISHED 1974 - ISSUE 2109 - English Section pages 11 - 17

## Eide: Leaders are now entering into substantive negotiations on unresolved core issues

Cyprus' leaders are now entering into substantive negotiations on unresolved core issues, UN Secretary General's Special Adviser on Cyprus Espen Barth Eide said yesterday.

He added that the leaders, namely Cyprus President Nicos Anastasiades and Turkish Cypriot leader Mustafa Akinci, agreed that these negotiations will be the centrepiece of their work from now on and that they will be dealt with in a holistic and interdependent manner.

In a statement after the third meeting between Anastasiades and Akinci, in the framework of UN-led negotiations on the Cyprus problem, Eide said that "with strong determination, and driven by their joint commitment," the two leaders "pursued their goal of reaching a comprehensive settlement as soon as possible."



He added, "the leaders jointly reviewed the work achieved by their negotiators to date. They welcomed the successful conclusion of the baseline assessment that they had entrusted to the negotiators in their first meeting on 15 May 2015."

"Upon completing the baseline assessment, the leaders are now entering into substantive negotiations on unresolved core issues. The leaders agreed that these negotiations will be

the centrepiece of their work from now on and that they will be dealt with in a holistic and interdependent manner," Eide noted.

Therefore, he said, "Mr. Anastasiades and Mr. Akinci have tasked their negotiators to focus their work on a specific set of core issues across chapters. They will work intensively on this task and report back to the next leaders' meeting to be held on 29 June

2015."

Eide said that the leaders also reviewed the implementation of those confidence building measures that were previously announced and continued their work on further confidence-building measures in parallel to the negotiation process. He also said that the leaders formulated a mandate for the new committee on gender equality and appointed its members.

"Reaffirming the constructive atmosphere at the negotiating table, Mr. Anastasiades and Mr. Akinci expressed once again their resolve to move forward without delay and to achieve further progress towards reaching a comprehensive settlement," Eide noted.

"As previously agreed, the next leaders' meeting will take place on Monday 29 June 2015," he concluded.

## CTO: Tourist arrivals up from UK, Israel, Germany, Holland, France and Austria

Tourist arrivals in Cyprus from Britain, Israel, Germany, Holland, France and Austria have risen significantly in the first five months of the year, says the Cyprus Tourism Organisation.

Arrivals from the UK in the period of January - May 2015 were up by 39,140, or by 16.4% compared to the same period in 2014.

Tourist arrivals from Germany were up by 26.5% or 7,641. The Israeli market has recorded an increase of 58.1% with 9,189 more tourist arrivals than in 2014.

Tourist arrivals from France and Holland are also up by 44.7% and 40.7% respectively. The Austrian market has also recorded an increase of 76.1%.

The CTO says the effort as regards Russia, the second largest tourist market, is to limit the fall to 25% for the year. Figures show that in the first five months of the year



tourist arrivals are down by 18.4%, the press release adds.

So far 29% of the expected tourist arrivals have taken place, which in combination to the briefings from CTO offices abroad, statistical data, Hermes Airport data about air travel and the organisation's contacts with partners have given an indication as to how the tourist year will go, it notes.

The CTO believes that in order to make a change, all partners will have to work hard and in coordination with each other with a view to keeping hotels open during the winter season as well.

**π CYPRIOT WINE FESTIVAL & BUSINESS EXPO 2015**

**ALEXANDRA PALACE, LONDON**  
27TH & 28TH JUNE 2015

[www.facebook.com/cywinefest](http://www.facebook.com/cywinefest)

**π PARIKIAKI**  
proudly presents

**ANNA VISSI**  
THE LEGEND RETURNS



# Joan Ryan MP: Government proposals not good enough to ease housing crisis in Enfield

**R**t. Hon Joan Ryan MP, Labour's Member of Parliament for Enfield North, has raised serious concerns with how the Government's housing proposals will allow more families in Enfield to buy affordable homes.

Speaking during a Labour-led Opposition Day Debate in Parliament, on Wednesday 10th June, on how best to address the urgent and growing housing crisis in the country, Joan Ryan called into question whether the Government's proposed Housing Bill - which includes measures to extend the Right to Buy to Housing Association tenants - was affordable, or workable. She cited the Institute for Fiscal Studies who have said that Government plans could reduce the amount of affordable homes and social hous-



ing stock currently available.

Currently "it would take a couple with one child (in Enfield) 20 years to save up a deposit on a house, and the average private rent now consumes 46% of the average weekly wage (in the borough) - this is not affordable for people", Joan Ryan said. Yet there was no mention of private renters in the Conservative manifesto or the Queen's speech and, under

the current Government, home ownership is at its lowest level for 30 years.

Joan Ryan and the Labour Party support people's right to buy homes, but are calling on the Government to prioritise building more homes - including badly needed affordable homes, given that, for the first time on record, the country's rate of homeownership has fallen below the EU average.

She said: "Conservative policies have led to a crisis in the housing market, with buying beyond reach and escalating rents for many families in Enfield.

"Too many tenants are struggling with the growing cost of renting, poor standards and insecurity that is built into the rental market, yet the Conservatives don't have anything to say on the issue.

"And whilst I support Right-to-Buy, as I want as many people as possible to be able to fulfil their aspiration of buying their own home, we need policies that are workable, funded and costed. However, I am concerned that the Government's plan to extend the Right-to-Buy scheme to housing association tenants includes no plans to replace the homes sold under the scheme and no plans to replace the homes they will force councils to sell to fund the discounted selling price.

"I share concerns that the Government's plan will lead to a deepening of the housing crisis and perhaps an even greater shortage of council and housing association homes. This will be bad news for Enfield and bad news for the country, as a whole."

## Haringey children being left behind by the age of 5

**S**ome 39% of Haringey's five-year-old children are failing to meet expected standards, according to new analysis by the House of Commons Library on behalf of Tessa Jowell.

The research shows that in 2014, 1,225 Haringey children - or 39% of the total - failed to achieve the expected level of development aged five.

In London overall nearly 40,000 five-year-old London children were found not to have achieved the standard expected by the Government's Early Years Foundational Stage framework. The framework measures children across five disciplines at the end of the school year in which they turn five - normally but not always reception year - with a minimum standard across each required to pass.

The five disciplines are: communication and language; physical development; personal, social and emotional development; literacy; and mathematics.

There are 14 boroughs in which at least two in five



London children are failing to achieve a decent standard.

23,420 London children (22%) failed to achieve a decent standard of communication and language, and 18,890 (18%) failed on personal, social and emotional development.

33,140 (32%) failed on literacy, and 26,990 (26%) failed on maths.

Islington and Lambeth are the worst-performing boroughs for literacy, with 39% of children not achieving the expected standard.

Some 38% of London boys did not achieve the expected level of development in literacy, compared to just 25% for girls. Boys lagged behind girls across all the measures, with the largest gap in personal,

social and emotional development (24% of boys failed to meet the expected level compared to 12% of girls).

Tessa said: "We should all be shocked and galvanised to action by these figures which tell of over a thousand Haringey children beginning on a path that will take them to a lifetime of inequality and denied opportunity.

"What is even more shocking is that this waste of potential can be prevented by support for very young families and children in the first 1,000 days of their life to ensure that when they get to school they are ready for school and ready to learn.

"That's why if I become Mayor of London I will act immediately to restore Sure

Start to its founding purpose and ensure that every child has every chance."

The Early Years Foundation Stage Profile (EYFSP) is a teacher assessment of children's development at the end of the academic year in which the child turns five.

There are five areas of learning covering 17 early learning goals (ELGs). Children achieving a 'good level of development' (GLD) are those achieving at least the expected level within the following areas of communication and language; physical development; personal, social and emotional development; literacy; and mathematics. Those who do not achieve the GLD are not reaching the expected level of development for five-year-olds.

The assessments are primarily based on observing a child's daily activities and events. Accurate assessment takes in a range of perspectives, this should include those of the child, parents, and other adults that have significant interaction with the child.

## Wedding

*Nick & Maria*



Photo: Evagoras Mandrides

**CONGRATULATIONS** to Nick and Maria who tied the knot on Sunday 7th June 2015 at St Mary's Greek Orthodox Cathedral in Wood Green.

After the ceremony, a reception was held at the Regency Banqueting Suite, where guests enjoyed a fantastic evening entertained by the band Connexions.

The groom's parents Andreas and Despo Nicolas, bride's mother Vasoulla Constantinou, sisters and brothers-in-law Anna and George Kakouris and Andrea and George Georgiou, nieces Evangelina and Vasilia, nephew Andrew, family and friends, would like to wish the happy couple all the best for their future together.

Parikiaki extends its warmest congratulations to the newlyweds.

*Na xisete!*

## Cyprus seeks buyers for Cyprus Air trademark logo



**C**yprus on Monday invited expressions of interest for the trademark and logos of defunct Cyprus Airways, the national carrier which shut down in January for illegally receiving state aid.

Authorities said interested parties had until July 24 to submit expressions of interest (Eol) for the logo and trademark of the carrier.

"The purpose of this Eol process is to determine interest of prospective parties for the exclusive license to use/

exploit the Logos and Trademarks for the operation of a flights schedule out of the Republic of Cyprus," the privatisation commissioner's office said in a statement.

The 65 year old carrier suspended operations after the European Commission ordered it to repay more than 65 million euros it received in illegal state aid.

Cyprus Airways' nickname was the 'Flying Moufflon', after its logo, an endemic mountain sheep.

### News from Labour

### News from Labour

### News from Labour

## Jeremy Corbyn in Labour leadership race

**J**eremy Corbyn, the left leaning MP who has held his seat in Islington North since 1983, received crucial backing from MPs including Diane Abbott, Frank Field and Dennis Skinner to enter the Labour leadership race on Monday.

An hour before the noon deadline, Mr Corbyn needed nine more votes to secure his place in the contest alongside Andy Burnham, Liz Kendall and Yvette Cooper.

Mr Corbyn, who lives in Finsbury Park and was a vocal opponent of the Iraq



war, launched his bid to enter the contest to represent the left and present a "clear anti-austerity" argument.

Mr Corbyn told The Daily Politics Show: "I fully acknowledge that some of my collea-

gues who nominated me might not necessarily agree with me on my views in many things, but they also felt that there needs to be full debate on policy in the party and I will obviously take part in this over the next three months and hope that the party emerges stronger and that it remains resolute in opposing the principles behind austerity and impoverishment of the poorest in Britain."

The result of the contest will be officially announced on September 12.

Source: Islington Gazette

## Labour mayoral candidates announced

**T**he six contenders vying for the support of ordinary Londoners to become Labour's mayoral candidate have been announced.

Labour revealed its shortlist of candidates for the job on Saturday. All secured the minimum number of nominations from constituency parties around the capital and now face a process that will see Labour members, as well as anyone who registers to be a supporter, given the chance to vote for them.

Ex-culture secretary Dame Tessa Jowell, who was in post

when London secured the 2012 Olympics, and Tooting MP Sadiq Khan are considered frontrunners in the race to replace Boris Johnson when his second term ends next May.

Others in the contest are London MPs David Lammy, Diane Abbott and Gareth Thomas, and journalist Christian Wolmar.

A one-member-one-vote election process will be open to Labour members and anyone who pays £3 to be a registered supporter or signs up as an affiliate supporter by

August 12 - with the victor announced alongside the party's new leader and deputy over the weekend of September 12/13.

Acting leader Harriet Harman said: "The mayor has let down London for too long. We need a Labour mayor in City Hall to stand up for the interests of all Londoners.

"As with our leader and deputy leader elections, we will let the public in. Hustings events will be open to the public to come and hear from the candidates."

# UK Cypriot Tom Toumazis honoured by the Queen for his 11 year dedication to ChildLine

Tom Toumazis, the Chairman and Founder of the ChildLine Board, has been honoured by the Queen following his 11 years dedication to the confidential helpline for children and young people.

Tom, who has helped raise more than £8 million for the service, "stumbled" on to ChildLine after running the London Marathon to raise money for the cause in 2004, after his friend had a spare charity place.

Since his initial run, the Yahoo Head of Partnerships for Europe has ran the gruelling marathon a further five times in aid of the charity, and plans to take part next year to mark ChildLine's 30th anniversary.

He said: "It's an incredible honour to be recognised in this way. I am quite overwhelmed and still can't quite believe it. I've been involved with ChildLine and the NSPCC for over 11 years and have come across so many people inside and outside the charity who far more deserving than me.

"I am especially grateful to everyone on the ChildLine Board who have worked tirelessly to raise money and awareness within the media and entertainment industry for this amazing charity."

Tom launched the Child-



UK Cypriot Tom Toumazis, who has helped raise millions of pounds for ChildLine, has been awarded an MBE

Line-20 fundraising board in January 2005 and since 2010 has been the Founding Chair of the ChildLine Board, leading a team of senior volunteers to help raise vital funds for the 24/7 helpline.

The volunteer has worked with TV brands such as Strictly Come Dancing, The X-Factor, I'm a Celebrity Get Me Out Of Here!, Britain's Got Talent, and Downton Abbey, to develop a "recognisable TV theme" for the hugely successful annual ChildLine Ball.

The father-of-three also co-founded the monthly Monday Movie Club, alongside Lynne Millar, which screens exclusive previews of upcoming films, that has helped raise a further £250,000 in aid of the service.

Dame Esther Rantzen, President of ChildLine, said: 'Tom's tireless work to support ChildLine has been fantastic. His unwavering energy - from chairing the ChildLine board to running six marathons for us - is inspiring, and has resulted in literally millions of pounds being raised through his efforts, which has transformed the lives of children. His dedication truly deserves to be recognised, and I am so pleased that he has been honoured with this award.'

Peter Wanless, CEO of NSPCC, said: 'Tom's commitment and contribution to ChildLine over the past 11 years has been exceptional. He has been instrumental in helping to raise vital funds and awareness for ChildLine. It is only thanks to the sheer hard

work and dedication of volunteers like Tom that we can continue to provide this invaluable service for whenever children and young people need our help.'

Tom's wife, Helen, is also a long-time ChildLine volunteer counsellor.

Tom was born in the UK; His father Christos hails from Komi Kebir in Cyprus and was the owner of the well known restaurant La Primavera in Golders Green. His mother Melia is from Kalavasso.

Tom has held many positions including Managing Director of Eurosport, Managing Director of Emap Advertising, Head of Buena Vista International part of Walt Disney and Chief Commercial Officer of Endemol, the world's largest independent television producer and distributor, encompassing 80 companies in 31 countries and with over 300 broadcast partners.

He was also Chief Executive Officer of the Mecom Group, one of Europe's largest consumer publishing companies, with leading multi-platform brands and more newspapers subscribers than any European Peer.

Tom's present job is Head of Partnership for Yahoo! EMEA, with particular focus on core markets in the region and working in collaboration with the Global Partnerships team.

# Fashion show in aid of the Leukaemia Cancer Society



The Leukaemia Cancer Society held its first ever Fashion Show as part of its awareness Campaign which was a tremendous success.

Over 100 people attended the show, at the Penridge Suite, which included a catwalk runway show as well as fashion stalls selling items. There was also a charity raffle and over £2,000 was raised.

Celebrity cook and TV presenter Tonia Buxton along with professional singer Nathalie Cookson led the models onto the catwalk. Joining Tonia and Nathalie on the catwalk were two beautiful ladies, Sue Christodoulou and Pat Charalambous that have

fought and won their own battle.

Maria Nicolaou, Chair of the Leukaemia Cancer Society said, "The Fashion Show was a celebration of those fighting and those having survived Cancer. It was also the highlight of activity to raise funds for the charity and promote the Charity's Butterfly Campaign. The aim of this campaign is to highlight the need to increase the number and diversity of the British Bone Marrow/Stem Cell Registries. On behalf of the charity I would like to thank everyone that helped make this event a great success."

Photo: Antony Alexandrou www.3Aphotography.com

# Anthony Pepe Estate Agents awarded Sunday Times Best Small Lettings Agency in London

Greek Cypriot Directors Charlie Perdios and Ari Theodorou are the owners of multi award-winning Anthony Pepe Estate Agents.

This fast growing agency has just been awarded Sunday Times Best Small Estate Agency in London and their success has meant they will be opening a third office in Highbury this summer.

The Lettings Agency of the Year Awards culminated in a glittering awards ceremony that was held in the opulent Nine Kings Suite at The Lancaster London Hotel on Friday 12th June 2015.

The Antony Pepe ethos is that passionate team members will produce passionate



customers so the directors take time to ensure that the atmosphere in the offices is a balance of highly-charged competition and nurturing sup-

port with open door policies throughout. Both tenants and landlords are treated as equally important in the eyes of this agency and it fully embraces

the fact that the tenants of today could be the landlords of tomorrow.

There is great emphasis on the staff offering unforgettable customer service and they take as much time as required to accommodate the customers' requirements. The staff is also trained in handling difficult situations and sensitive questions correctly and with the utmost tact.

Tenants receive a welcome box filled with home ware goodies and groceries when they move into their home, landlord advice events are on the agenda and they also have a VIP Landlord Club giving exclusive access to the best rental investment properties.

# Barnet artist praised by Theresa Villiers MP



Theresa Villiers, MP for Chipping Barnet, has praised the work of local Barnet artist, Renos Lavithis, after visiting a display of his paintings and drawings in the Coffee Seeker café in Ballards Lane, North Finchley.

Theresa said, "I was delighted to come along to the Coffee Seeker café to see the latest exhibition of the work of Renos Lavithis. Renos is my constituent and I am a great admirer of his art. He plays a leading role in local art societies such as the Barnet Collection and his drawings and paintings of Cyprus, London and Barnet are wonderful.

"The Coffee Seeker exhibition is a small one but I think it is one of Renos' best yet and I would encourage my constituents to pop in for great coffee and cake and some excellent images of local scenes.

"I was delighted to hear of

Renos' plans for his forthcoming book which I am sure will be very successful."

You can find out more information about Renos Lavithis and his art at <http://www.renosart.co.uk/>. The blue skies and the sea of the Eastern Mediterranean and the Aegean have provided him with constant inspiration, evoking memories from his childhood. His work also covers the Lake District as well as local scenes in Barnet. After retiring after many years working at the Daily Mail, Renos created a series drawings and paintings of Fleet Street and other famous London landmarks such as Canary Wharf. A number of these became part of his very successful "My London" exhibition which took place last summer in the prestigious venue of the Gallery in the Crypt in St Martin in the Fields on Trafalgar Square.

# Palmers Green Shopping Carnival - 20 June 2015!

The 23rd Annual Palmers Green Shopping Carnival will be taking place this Saturday 20th June 2015 from 11am-4pm.

The carnival promises a fun-packed day for all the family with live street theatre and entertainment, Greek music and dancing, poetry, children's rides, inflatable



games, Punch & Judy Show, and some entertainment from local schools.

There will also be a bouncy castle, candy floss and popcorn, ice-cream bike, face painting and other attractions.

It's guaranteed to be a great day out for all the family!

**PHILATELIC NEWS  
&  
COLLECTORS CORNER**  
by Andrew Menelaou



## CYPRUS

## Europa 2015 - Old Toys

Date of Issue:  
5/5/2015

The theme for this year's "EUROPA" series is "Old Toys", chosen by the European Public Postal Operators (PostEurop) and common to all country-members of the Organisation.

By Old Toys we mean the variety of playthings that were such an important part of the lives of children in days gone by, giving them not only great pleasure but at the same time contributing to their social development and encouraging habits that would be useful in the future.

The €0,34c stamp depicts children playing with a top (svoura), a spinning, pointed toy of wood or metal, either in a single colour or, more



often, multi-coloured, thrown by hand or with the aid of string or rope to whirl on the ground.

The €0,64c stamp depicts young children playing with marbles (volous) (known in the Cyprus dialect as "pirilia").

Marbles were small, round

objects, single or multi-coloured, made of glass or other materials. They were used to play a variety of games.

Based on information supplied by the Cyprus Post Office, Philatelic Department, Nicosia, Cyprus.

## Young People's Corner

with Lucy Sofroniou



## End of Exams: Not-So-Wild-But-Satisfying Celebrations

For most students, exam season is drawing to a close \*sigh of relief\*. So, among the parties, which are a given, here are some subtle ways to make up for all the stressing, stressing and more stressing of the past few months.

dear stress,  
let's break up.

1) Library Visit – and not in the way that you think. Smugly return your books, while listening to Ed Sheeran's You Need Me, I Don't Need You. The more wild ones among you might play this out loud, though I don't recommend

this if you plan on returning. Then, cue Runaway (Galantis) ready for your exit. And that, my friends, is how to do the deed interestingly.

2) Duvet Devotion – Duvet days are so last year. Dedicate a week to just carrying out any tasks from the comfort of your own bed. I assume it will just feel like a long Sunday. Disclaimer: I will not be held accountable for any increase in weight, laziness or intolerance to natural light.

3) Do Anything – literally anything. If you want to sit down and twiddle your thumbs, you do that.

4) Set yourself a challenge – When things like the above have lost their novelty, it's time to become a little bit more integrated with normality. Whether you've had a goal that you just couldn't get round to achieving because of more pressing priorities or want to try something completely new, go for it! Freedom....That's what summer's all about, after all.

Whatever you get up to, to celebrate end of exams, make it a good one!

## EVENT

**What:** NEPOMAK UK presents...A Midsummer Night's Ball  
**When:** Saturday 20th June 2015  
**Where:** London Marriott Regents Park  
**Dress Code:** Suits, Cocktail Dresses and masks.

On the subject of summer, what better way to start it off than with a ball?

I'm excited to be performing at the event, exclusively performing my debut single 'Lonely', among other singers.

The night will consist of magicians, live Greek music and dance, masquerades, comedy and raffles which will allow you to be in with the chance of winning a meet & greet with Anna Vissi. To purchase your tickets and join a night that promises to impress, head over to the NEPOMAK website:

[www.nepomak.org/uk](http://www.nepomak.org/uk)



Email: [lucy\\_pariakiaki@hotmail.co.uk](mailto:lucy_pariakiaki@hotmail.co.uk)



ADVERTISING FEATURE

Insurance,  
Making Sense...

Oncover Insurance Services Ltd is authorised and regulated by the Financial Services Authority. We can arrange competitive premiums for your insurances. We offer a First Class Personal Service which helps us to establish long-term partnerships with our clients.



Andreas Patikis

Rowan Atkinson sells the  
'biggest insurance claim' car

Comedian Rowan Atkinson has sold his McLaren F1 four years after he made 'Britain's biggest car insurance claim' to repair the vehicle.

In 1997 Atkinson bought the car for roughly £647,000 and has now sold the F1 car for £8 million.

In February 2013 it was reported Atkinson had claimed £910,000 after crashing the car in 2011. The accident destroyed most of the back vehicle, and took a year to repair.

At the time, the insurance claim was believed to be the biggest ever in Britain, beating a previous record set by the insurer Aviva.



seltzer water, so several companies that insure events and entertainers offer policies specifically for clowns. Some list sample claims such as someone could slip and fall because supplies are left on the floor or water spills or a balloon could pop and hurt someone.

The World Clown Association also offers insurance to its members.

Andrew Moler, business manager of the WCA, says that 1637 clowns have purchased a policy through the organisation, but that there are few claims and they're usually what insurance agencies called 'nuisance claims.'

In his five years at the WCA, Moler can recall only two big cases. The first involved a balloon routine: The clown gathered volunteers from the audience, sat them on a series of balloons, and then popped each one, dropping the participants' buttocks to the floor. A man claimed injury and sued the clown, the World Clown Association, and the mall where the event took place. The case went to trial and the insurers ended up paying tens of thousands of dollars Moler said.

Although the liability risks of clowning are low Moler says, insurance "does offer peace

of mind, one less thing to worry about while performing." And a clown should be, if anything, carefree.

**Would you believe it!**

**COVER FOR EVERY  
EVENTUALITY –  
EVEN MONKEY  
BUSINESS!**

A lady was holidaying in Thailand and relaxing by the side of the pool when her phone was stolen from the table next to her by a monkey, no less! The 'thief' then ran up the nearest tree and attempted to eat its latest acquisition and, on discovering it wasn't edible, decided to take it apart by hand and teeth instead.

Having cracked and broken most of the device, he (or she) decided to then throw it down in disgust from the treetops - straight onto the tiles at the side of the pool, thereby finishing it off completely.

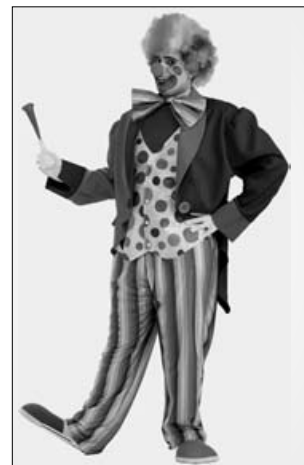
The question is, was this:  
- theft  
- loss  
- malicious damage  
- accidental damage?

**Do you have any Insurance stories to tell, please send or email them to [enquiries@oncoverinsurance.co.uk](mailto:enquiries@oncoverinsurance.co.uk)**

STOP CLOWNING  
AROUND

In September 2008, a user named PosadaClown had what he claimed was "the worst night of my clowning career" on the message board Clown-Forum.com.

During a performance at a Northumberland, UK club attended by his whole family, as well as his "gorgeous new wife, who herself likes to don the red nose and baggy trousers from time to time,"



the clown did a stunt which involved jumping off a trampoline onto a skateboard he wrote: "I was supposed to shoot offstage but ended up in the front row, where I managed to land right on top of the mayor's wife, breaking her leg. The poor woman was in agony and a few in the crowd took exception and beat me quite badly."

He wrote later that she was suing him for 'malicious bodily harm.'

"Crumbs that is a bad story," user Millicent - "not a clown" - responded. "I do hope you're insured."

Yes, clown insurance is a thing. Injuries to carnival-style artists and spectators are rare, but can come as swiftly as a pie to the face and can be as sobering as a blast of



**020 7691 2409**  
**SAVE UP TO 30%, CALL NOW\***

- BUSINESSES
- HOUSEHOLD
- LANDLORDS - FROM 1 to 100 + PROPERTIES
- LIABILITY
- FLEET & OTHER INSURANCES

First Class Service in Greek & English

[www.oncoverinsurance.co.uk](http://www.oncoverinsurance.co.uk)

Head Office: 89c College Place, London NW1 0DR

\*Subject to terms, claims history, postcode

# Catherine West MP attends St Barnabas and Cyprus Day celebrations



By  
**George Savva**

On Sunday 14th June 2015, the Greek Orthodox Community of St Barnabas in Wood Green commemorated the founder of the Cyprus church St Barnabas, and at the same time celebrated the annual event of Cyprus Day.

Many dignitaries local and far afield attended this extremely important event in the Greek Orthodox Calendar and at the same time honoured in style Cyprus Day.

The church was decorated with Cypriot and Greek Flags, in the presence of representatives from the Cyprus High Commission and the Greek Embassy, former MP Andy Love, a true friend of Cyprus, the worshipful Mayor of Haringey and her escort, representatives of political parties from AKEL, DISY and EDEK, other Greek Orthodox communities and many guests including one well known councillor and a former well known councillor.

The church service was conducted by his Eminence Archbishop Gregorios of Thyateira and Great Britain and Bishop Tropaïou Athanasios and clergy consisting of

priests and deacons. Archbishop Gregorios welcomed all the guests and the surrounding congregation and called upon Mrs Papalouca, Educational Attaché at the Cyprus High Commission, to deliver the main speech.

Mrs Papalouca spoke about the life of St Barnabas



and a brief journey on the Cyprus history and ended by wishing that a just and long lasting peaceful solution is found soon on the Cyprus issue.

After the church service, a reception was held in the hall of St Barnabas with a surprise visit from Catherine West MP who arrived on a bicycle.

Andreas Constantinides, the chair of the community, invited Catherine to say a few words and mentioned the work, in her short spell as an MP; she has already carried out on the Cyprus issue and the campaign to reinstate the Modern Greek

A' levels. By the time this article goes to print, she would have already submitted an early day motion on Cyprus.

The fact she insisted to be photographed in front of our national flag speaks volumes for the kind of person she is and as many people present

headlines but honest work as this is not to be turned into a monopoly by anyone on the Cyprus issue. Some politicians are just content to issue a press release then they sit and are of the opinion their work is done, but not Catherine West.

Parikiaki and I for one wish the community of St Barnabas every success and congratulates Archbishop Gregorios for his warm welcome to the guests from the local authority and how well he had explained the issue about Cyprus Bishop Tropaïou Athanasios who is working tirelessly for the good of the community and indeed the newly elected Chair Andreas Constantinides and the church committee and all who are working alongside the aforementioned. We wish them all every success and carry on the good work - Cyprus needs you.

The fete of St Barnabas as always has given the opportunity to promote the Cyprus issue among the English guests and the messages will be carried forward by the mayor and MP.

The absence of Tory MPS has raised some eyebrows as not long ago they were telling us how much they care about Cyprus. Food for thought! I prefer to see quality work done by MPs than meaningless press releases.

## Christopher Sandamas included in Queen's birthday honours



Congratulations to Christopher Sandamas, Chief Clerk, Private Secretary's Office, Royal Household, who has been awarded an MVO (Member of the Victorian Order) in the Queen's Birthday Honours list 2015, in recognition of services to the royal family.

Christopher is the son of Kyriacos and Maroulla Sandamas from Kondea and Kalon Horion, (Larnaca) Cyprus, respectively.

## St Eleftherios Greek School trip to British Museum



St Eleftherios Greek School in Leyton enjoyed a trip to the British Museum on Saturday 13th June 2015.

All students from year 2, to GCSE and A Level, attended the trip. The students visited the Ancient Cyprus gallery and explored Cypriot culture and civilization from its earliest known times, through to the ancient kingdom of

Lapethos (Lapithos is the name of the modern village) and to the end of the Roman period.

Students also visited the galleries of Greece, and explored the many beautiful ancient artifacts illustrating the rich Greek history, culture and mythology.

The students, teachers and parents thoroughly enjoyed the visit.

## EUNIC visit AG Leventis Gallery, British Museum

The Cyprus High Commission in London organised last week with great success a guided visit to the A.G. Leventis Gallery of the British Museum for 24 diplomats and representatives of cultural foundations-members of the International Organisation European Union National Institutes for Culture (EUNIC).

The tour was concluded with lunch at the restaurant of the British Museum, also hosted by the Commission. The event was part of a broader initiative of the cultural sector of the Commission, headed by the Cultural Counsellor Dr Achilleas Hadjikyriacou, to promote Cyprus History and Culture in the UK with an emphasis on the cultural exchanges that shaped the identity of the island.

Dr Thomas Kiely, the A.G. Leventis Curator of Ancient Cyprus at the British Museum's Department of Greece and Rome, led the tour to the collection, which is the main showcase for the second largest collection of Cypriot antiquities in the world outside of the Island itself. Dr Kiely explained the origins of the collection in the economic and political conditions of the late Ottoman and early British periods when archaeology was still emerging as a science, and went on to discuss some of the key

themes of the island's long and rich history as illustrated by the objects on display: the importance of copper mining and trade, the distinctive local writing system, and the cosmopolitan yet distinctively Cypriot art styles developed by Cypriot sculptors in res-



ponse to contacts with their neighbours. The Museum works closely with the Cyprus High Commission to promote knowledge of this unique collection to the widest audience, including among the large and vibrant Cypriot community in the United Kingdom.

The tour continued underground in the Museum's labyrinthine storerooms, with the assistance of the Curator for Greece and Rome, Dr Dirk Booms. Only around five per cent of the Department's collection is on display and there are many treasures held in the stores. The group was

especially impressed by the fragments of sculpture from famous monuments such as the Mausoleum of Halikarnassos and the Artemision of Ephesos - two of the seven ancient Wonders of the World. This material is part of an active programme of docu-

mentation and publication by museum curators, in collaboration with scholars from around the world. In the Cyprus storeroom, the visitors saw fragments of richly painted ancient terracotta statues from the ancient Salamis. These are currently being digitally reconstructed and studied in collaboration with the Cyprus Institute in Nicosia, in a wider initiative to facilitate research and education and to make the collections available to the widest possible audiences across the world.

During lunch, the Cultural Counsellor of the Commission, Dr Achilleas Hadjikyriacou, thanked both Dr Kiely and Dr Booms for collaborating in the planning and implementation of this event. Emphasizing the importance of Cypriot cultural heritage as a prime example of cultural exchanges in Antiquity, he added, "It is our duty to promote our cultural heritage as part of a broader European and World Heritage. The Cyprus Antiquities Collection at the second most visited museum in the world plays a major role in providing an insight to the long history of Cyprus both for the Cypriot people of the diaspora and foreigners alike. It demonstrates how the cultural heritage and centuries-long history of Cyprus have been shaped by political, cultural and social developments."

## Party until the sun rises at Nepomak's Midsummer Ball!

Join NEPOMAK for this summer's biggest Ball at the Marriott Regents Park - proudly sponsored by RIB! £45 tickets SOLD OUT! Limited number of £35 tickets remaining!

Ticket prices include:  
- Three course meal  
- Live Greek Music from ENTHIMION MUSIC  
- English DJ set until 2am  
- Photobooth and red carpet  
- Live comedy performance from Chris Marco K  
- Street Magician - Nick Prinke  
- Young British Cypriot singers - Lucy Sofroniou (shortlisted to represent Cyprus for the Eurovision



song contest) and Eleni C 3 course meal served at 7.30pm. Admission by ticket only. Formal dresscode (suits and cocktail dresses) and masks.

To purchase tickets, please visit <http://www.brownpaper-tickets.com/event/1559958>



FILM OF THE WEEK

# Mr Holmes

Bill McKellen is terrific in Bill Condon's cleverly constructed film. They previously worked together in the brilliant "Gods and Monsters" in which McKellen was nominated for an Academy Award.

Here he plays Arthur Conan Doyle's famous Baker Street Detective but at an old age – the time is 1947 and Sherlock has now abandoned the busy London life for a quiet existence in a remote Sussex farmhouse where his only company is his housekeeper Mrs Munro (Laura Linney) and her young son Roger (Milo Parker). He is a frustrated old man with no patience for anyone but little Roger who inspires the great Detective to try and piece together the mystery of an unsolved case which 30 years earlier forced him to retire...

McKellen relishes the role which he delivers with great gusto. The action effortlessly plays with time and McKellen is very believable as a fragile old man in both past and present. The supporting performances are very strong with an impressive Linney as the loyal housekeeper but the real revelation here is newcomer Milo Parker as the intelligent boy who helps the maverick Detective solve the past mystery.

The cinematography by Tobias Schliessler is elegant while Condon's sensitive direction allows his actors to create fully fleshed characters.

## Entourage



I must admit that I have never seen a single episode from the original television series but from the evidence of this I won't be rushing to buy the box set.

Doug Ellin, the creator of the series, is also in charge for this big screen transfer where movie star Vincent Chase (Adrian Grenier) and his entourage are back in business. The ruthless agent Ari Gold (Jeremy Piven) is now a studio head which makes Vincent's ambitions to direct a movie even more difficult...

This is the kind of comedy where the cast appears to have much more fun than the audience. The actors clearly share a strong chemistry but it is Kevin Dillon as Vincent's goofy brother that steals the show.

## The Look Of Silence

Joshua Oppenheimer's powerful documentary "The Act of Killing" was one of the most compelling films of recent years.

Now Oppenheimer has achieved the almost impossible – he delivers another film even more harrowing and compelling again about the devastating



1965 Indonesian genocide.

The film focuses on an optometrist named Adi, who decides to expose the murderers who are still in power and govern the country. By using his trade as an excuse he comes close and confronts the men who killed his brother.



It is an astonishing piece of filmmaking, brave and deeply moving. Adi deserves awards for his dignified presence and valiant efforts to finally bring an end to fifty years of silence.

## Les Combattants



Thomas Cailley's fascinating film boasts an intriguing premise but curiously it is difficult to care much about the characters. Arnaud (Kevin Azais) spends a quiet summer with family and friends until he meets Madeleine (Adele Haenel), a fiercely independent woman. These two unlikely characters begin to form a bond despite their vast differences...

It is hard to describe whether this is a comedy or drama or perhaps even a love story but overall this fails to engage despite all good intentions.

## Natural Resistance



Jonathan Nossiter, the director of the award winning "Mondovino" brings to the screen another engaging documentary about wine. It has taken Nossiter 10 years to follow "Mondovino" and this time he focuses on four Italian wine-growers. These dedicated winemakers in Tuscany and Piedmont strive to make natural wine but their "New World Economic Order" faces fierce resistance

as not everyone believes in their struggle for an ecological agriculture.

Among all these wine enthusiasts appears to be the passionate film curator Gian Luca Farinelli whose extended film clips are fun but they don't seem to be very relevant to the subject.

You don't have to be a wine lover to enjoy this quirky documentary!

## The Misfits



John Huston's 1961 classic returns to the big screen as part of a Marilyn Monroe retrospective at the BFI Southbank. She plays Roslyn, a beautiful but fragile woman recently divorced who falls for Gay (Clark Gable) an ageing cowboy.

This proved to be Monroe's and Gable's last film which was written by the great American playwright Arthur Miller married to Monroe at the time. He has created five fully fleshed characters and all actors including Montgomery Clift, Thelma Ritter and Eli Wallach excel under Huston's immaculate direction.

A truly cinematic experience to be relished on the big screen!

## The Long Good Friday



It is good to see John Mackenzie's 1980 gangster film back on the big screen - the film that turned Bob Hoskins into a movie star. He plays Harold, a successful English gangster whose empire begins to crumble as he is about to finalise a lucrative new deal.

Barry Keefe's script is terrific and very cinematic - the first half hour is very sparse with hardly any dialogue setting up characters and situations.

Hoskins is excellent as the

cockney gangster and shares a strong chemistry with Helen Mirren, his classy mistress, who like a Lady Macbeth appears to be the driving force behind Harold's world.

See it and also look out for Pierce Brosnan's early appearance as a seductive young man in the swimming pool.

## West



Christian Schowchow's classy film tells the story of Nelly (Jordis Triebel), a young mother who together with her son leaves East Germany for a new life in the West. She finds shelter in an Emergency Refugee Centre but finds it difficult to trust anybody...

Schowchow creates a very believable world of paranoia and elicits a tremendous performance from his leading lady. The early scenes when Nelly is trying to cross the border with her son are particularly tense before the action moves into the claustrophobic environment of the Refugee Centre.

It is worth seeing just for Triebel's dignified performance alone!

## DVD Releases:

## Filmed In Supermarionation

This enjoyable documentary focuses on the groundbreaking work of Gerry and Sylvia Anderson, the creators of remarkable puppet series including "Stingray", "Captain Scarlett" and "Thunderbirds".

Director Stephen La Riviere has unearthed fascinating archive material about the early days when the creative team began their work in their modest Slough studio before they were taken over by Lew Grade.

It is good to see the veteran team reminisce about the good old days with the help of lots of clips from their work.

## Leave To Remain

Bruce Goodison strong drama follows the story of three teenagers as they struggle to get a leave to remain permit in the UK. They all get solid support from their sympathetic teacher Nigel (Toby Jones), otherwise they are on their own against the brutal system...

Goodison introduces engaging characters and coaches assured performances from his young and inexperienced cast.

## Don't go breaking my heart...

Summer in the city, an endless list of options. So to North Greenwich station. No not the O2, our destination was a little less glamorous. Cutting through a car park, a stroll along the river and there we were at the **Greenwich Peninsula Jetty**. A picturesque urban location and home to **Heartbreak Hotel**, made up of several shipping containers. Welcome to the world of site specific immersive theatre where we were to be guests of the ACHE programme - Achieving Creative Heartfelt Experience.

The slightly dotty reception staff greet us with a knowing smirk offering a warm welcome, hearty food and a specially formulated cocktail, a sickly sweet concoction. My eye, however, was drawn by the ostentatiously dressed fortune teller who beckoned me in promising "one hundred percent accuracy my darlin'". Covered from head to toe in silver jewellery her rotund torso shook with delight as I agreed with every incorrect word she spoke. My companion could not contain herself. We made a polite exit and headed back to the "lobby". On arrival you are allocated a time slot and then split into two groups.

The "programme" tour begins in an Aladdin's Cave of heartbreak mementos inhabited by one of the ACHE acolytes desperately seeking real love having been dumped by his heartless boyfriend Dean. Moving on we come across various other lost souls in search of redemption. They include a cheating masochistic husband having fun with a leather clad dominatrix, a couple trying to rekindle the sexual spark following a recent tragedy and the ubiquitous maid who finds herself in various rooms, mistiming her entrances beautifully until she oversteps the mark with programme director Jaxson. We end in the open air with a damp squib of a sing-along but the setting is fantastic with city lights providing a wonderfully distracting backdrop.

Carla Goodman's design is colourful and eclectic which combined with Jon McLeod's soundscape provide an atmospheric setting like that of a run-down 1970's American motel. Constant chatter can be heard in the corridors and other rooms promising a far more interactive event. The one hour tour flickers without ever really catching fire. There is a distinct feeling that neither the programme nor the clever concept can deliver what they promise. Needs a touch more of the *Twin Peaks* treatment to really bring it to life. Outside the fortune teller continued to promise the moon. Once bitten twice shy I wasn't willing to let her break my heart again.

Even when struggling with Laryngitis, as he was, **Jackie Mason (Adelphi Theatre)**, remains a stand-up comedy legend. From a generation that brought us some real greats of the craft his appearance in London was a welcome opportunity to revel once more in his subversive, and sometimes controversial (he has been very outspoken on the Middle East) material delivered with that very distinctive Lower East Side accent. Now 83 years old his show is ironically titled **Ready to Rumble**. He joked that most people won't buy tickets to see him too far in advance just in case he kicks the bucket.

Much of the material was the familiar kosher shmutterings but demonstrating his ability to stay abreast of current events Sepp Blatter got a good kicking as did our current crop of politicians. However, just like the late Joan Rivers, he is best when addressing the audience directly, mainly to insult them. One poor sod was barracked for not laughing, "Did you pass away....yes you!" I attended his last farewell gig in 2012 and here we were in 2015, his wicked tongue still in fine fettle. Let's hope the "farewell tours" continue for a few years more.

*Meanwhile Christakis Bristow is on his hands and knees...* Being asked to crawl into a venue is a new experience for me. That is what was required in order to get into the **Thames Tunnel Shaft** for **The Eighth Wonder of the World**, another of those site specific events, this one historical in context and actuality. We are in the world of Marc Brunel (Peter Harding) and his son Isambard Kingdom Brunel (Ben Eagle), engineer extraordinaire including the first ever underwater tunnel. The setting is stunning; damp, craggy walls lit by an abundance of candles and Union Jack bunting making it a proud and authentic British experience.

There wasn't really much to the play, two half hour acts followed by a not particularly good brass quartet. The focus of the story centred on the banquet in 1827 that father and son were planning in order to convince investors this was a project they should become involved with. Tensions rise and they almost come to blows. However, we never really find out what happened at the banquet itself. Nevertheless, the iconic setting is really what we came for and in that sense the production does not disappoint. The legacy was all around us and Eagle and Harding gave convincing performances.

Despite the inherent weaknesses being made to enter on our hands and knees was well worth the discomfort.

*Finally Victoria Shearon delights in imperfection....* Quebec circus theatre troupe **Les Sept Doigts** (The 7 Fingers) are back in town with **Traces (Peacock Theatre)**. It is fabulous entertainment with some typically awe inspiring moments. Acrobatics, strength, balancing and even the remarkable site of a performer climbing a pole using only his hands. Occasionally things go wrong but their stoical demeanour allows them to laugh about it and continue undeterred as though this was all part of the jolly good fun they, and we, were having. With the ability to charm monkeys out of the trees this band of merry men and one woman deserve to be acclaimed in the same way as the more polished and pristine outfit emanating from Quebec.

HEARTBREAK HOTEL - [www.heartbreakhoteljetty.com](http://www.heartbreakhoteljetty.com)  
TRACES - 0844 412 4300



**Entrance tickets**  
Entrance tickets to the CWF+BE 2015 will be available to purchase on each day of the event at the box office located to the far left once you enter the Palm Court entrance.

**Prices**  
£7 for adults (18 years & over)  
£5 for 12-17 year olds  
£5 for students  
Free for children aged 11 & under

**Opening Times**  
Saturday 11.00 – 23.00  
Sunday 10:00 – 21.00

**Anna Vissi tickets**  
£20 for front blocks  
£15 for secondary blocks  
Prices include entry to the Expo.

The designated seating area opens on Saturday at 7.30pm, the main show will begin at 8.30pm and on Sunday at 5.30pm with the main performance starting at 6.30pm.

# THINK GREEN!

Bricks & mortar.  
Food & wine.  
Both importantly equal in combatting wastage.



**P**arikiaki Newspaper went to cover and investigate the very popular Eco-build Exhibition at London's Excel, organised by UBM (United News and Media). The event which hosts exhibitors and companies from all over the world, grows stronger each year.

Upon entering the centre, you'll be greeted by friendly staff and plenty of security guards and stewards with scanners aiding in the reduction of paper waste. Struck by the enormity of the event, you can't help but draw comparisons with our very own Cypriot Wine Festival & Business Expo, with the Eco-build brand advertised everywhere you look. You'll also hear the term sustainability being thrown around as often as hello!

Our very own event doesn't compare in scale but in my opinion, can be just as green, if not, even more so. One really does wonder about the scale. Is it sustainability? Is it necessary? Having witnessed the large scale installations and prints used for marketing, perhaps we need to be 'anti-eco' to become eco. From company branding and sponsorships to a stands of all sizes, ranging from 8m<sup>2</sup> to 80m<sup>2</sup>, promotional material is presented on recycled paper instead fine veneers, MDF and chipboard. Yet these questions are still important and in a sense, unavoidable.

But do we really understand what it means to us as a community? Is it something out of our reach that only large companies and co-operations can influence? The answer is a stern "no". People do have the power to change their domestic and local environment. We don't have to look far back into our history to discover how past generations survived by making themselves and their communities sustainable.

Companies have of course jumped on the bandwagon. Keeping up with the latest trends is important for survival. Using reclaimed wood

and newspaper insulation help reduce waste and costs. Throughout the centuries we find most useful inventions were borne out of the need to utilise all raw and organic materials and not letting a single thing go to waste. Being able to use and re-use and store in different forms generated things we regularly consume today.

The humble grape is the perfect example, grown widely around the world and enjoyed in all over Cyprus at all times of the day. Large quantities of grape are harvested and those which were not consumed were often re-used to produce *Palouze*. *Siousiukko* (aka *Sougoukos*) came from the must of grapes. The juices used to create brandy like the well-known '31' and wines like the popular *Commandaria*.

But it doesn't stop there, from this process we make *Zivania* which at certain potencies, alters from a drink to a disinfectant to deep heat muscle rub. The same can be said for *Halloumi* made from milk, the by-product of which is used to create *Anari* not as popular, but in my opinion, just as tasty and full of protein and coincidentally low in fat.



There are countless examples of food efficiency. Yet 21st century living sees that almost 50% of food thrown away comes from UK homes.

Whether we're discussing building or demolition, water harvesting or solar energy, or coffee and wine, there is still much to learn in the production process especially if we wish to avoid wastage. The green bug is here to stay and in our own way it is imperative that we begin to embrace it.

*George Charalambous*



27th & 28th June  
Alexandra Palace  
London N22

# BCR LEGAL GROUP



NEED LEGAL ASSISTANCE?

## WE CAN HELP

CALL  
FREE  
ON

### 0500 255075

Every Wednesday from 10am until 4pm FREE LEGAL ADVICE at the Cyprus Community Centre



WE CAN ASSIST YOU



Ask to speak to

**Koulla Constantinides**

on 07973 895 657



## THE HERITAGE PRIVATE SCHOOL

This award-winning English private school in Cyprus follows the UK National Curriculum and is a Cambridge International Fellowship Centre and an Edexcel International Examinations Centre. It provides excellent education for students in the age range 2-18.

## VACANCIES

### EARLY YEARS TEACHERS

### PRIMARY TEACHERS

### ECONOMICS TEACHER

4549 Palodia, Limassol, Cyprus

Telephone: +357 25367018

Email: [administration@heritageschool.ac.cy](mailto:administration@heritageschool.ac.cy)

Website: [www.heritageschool.ac.cy](http://www.heritageschool.ac.cy)

Facebook: [facebook.com/heritagecyprus](https://www.facebook.com/heritagecyprus)



International  
School Award

The Royal Chace Hotel

# Mediterranean PACKAGE

Available for Weddings, Engagements,  
Christenings or private parties

PRICES  
FROM  
**£69.95**  
PER PERSON

#### PACKAGE INCLUDES

ROOM HIRE • DIPS ON TABLE ON ARRIVAL • THREE COURSE MEAL  
COFFEE & MINTS • CANDELABRA • CAKE STAND  
COMPLIMENTARY CAKE KNIFE • A FOUR POSTER BEDROOM  
CORKAGE FOR DRINKS • VAT

The Ridgeway, Enfield, Middlesex, EN2 8AR • Tel: 020 8884 8200  
Email: [conference&banqueting@royalchacehotel.co.uk](mailto:conference&banqueting@royalchacehotel.co.uk) • Web: [www.royal-chace.com](http://www.royal-chace.com)



## ΠΡΟΚΗΡΥΞΗ ΘΕΣΗΣ

ΣΤΗΝ ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΗ ΑΠΟΣΤΟΛΗ (ΚΕΑ)

ΤΗΣ ΥΠΑΤΗΣ ΑΡΜΟΣΤΕΙΑΣ ΤΗΣ ΚΥΠΡΙΑΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΣΤΟ ΛΟΝΔΙΝΟ

Η Κυπριακή Εκπαιδευτική Αποστολή της Υπάτης Αρμοστείας της Κυπριακής Δημοκρατίας στο Λονδίνο, δέχεται αιτήσεις για την πλήρωση μιας (1) θέσης **Γραφέα/Δακτυλογράφου** για πλήρη απασχόληση, με όρους επιτόπιου προσωπικού.

Απαιτούμενα Προσόντα:

- Απόφοιτος/η σχολείου Μέσης Εκπαίδευσης
- Πολύ καλή γνώση της αγγλικής και ελληνικής γλώσσας
- Πολύ καλή γνώση χρήσης υπολογιστών, διαδικτύου και του προγράμματος Excel.

Επιπρόσθετα οι ενδιαφερόμενοι/ες θα πρέπει να παρουσιάσουν πιστοποιητικό λευκού ποινικού μητρώου.

Ο μηνιαίος μισθός τη θέσης είναι stg £1.509,69, στον οποίο προστίθεται ο 13<sup>ος</sup> μισθός.

Οι ενδιαφερόμενοι/ες παρακαλούνται να υποβάλουν **βιογραφικό σημείωμα**, μαζί με **συνοδευτική επιστολή**, όλα τα **απαιτούμενα πιστοποιητικά** καθώς και **δύο συστατικές επιστολές** στην πιο κάτω ταχυδρομική ή ηλεκτρονική διεύθυνση:

Attn: Mrs. Maria Papalouca, Cyprus High Commission  
Educational Counsellor

22, Stuart Crescent  
London N22 5NN

Ηλεκτρονική Διεύθυνση: [mppapalouca@schools.ac.cy](mailto:mppapalouca@schools.ac.cy)

FAX: 020 8365 8257

Τελευταία ημερομηνία παραλαβής αιτήσεων είναι η 30η Ιουνίου 2015.

# PURE CYPRUS KEBABS RESTAURANT

*opens in Finsbury Park*



*We have lunch time specials, a choice of one starter and main meal with cold drink for £8.95, served between 12 to 4pm.*



## PURE CYPRUS KEBABS RESTAURANT AND TAKE AWAY

14 Goodwin Street, London N4 3HQ (off Fonthill Road)

Tel: 020 7272 3523

Plenty of free parking after 6.30pm

During the day easy parking access opposite

**Website: [purecypruskebabs.co.uk](http://purecypruskebabs.co.uk)**





# Care Home Open Day!

**Friday, 19th June 2015**

**Southgate Beaumont: 11.30am – 5.00pm**

**Hugh Myddelton: 11.00am – 6.00pm**

Every day is an open day at Barchester, and on 19th June we have something extra special planned for our local community.

**Southgate Beaumont: Group music therapy • Care fees planning (2pm)**

**Hugh Myddelton: Home-made cream teas • Entertainment**

For more details, visit: [www.barchester.com](http://www.barchester.com)



At Barchester we're celebrating life... and everyone's invited!

*Southgate Beaumont Care Community*  
 15 Cannon Hill, Old Southgate, London, N14 7DJ  
**Tel: 020 3733 8799**

*Hugh Myddelton House Care Centre*  
 25 Old Farm Avenue, Southgate, London, N14 5QR  
**Tel: 020 3797 1350**

# ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟ ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΩΝ ΕΚΔΗΛΩΣΕΩΝ



Γράφει και επιμελείται:  
**ΑΝΤΩΝΗΣ ΑΝΤΩΝΙΑΔΗΣ**



## Κάθε Δευτέρα

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Υπερηλικών και Αναπήρων Enfield οργανώνει στο Ruth Winston Centre, Green Lane N13, συνάντηση των μελών του για καφέ ή τσάι, συνομιλία και Bingo από τις 12.30μμ - 3.30μμ. Τηλ. Μαρούλα 020 8443 1843 / Λούλα 020 8884 4569.

## Κάθε Δευτέρα μέχρι Πέμπτη

• Στο Κοινοτικό Κέντρο από τις 10.00πμ - 3.00μμ (Earlham Grove N22 5HJ) λειτουργεί υπηρεσία συμβουλών και πληροφοριών για κοινωνικά επιδόματα. Αποτεινέστε στον Τάσο Ζαχαριάδη τηλ: 020 8881 2329 για ραντεβού.

## Κάθε Τρίτη

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Υπερηλικών και Αναπήρων Enfield οργανώνει συνάντηση των μελών του στο Reardon Court, Cosgrove Close, Winchmore Hill N21, από τις 10πμ - 2.30μμ, με γεύμα στις 1.00μμ προς £3.10. Τηλ. 020 8443 1843 / 020 8884 4569.

• Το συγκρότημα «Οι Φωνές» είναι το μοναδικό στο Λονδίνο που τραγουδά δίχως μουσική και διευθύνεται από την Κάλια Παχλιτζανάκη. Είναι ανοικτό σε όλους. Οι πρόβες γίνονται στο Θέατρο Τέχνης. Για πληροφορίες: www.kaliatmusic.com/phones

## Κάθε Τρίτη, Πέμπτη και Σάββατο

• Συνέρχεται σε πρόβες η χορωδία της ΕΚΑ στη διεύθυνση 22 Lynmouth Road N2, στις 8.00μμ υπό τη διδασκαλία του μουσουργού κ.Μιχαηλίουδη και την Πέμπτη για μαντολίνο και μπουζούκι. Τηλ. 020 8883 7089.

## Κάθε Τρίτη και Παρασκευή

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Enfield οργανώνει συνάντηση για μητέρες και παιδιά από 12-2.30μμ στο Boleyn Hall, St. Martin's Close, EN1 4HR όπου μπορούν να απολαύσουν κυπριακή κουζίνα με καφέ και παιχνίδια. Τηλ. 07885 680 033.

## Κάθε Τετάρτη

• Η Σύμβουλος για δυστυχήματα, διαζύγια, διαθήκες και οικογενειακή βία, Κούλα Κωνσταντινίδη, δίνει δωρεάν συμβουλές στο Κοινοτικό Κέντρο στο Wood Green N22 5HJ από τις 10πμ-4μμ. Για πληροφορίες τηλ. 07973 895 657.

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Υπερηλικών και Αναπήρων Enfield οργανώνει συνάντηση των μελών του στο Community House, 311 Fore Street, Edmonton N9, στις 12.30 - 3.30μμ για καφέ ή τσάι, ασκήσεις και Bingo. Τηλ. 020 8443 1843 / 020 8884 4569.

## Κάθε Πέμπτη

• Λειτουργεί τάξη για θέατρο με τον Βασίλη Παναγή, στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove, London N22, στις 7.30μ.μ. Για περισσότερες πληροφορίες ή εγγραφές, επισκεφθείτε τον κ. Παναγή την ημέρα της τάξης.

## Κάθε δεύτερη Πέμπτη του μήνα

• Κάθε δεύτερη Πέμπτη του μήνα συνέρχεται σε συνεδρίαση το Συμβούλιο του Συλλόγου Ελλήνων Γονέων στα γραφεία του 39 Winkfield Road, London N22 5RP για τη μηνιαία συνεδρίαση του. Για πληροφορίες τηλ. 020 8889 1872.

## Κάθε Παρασκευή

• Το Ίδρυμα Ραδιομαραθωνίου συνεχίζει τη λειτουργία του club για τα παιδιά με ειδικές ανάγκες στο οίκημα του στην Turkey Street, Enfield από τις 6.30μ.μ - 9.00μ.μ. Όλα τα παιδιά είναι ευπρόσδεκτα. Τηλεφωνήστε στο 020 7229 2244.

## Κάθε Σάββατο

• Άρχισαν να διδάσκονται τα μαθήματα Ελληνικών A/s και A level από έμπειρους δασκάλους από τις 9πμ - 1.00μμ στο Κέντρο του ΣΕΓ, 39 Winkfield Road N22. Τα διδάκτρα είναι £95 ετησίως. Για πληροφορίες τηλ. 020 8889 1872 / 07939 589 759.

## ΙΟΥΝΙΟΣ

### 8 Ιουνίου (Δευτέρα) - 10 Ιουλίου (Παρασκευή)

• Ο γνωστός ζωγράφος Ρένος Λαβίθης εκθέτει έργα του στο Coffee Seeker, 297 Ballards Lane, London N12 8NP. Αν θέλετε να δείτε τον ζωγράφο αφήνετε μήνυμα ή τηλ. 020 8449 5938. Ώρες επίσκεψης Δευτέρα-Παρασκευή 8πμ-6μμ. Σάββατο 8πμ-4.30μμ.

### 8-19 Ιουνίου (Δευτέρα, Παρασκευή)

• Η εκδρομή με 12ήμερο γύρο της Ελλάδας. Επισκέψεις στα διασημότερα ιστορικά μέρη, μνημεία, μοναστήρια και εκκλησίες της Ελλάδας με τη συνοδεία της γνωστής σας Anna Connolly. Για πληροφορίες τηλ. 07969 656 689.

### 18 Ιουνίου (Πέμπτη), 16 Ιουλίου (Πέμπτη)

• Η Ελληνική και Ελληνοκυπριακή Κοινότητα Enfield, δίδει μέσω του Γραφείου της, 65C Park Avenue, Bush Hill Park, Enfield EN1 2HH, υπηρεσίες για κοινωνικά προβλήματα από τις 10.30πμ - 12.30μμ. Για πληροφορίες τηλ. 020 8373 6287.

### 18 Ιουνίου (Πέμπτη)

• Καλείται η Γ.Σ της Εθνικής Κυπριακής Ομοσπονδίας Η.Β. στις 7.15μ στην Κυπριακή Αδελφότητα, Britannia Road, London N12 9RU. Θα συζητηθούν σημαντικά θέματα και θα εκλεγεί η Γραμματεία. Τηλ. 020 8445 9999/07956 849 094.

### 20 Ιουνίου (Σάββατο)

• Η ΝΕΠΟΜΑΚ (ΗΒ) οργανώνει χοροεσπερίδα στο Marriott Hotel, Regent Park στις 7.30μμ. Θα υπάρχει ζωντανή μουσική και πλούσιο καλλιτεχνικό πρόγραμμα. Εισιτήρια £35 / £45. Για θέσεις επισκεφθείτε: www.brownpapertickets

• Στα πλαίσια των 40 χρόνων της η ΚΟΠΑ, οργανώνει χορό στις 7.30μμ στο Hive Banqueting Hall, Camrose Avenue, London HA8 6AG. Εισιτήρια £35 με «three course» φαγητό. Για θέσεις τηλ. 07958 207 412 ή email: yiakoumi@aol.com

### 21 Ιουνίου (Κυριακή)

• Η Αθλητική Ημερίδα-Υπαίθριο Πάρτι του Σχολείου Manor Hill, στο γήπεδο του Αγγλικού Σχολείου, Totteridge Academy,

Barnet Lane, London N20. Καλούνται όλοι οι γονείς να παραστούν.

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Συνταξιούχων Tiverton, οργανώνει εκδρομή στο Hernebay. Εκκίνηση στις 8.30, 8.45, 9πμ. Εισιτήρια £13 για μέλη και £15 για μη μέλη. Για θέσεις τηλ. Rita 07939 065 891 και Φάνος 0207 607 8930.

• Διαγωνισμός ταβλιού για ενίσχυση του εράνου της Κ.Ε. ΑΚΕΛ, στο Κοινοτικό Κέντρο, Wood Green, N22 5HJ στις 10.30πμ. Συμμετοχή £10 με σουβλάκια και ποτό. Στους νικητές κύπελλα, στο 3ο εισιτήριο στο Wine Festival. 07424 738 353 / 07456 503 291.

• Ο Σύνδεσμος Ριζοκαρπαστών Βρετανίας, οργανώνει εκδρομή στο Eastbourne. Για πληροφορίες, τιμή και τόπο εκκίνησης τηλεφωνήστε κ. Γιάννη Χρονία 01727 568 779 ή email: rizokarpaso@gmail.com

• Το Δ.Σ. του Συνδέσμου Κυπρίων Μπάρντ καλεί τη Γενική Συνέλευση του μετά τη λειτουργία, στο χωλ της Αγίας Αικατερίνης, Friern Barnet Lane, London N20 0NL στις 11πμ. Θα συζητηθούν σημαντικά θέματα και θα εκλεγεί το νέο Δ.Σ.

### 21 Ιουνίου (Κυριακή)

• Το Lobby for Cyprus οργανώνει διαγωνισμό ταβλιού στις 3μμ στην Κυπριακή Αδελφότητα, Britannia Road, North Finchley, London N12 9RU. Συμμετοχή £15 (περιλαμβάνει σουβλάκια και ποτό). Τηλ. 07977 754 173, email: Ktylannaki@aol.com

### 25 Ιουνίου (Πέμπτη)

• Η Οργάνωση Κυπρίων Γυναίκων, Camden, οργανώνει εκδρομή στο Hewitts Farm & Polhill Centre. Εκκίνηση από το Palmers Green στις 9πμ και 9.30πμ από το Kentish Town. Εισιτήριο £15 για μέλη, £18 για μη μέλη. Τηλ. Κουλα 020 7267 7194.

### 27-28 Ιουνίου (Σάββατο - Κυριακή)

• Το περίφημο Wine Festival, η μεγαλύτερη ιστορική και κουλτουριστική εκδήλωση των Κυπρίων της Βρετανίας για την προώθηση των κυπριακών οινοπνευματωδών και άλλων προϊόντων, όπως πάντα στο Alexandra Palace.

### 27, 28 Ιουνίου (Σάββατο, Κυριακή)

• Για να εξασφαλίσετε θέση για την εμφάνιση της Άνας Βίσσης στο Wine Festival, στο Alexandra Palace, τηλεφωνήστε τώρα στην «Παροικιακή» εφημερίδα, 020 8341 5853 ή στο Greek City 020 8889 0186. Η τιμή των εισιτηρίων είναι £15 και £20.

### 28 Ιουνίου (Κυριακή)

• Η Αθλητική Ημερίδα - Υπαίθριο πάρτι Ανεξάρτητου Ελληνικού Σχολείου Φίνσλεϋ, στο γήπεδο του αγγλικού σχολείου Compton, στη Summers Lane, London N12. Καλούνται όλοι οι γονείς και φίλοι τους όπως παραστούν.

## ΙΟΥΛΙΟΣ

### 5 Ιουλίου (Κυριακή)

• Η Πορεία-Συλλαλητήριο ενάντια στην τουρκική κατοχή στις 3μμ έξω από την Τουρκική Πρεσβεία, Belgrave Square, London SW1, 4.15μμ στο Trafalgar Square. Κύριος ομιλητής Ν. Κουγιάλης, υπουργός Γεωργίας και χαιρετισμοί από Βρετανούς βουλευτές.

### 6 Ιουλίου (Δευτέρα)

• Η Ελληνική και Ελληνοκυπριακή Κοινότητα Enfield, καλεί τη Γενική Συνέλευση της στις 7.00μμ στα Γραφεία της, 65C Park Avenue, Bush Hill Park, Enfield EN1 2HH. Για πληροφορίες τηλ. 020 8373 6287.

### 7 Ιουλίου (Τρίτη)

• Η Εθνική Κυπριακή Ομοσπονδία σε συνεργασία με την Επιτροπή Συγγενών Αγνοουμένων διοργανώνουν πικετοφορία έξω από τη Βρετανική Βουλή από τις 7.15μμ - 9.15μμ. Θα ακολουθήσει Lobby στη Βουλή. Επιβάλλεται αθρόα συμμετοχή.

### 9 Ιουλίου (Πέμπτη)

• Η Οργάνωση των Κυπρίων Γυναίκων, Camden, οργανώνει εκδρομή στο Brighton. Εκκίνηση από το Palmers Green στις 9πμ και 9.30πμ από το Κέντρο τους στο Kentish Town. Εισιτήριο £15 για μέλη, £18 για μη μέλη. Για θέσεις τηλ. Κουλα 020 7267 7194.

### 12 Ιουλίου (Κυριακή)

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Συνταξιούχων Tiverton, οργανώνει εκδρομή στο Hastings. Εκκίνηση στις 8.30πμ, 8.45πμ, 9πμ. Εισιτήρια £13 για τα μέλη και £15 για τα μη μέλη. Για εισιτήρια τηλ. Rita 07939 065 891 και Φάνος 020 7607 8930.

### 12 Ιουλίου (Κυριακή)

• Η ΕΔΕΚ ΗΒ σε συνεργασία με την Επιτροπή Συγγενών Πεσόντων τελεί στην εκκλησία της Παναγίας στις 11.30πμ μνημόσυνο των πεσόντων στο πραξικόπημα και την τουρκική εισβολή. Θα παραστεί ο νυν πρόεδρος της κ. Μ. Σιζόπουλος.

### 15 Ιουλίου (Τετάρτη)

• Για το Ελληνικό Film Festival που γίνεται τον Οκτώβριο, καλούνται οι παραγωγοί έργων, οι συγγραφείς, οι καλλιτέχνες να παραδώσουν τη συμμετοχή τους πριν τις 15 Ιουλίου 2015. Για πληροφορίες επισκεφθείτε www.londongreekfilmfestival.com

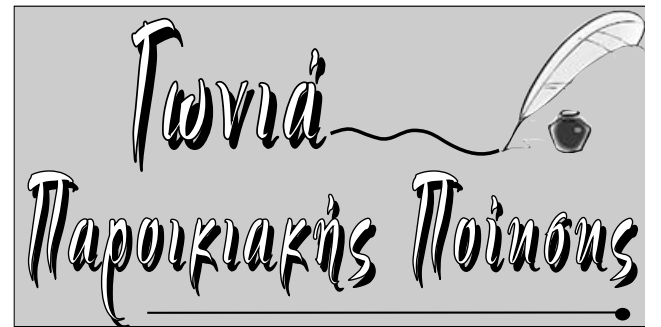
### 19 Ιουλίου (Κυριακή)

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Υπερηλικών και Αναπήρων Enfield, διοργανώνει εκδρομή στο Hastings. Εκκίνηση από Palmers Green στις 8πμ και Αστυνομία Edmonton 8.30πμ. Εισιτήρια £14 για τα μέλη, £15 για τα μη μέλη. Τηλ. 020 8443 1843/1844 4569.

## ΑΥΓΟΥΣΤΟΣ

### 13 Αυγούστου (Πέμπτη)

• Η Οργάνωση Κυπρίων Γυναίκων, Camden, οργανώνει εκδρομή στο Folkestone. Εκκίνηση από το Palmers Green στις 9πμ και 9.30πμ από το Κέντρο τους στο Kentish Town. Εισιτήριο £15 για μέλη, £18 για μη μέλη. Για θέσεις τηλ. Κουλα 020 7267 7194.



## Παν μέτρον άριστον σε ούλα

Της Κούλλας Μαυρομάτη

Έχουν να πούσιν πως η φτώσια έννεν καθόλου αντροπή τζιαι που τη φτώσιαν πάντα φκαίννει η ομορκιά τζι' η προκοπή

Λαλούν πως φκαίννουν πλάσματα νούσιμα προκομμένα καλοσυνάτα ταπεινά σεμνά τζιαι μετρημένα

Πράγματι εν ούλα σωστά εν έχω αντρηρήσεις μα να 'μασιν ειλικρινείς ποιου εν π' αρέσκει να μου πεις να μεν ημπόρα ζήσει;

Σπίτι να μεν έσει να κάτσει να τον τραβούσιν τζιαι τα γρέη π' ούλες τες πάντες να στερεΐται να δεις η φτώσια αμμ' εν ηφταίει

Έννεν ελάττωμαν η φτώσια μ' αρώτα τζιαι που δυστυχούν ούλα τ' αγαθά του κόσμου πο 'μακρα να τα θωρούν

Εν εύκολο να το χωνέψεις μιτά της να προσαρμοστείς τη στέρηση να συνηθίσεις να μάθεις να συμβιβαστείς

Ας είμαστιν ρεαλιστές φίλοι με την αλήθειαν ποιος εν που αγαπά τη φτώσια ξα να λαλούμεν παραμύθκια

Εν τζιαι πιστεύκω πως τα πλούτη φέρνουσιν πάντα ευτυχίαν στους παραπάνω τους καυκάες όμως η φτώσια εν η αιτία

Πόσα αντρόνα χωρίζουν που εν η φτώσια η αφορμή τζιαι καταρκούνται που γεννηθήκαν την ώραν τζιαι τη σταλαμιά

Πόσες κοπέλλες σαν τα κρίνα ππέφτουν στη λάσπη στην αμαρτίαν τζι' αν δοτζιμάσεις να 'βρεις τη ρίζα πάλε η φτώσια εν η αιτία

Μήτε το χρήμαν το πολλύν κάμνει καλό στο πλάσμα ούτε η φτώσια φυσικά τζι' αν δεις το θέμα λογικά θκυο άκρα πάντα εν το ίδιον πράμαν

Για λλόου μου προσωπικά με το 'ναν εν καλόν με τ' άλλο παν μέτρον άριστον σε ούλα εν το συμπέρασμαν που φκάλλω

### έμμετροι στίχοι

## ΜΑΖΙ ΕΝΩΜΕΝΟΙ

*Νέα πορεία του Κυπριακού με ελπίδα η αλλαγή του κλίματος και η νέα φροντίδα*

*Να δούμε την πατρίδα μας πάλι ενωμένη μαζί όλοι οι κάτοικοι να είναι μονιασμένοι*

*Εκείνο που χρειάζεται και όλοι ποθούμε να είναι ενωμένος ο λαός όλοι καρτερούμε*

*Μόνο με την ενότητα όλοι θα δούμε*

*αυτό να είναι συνεχώς να μη λοξοδρομούμε*

## ΕΝΑ ΚΑΘΕ ΒΔΟΜΑΔΑ



ΙΑΚΟΒΟΥ ΠΡΟΔΡΟΜΟΥ

ΣΤΗΝ ΥΓΕΙΑΣ ΜΑΣ...

Γιορτάζ' η παροικία μας, όπως τζιαι κάθε γρόνον μιαν ιστορίαν που κρατεί, στα βάθη των αιώνων... Τότε που οι προγόνοι μας, μέσα στους πρώτους πρώτοι καμάριν τζιαι κορώνα του, κάθε συμπατριώτη... Αμπέλια εφυτεύκασιν, σταφύλιν επατούσαν κάμναν κρασίν που τζι' οι Θεοί, μιτά τους ερουφούσαν... Τα πράματα αλλάξασιν, τούν' τα σαράντα γρόνια που τους παππούες έφυεν, τζιαι ήρτεν εις τ' αγγόνια... Θωρούν τζιαι καμαρώνουσιν, τούν' την μιτσιάν πατρίδαν π' αν τζι' εν την εγνωρίσασιν, κόμα αν δεν την είδαν μαθαίνουσιν την αξίαν της, μέσα εις τους αιώνες μαθαίνουσιν για τους παλιούς τζιαι τωρινούς αγώνες... Στην Κύπρον εν οι ρίζες μας, έναν δεντρόν π' αθθίζει τζι' εμείς τα φύλλα τζι' οι αθθοί, τζι' ολογρονίς μυρίζει... Τζιείν' του δεντρού τζι' αν είμασταν, εμείς το οξυγόνον τζιαι άξιοι συνεχιστές, των άξιων προγόνων τζιαινοί που φέτι ήρτασιν, για να μας σιαιρητήσουν τούτα τα φκιόρα της καρκιάς, νερόν 'να τα ποτίσουν έτσι να τους τιμήσουμεν τζι' εμείς τζιαι τα παιδικιά μας όσ' είναι νά 'ναι σίγουροι, φορεί τους η καρκιά μας...



**ΠΕΜΠΤΗ 18 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**05:00** Πρώτη ενημέρωση  
**07:30** Καλή σας μέρα  
**09:00** Κουζίνα χωρίς σύνορα  
**10:00** Από μέρα σε μέρα  
**13:00** Ιστορίες του χώρκου  
**13:30** Κουζίνα χωρίς σύνορα  
**14:30** Μαζί στο PIK  
**16:00** Ειδήσεις  
**16:15** Καυτές πιπεριές  
**16:45** Πόσα ξέριες  
**17:20** Κυπριώτικο σκετς  
**18:00** Ειδήσεις  
**19:10** Πέτρινο ποτάμι  
**20:00** Τετ α τετ  
**21:00** Ειδήσεις  
**21:15** Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική

**ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 19 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**05:00** Πρώτη ενημέρωση  
**07:30** Καλή σας μέρα  
**09:00** Κουζίνα χωρίς σύνορα  
**10:00** Από μέρα σε μέρα  
**13:00** Εντέχνως  
**13:30** Κουζίνα χωρίς σύνορα  
**14:30** Μαζί στο PIK  
**16:00** Ειδήσεις  
**16:15** Καυτές πιπεριές  
**16:45** Πόσα ξέριες  
**17:20** Κυπριώτικο σκετς  
**18:00** Ειδήσεις  
**19:10** 22ος Διαγωνισμός κυπριακού τραγουδιού  
**21:00** Ειδήσεις  
**21:15** Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική

**ΣΑΒΒΑΤΟ 20 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**06:00** Τρεις κι ο Κόκος  
**07:00** Στο καφέ του χαμένου χρόνου  
**08:00** Πόσα ξέριες  
**09:30** Πέτρινο ποτάμι  
**11:30** Η παροιμία μας  
**12:00** Ειδήσεις  
**12:15** Κύπρος ένα ταξίδι  
**13:00** Κυπριώτικο σκετς  
**14:00** Ταξίδι στο χρόνο  
**15:40** Πελάγων γεύσεις  
**16:00** Ειδήσεις  
**16:15** Χωρίς αποσκευές  
**16:45** Το καφενείο  
**17:20** Πατάτες 10  
**18:00** Ειδήσεις  
**19:30** Σάββατο και απόβραδο  
**21:00** Ειδήσεις  
**21:15** Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική

**ΚΥΡΙΑΚΗ 21 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**05:30** Θεία Λειτουργία  
**08:15** Σπίτι στη φύση  
**09:00** Πόσα ξέριες

**10:00** Πέτρινο ποτάμι  
**11:00** Η Κύπρος κοντά σας  
**12:00** Ειδήσεις  
**12:15** Διαγωνισμός Κυπριακού τραγουδιού  
**14:15** Τετ α τετ  
**15:40** Θαλασσογραφία  
**16:00** Ειδήσεις  
**16:15** Χωρίς αποσκευές  
**16:45** Το καφενείο  
**17:20** Πατάτες 10  
**18:00** Ειδήσεις  
**19:30** Η παροιμία  
**20:00** Η Κύπρος κοντά σας  
**21:00** Ειδήσεις

**ΔΕΥΤΕΡΑ 22 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**05:00** Πρώτη ενημέρωση  
**07:30** Καλή σας μέρα  
**09:00** Κουζίνα χωρίς σύνορα  
**10:00** Από μέρα σε μέρα  
**13:00** Ιστορίες του χωρκού  
**13:30** Κουζίνα χωρίς σύνορα  
**14:30** Μαζί στο PIK  
**16:00** Ειδήσεις  
**16:15** Καυτές πιπεριές  
**16:45** Πόσα ξέριες  
**17:20** Κυπριώτικο σκετς  
**18:00** Ειδήσεις  
**19:10** Πέτρινο ποτάμι  
**20:00** Έργα και Ημέρες  
**21:00** Ειδήσεις

**ΤΡΙΤΗ 23 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**05:00** Πρώτη ενημέρωση  
**07:30** Καλή σας μέρα  
**09:00** Κουζίνα χωρίς σύνορα  
**10:00** Από μέρα σε μέρα  
**13:00** Ιστορίες του χωρκού  
**13:30** Κουζίνα χωρίς σύνορα  
**14:30** Μαζί στο PIK  
**16:00** Ειδήσεις  
**16:15** Καυτές πιπεριές  
**16:45** Πόσα ξέριες  
**17:20** Κυπριώτικο σκετς  
**19:10** Πέτρινο ποτάμι

**ΤΕΤΑΡΤΗ 24 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**05:00** Πρώτη ενημέρωση  
**07:30** Καλή σας μέρα  
**09:00** Κουζίνα χωρίς σύνορα  
**10:00** Από μέρα σε μέρα  
**13:00** Ιστορίες του χωρκού  
**13:30** Κουζίνα χωρίς σύνορα  
**14:30** Μαζί στο PIK  
**16:00** Ειδήσεις  
**16:15** Καυτές πιπεριές  
**16:45** Πόσα ξέριες  
**17:20** Κυπριώτικο σκετς  
**18:00** Ειδήσεις  
**19:10** Πέτρινο ποτάμι  
**20:00** Ταξίδι στο χρόνο  
**21:00** Ειδήσεις



**ΠΕΜΠΤΗ 18 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**03:45** Βέρα στο δεξί  
**04:45** Κοινωνία ώρα Mega  
**08:00** Mega με μία  
**11:10** Εμείς και εμείς  
**12:00** Δελτίο ειδήσεων  
**13:00** Δέκα λεπτά κήρυγμα  
**14:20** Κάν' το όπως ο Άκης  
**15:10** Δελτίο ειδήσεων  
**15:20** Ο καιρός με τον Θοδωρή Κολύδα  
**15:30** Σαββατογεννημένες  
**16:50** Στα δίχτυα του πεπρωμένου  
**18:00** Δελτίο ειδήσεων  
**19:15** Δικαίωση  
**20:20** Ελλάδα σ'αγαπάω  
**22:10** Ορίζοντας

**ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 19 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**03:45** Βέρα στο δεξί  
**04:45** Κοινωνία ώρα Mega  
**08:00** Mega με μία  
**11:10** Εμείς και εμείς  
**12:00** Δελτίο ειδήσεων  
**13:00** Δέκα λεπτά κήρυγμα  
**14:20** Κάν' το όπως ο Άκης  
**15:10** Δελτίο ειδήσεων  
**15:20** Ο καιρός με τον Θοδωρή Κολύδα  
**15:30** Σαββατογεννημένες  
**16:40** Στα δίχτυα του πεπρωμένου  
**18:00** Δελτίο ειδήσεων  
**19:15** Mega θέατρο  
**21:40** Κωδικός Μέδουσα

**ΣΑΒΒΑΤΟ 20 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**05:00** Mega Σαββατοκυριακό  
**08:10** Το ρετιρέ  
**09:30** Πίσω στο σπίτι  
**10:40** Ορίζοντας  
**12:00** Δελτίο ειδήσεων  
**12:50** Joy it's inside you  
**14:18** Μονόλεπτα δελτία ειδήσεων  
**14:20** Το κόκκινο δωμάτιο  
**15:30** My life  
**16:40** Δύο ξένοι  
**18:00** Ειδήσεις  
**19:15** Celebrity game night  
**21:00** Ξένη ταινία: Ανακόντα

**ΚΥΡΙΑΚΗ 21 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**05:00** Mega Σαββατοκυριακό  
**08:10** Το ρετιρέ  
**09:30** Πίσω στο σπίτι  
**10:40** My life  
**12:00** Δελτίο ειδήσεων  
**12:50** Ξένη Ταινία: Zathura  
**14:58** Μονόλεπτα δελτία ειδήσεων  
**15:00** Το κόκκινο δωμάτιο  
**15:50** Ένας μήνας και κάτι

**16:40** Δύο ξένοι  
**18:00** Δελτίο ειδήσεων  
**19:15** Ελληνική ταινία: Μια μέλισσα τον Αύγουστο  
**21:30** Ελληνική ταινία: Άντεια

**ΔΕΥΤΕΡΑ 22 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**03:45** Βέρα στο δεξί  
**04:45** Κοινωνία ώρα Mega  
**08:00** Mega με μία  
**11:10** Εμείς και εμείς  
**12:00** Δελτίο ειδήσεων  
**13:00** Δέκα λεπτά κήρυγμα  
**14:20** Κάν' το όπως ο Άκης  
**15:10** Δελτίο ειδήσεων  
**15:20** Ο καιρός με τον Θοδωρή Κολύδα  
**15:30** Σαββατογεννημένες  
**16:40** Στα δίχτυα του πεπρωμένου  
**18:00** Δελτίο ειδήσεων  
**19:15** Δικαίωση  
**20:20** Ευτυχημένοι μαζί  
**21:40** Ξένη ταινία: Πτήση στον τρόπο

**ΤΡΙΤΗ 23 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**03:45** Βέρα στο δεξί  
**04:45** Κοινωνία ώρα Mega  
**08:00** Mega με μία  
**11:10** Εμείς και εμείς  
**12:00** Δελτίο ειδήσεων  
**13:00** Δέκα λεπτά κήρυγμα  
**14:20** Κάν' το όπως ο Άκης  
**15:10** Δελτίο ειδήσεων  
**15:20** Ο καιρός με τον Θοδωρή Κολύδα  
**15:30** Σαββατογεννημένες  
**16:40** Στα δίχτυα του πεπρωμένου  
**18:00** Δελτίο ειδήσεων  
**19:15** Δικαίωση  
**20:20** Ευτυχημένοι μαζί  
**21:30** Golden barista

**ΤΕΤΑΡΤΗ 24 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**03:45** Βέρα στο δεξί  
**04:45** Κοινωνία ώρα Mega  
**08:00** Mega με μία  
**11:10** Εμείς και εμείς  
**12:00** Δελτίο ειδήσεων  
**13:00** Δέκα λεπτά κήρυγμα  
**14:20** Κάν' το όπως ο Άκης  
**15:10** Δελτίο ειδήσεων  
**15:20** Ο καιρός με τον Θοδωρή Κολύδα  
**15:30** Σαββατογεννημένες  
**16:40** Στα δίχτυα του πεπρωμένου  
**18:00** Δελτίο ειδήσεων  
**19:15** Δικαίωση  
**20:20** Ευτυχημένοι μαζί  
**21:30** Online



**FREEVIEW CH. 225**  
 www.hellenictv.net  
 Tel: 020 8292 7037

**ΠΕΜΠΤΗ 18 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**00:05** Σύνδεση με PIK  
**11:00** Από μέρα σε μέρα - PIK  
**18:00** Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK  
**19:05** Πέτρινο ποτάμι  
**20:00** Πολιτιστικό Ημερολόγιο - Festival Thalassa  
**20:30** Τετ α τετ  
**21:35** Ειδήσεις από το PIK  
**22:00** Ελληνική ταινία: Βρήκε ο Γύφτος την Γενιά του  
**23:50** Σύνδεση με PIK

**ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 19 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**00:00** Σύνδεση με PIK  
**11:00** Από μέρα σε μέρα - PIK  
**17:20** Πατάτες Αντιναχτές 10  
**18:00** Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK  
**19:05** Πέτρινο ποτάμι  
**20:00** Ομογένεια εδώ Λονδίνο, με τη Δήμητρα Νικητάκη  
**21:15** Ελληνική Ταινία: Ο Γιος του Πάρτα Όλα  
**22:40** Ελληνική Ταινία: Το Ραντεβού της Κυριακής  
**00:15** Σύνδεση με PIK

**ΣΑΒΒΑΤΟ 20 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**00:00** Σύνδεση με PIK  
**12:00** Μεσημβρινό δελτίο ειδήσεων - PIK  
**17:20** Πατάτες Αντιναχτές 10  
**18:00** Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων PIK  
**19:30** Ανέσπερον Φως, με τον π. Σάββα Βασιλειάδη  
**20:05** Αύριο είναι Κυριακή, με τον π. Ιωσήφ Παλιούρα  
**20:30** Ελληνική Ταινία στα Αγγλικά με υπότιτλους στα Ελληνικά Συμπαρωγή του Hellenic TV: Committed  
**22:05** Ελληνική Ταινία: Κρίμα το Μπόι Σου  
**23:20** Ελληνική Ταινία: Γαμπρός Από το Λονδίνο  
**00:37** Σύνδεση με PIK

**ΚΥΡΙΑΚΗ 21 ΜΑΙΟΥ**  
**00:25** Σύνδεση με PIK  
**14:30** Η Παροιμία μας  
**18:00** Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK  
**19:20** ΤΕΧΝΟΠΟΛΙΣ Λογοτε-

χνικό Πρόγραμμα- Παρουσιάζουν ο Δρ. Ρήγας Γουλιμάρης με την Βικτώρια Κωνσταντινίδου  
**19:50** Πρόσωπα, με τον Βασίλη Παναγή  
**20:40** Ελληνική ταινία: Ρόδα Τσάντα και Κοπάνια  
**22:00** Ελληνική ταινία: Οι Γαμπροί της Ευτυχίας  
**23:40** Σύνδεση με PIK

**ΔΕΥΤΕΡΑ 22 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**00:00** Σύνδεση με PIK  
**11:00** Από μέρα σε μέρα - PIK  
**18:00** Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK  
**19:15** Κυπριακή σειρά PIK: Πέτρινο ποτάμι  
**20:00** Νέα Ενημερωτική Εκπομπή «Ανάδειξέ το» με την Άννα Νικολαΐδη  
**20:25** Ελληνική ταινία: Μια Βδομάδα στον Παράδεισο  
**21:50** Το ταξίδι της ζωής, με την Αντζυ Λουπεσκου  
**22:55** Σύνδεση με PIK

**ΤΡΙΤΗ 23 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**00:00** Σύνδεση με PIK  
**11:00** Από μέρα σε μέρα  
**18:00** Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK  
**19:10** Κυπριακή σειρά PIK: Πέτρινο ποτάμι  
**20:00** Δράξασθε παιδείας, με τον Πρωτοπρεσβύτερο Ιωσήφ Παλιούρα  
**21:15** Σύνδεση με PIK- FOCUS  
**22:30** Ελληνική ταινία: Ο Κανονιέρης  
**00:00** Σύνδεση με PIK

**ΤΕΤΑΡΤΗ 24 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**00:00** Σύνδεση με PIK  
**11:00** Από μέρα σε μέρα  
**18:00** Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK  
**19:10** Κυπριακή σειρά PIK: Πέτρινο ποτάμι  
**20:00** Ελληνική Ταινία: Καί Κλάμα στα Σχολεία  
**20:40** Με τον Φακό του Hellenic TV: Εκδήλωση των φίλων Μελάθρου Αγωνιστών ΕΟΚΑ Αγγλίας, κύριος ομιλητής ο Υπουργός Εξωτερικών της Κύπρου Γιαννάκης Κασουλίδης  
**22:00** Ειδήσεις από το PIK  
**00:10** Σύνδεση με PIK

**18:00** ANT1 News  
**19:15** Μπρούσκο  
**20:20** Ταμάμ  
**21:15** Ράδιο αρβύλα  
**10:15** Όλα μπιπ  
**ΤΡΙΤΗ 23 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**05:00** Πρωινό ANT1  
**08:00** Το πρωινό  
**10:50** Με αγάπη  
**11:00** ANT1 News  
**11:25** Ρουά ματ  
**12:10** Μπρούσκο  
**13:05** Το πιο γλυκό μου ψέμα  
**13:30** Όλα καλά Best of  
**15:10** Έρωτας  
**16:00** Ρουά ματ  
**17:00** Οι συμμαθητές  
**18:00** ANT1 News  
**19:15** Μπρούσκο  
**20:20** Let's go Greece  
**21:15** Τα Καρντάσιανς  
**22:15** Όλα μπιπ

**ΚΥΡΙΑΚΗ 21 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**05:30** Καραμπόλα  
**06:00** Καθρέφτη καθρεφτάκη μου  
**06:45** Αλίκη  
**07:30** Έλλη και Άννα  
**08:00** Πρωινό σου-κου  
**11:00** ANT1 News  
**11:20** Οι συμμαθητές  
**13:00** Μπρούσκο  
**15:45** Ταταμ  
**16:30** Υγεία πάνω απ' όλα  
**17:15** We support Greece  
**18:00** ANT1 News  
**19:00** The voice

**ΤΕΤΑΡΤΗ 24 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**05:00** Πρωινό ANT1  
**08:00** Το πρωινό  
**10:50** Με αγάπη  
**11:00** ANT1 News  
**11:25** Ρουά ματ  
**12:10** Μπρούσκο  
**13:05** Το πιο γλυκό μου ψέμα  
**13:30** Όλα καλά Best of  
**15:10** Έρωτας  
**16:00** Ρουά ματ  
**17:00** Οι συμμαθητές  
**18:00** ANT1 News  
**19:15** Μπρούσκο  
**20:15** Ζόρικα επαγγέλματα  
**21:15** Τα Καρντάσιανς

**cyta**  
 Cyta UK Ltd

**Enjoy the best of TV with Cyta UK TV**

Enjoy the best of TV from Cyprus, Greece and around the world.

Through Cyta UK TV you will be able to watch:

- 18 channels in Greek including Hellenic TV1, Sigma, Mega, Plus, RikSat
- Live Cyprus Football
- Many international channels including Netflix and BBC iPlayer
- Movies on Demand, Games and a lot more

For a live demo visit our Cytashop at 10 Ashfield Parade, London N14 5AB

Or call us free on **0800 036 0078** or visit **www.cytauk.com**

**Pricing info:**  
 Cyta UK TV Box purchase price (one off): £120  
 Monthly Subscription: £13

**ANT1 EUROPE**

**12:10** Μπρούσκο  
**13:05** Το πιο γλυκό μου ψέμα  
**13:30** Όλα καλά  
**15:10** Έρωτας  
**16:00** Ρουά ματ  
**17:00** Οι συμμαθητές  
**18:00** ANT1 News  
**19:15** Μπρούσκο  
**20:15** Τα καρντάσιανς  
**22:00** Σε πρώτο πλάνο  
**22:00** Το παιχνίδι της συγνώμης

**ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 19 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**05:00** Πρωινό ANT1  
**08:00** Το πρωινό  
**10:50** Με αγάπη  
**11:00** ANT1 News  
**11:25** Ρουά ματ

**12:10** Μπρούσκο  
**13:05** Το πιο γλυκό μου ψέμα  
**13:30** Όλα καλά  
**15:10** Έρωτας  
**16:00** Ρουά ματ  
**17:00** Οι συμμαθητές  
**18:00** ANT1 News  
**19:15** Μπρούσκο  
**20:15** Τα καρντάσιανς  
**22:00** Σε πρώτο πλάνο  
**22:00** Το παιχνίδι της συγνώμης

**ΣΑΒΒΑΤΟ 20 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**05:30** Καραμπόλα  
**06:00** Καθρέφτη καθρεφτάκη μου  
**06:45** Αλίκη  
**07:30** Έλλη και Άννα  
**08:00** Πρωινό σου-κου  
**11:00** ANT1 News

**SATELLITE SERVICES**  
 SERVICE, SALES, REPAIRS

**ΔΟΥΡΥΦΟΡΙΚΑ ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ**

- Installation of Satellite Systems
- Installations of TVs and Audio systems
- Solving any TV & Satellite problems

**INSTALLATION OF NEW DIGITAL AERIALS**

**Media Services - Call 07593 765 264**  
**www.mediaservices1.co.uk**

**12:10** Μπρούσκο  
**13:05** Το πιο γλυκό μου ψέμα  
**13:30** Όλα καλά  
**15:10** Έρωτας  
**16:00** Ρουά ματ  
**17:00** Οι συμμαθητές  
**18:00** ANT1 News  
**19:15** Μπρούσκο  
**20:15** Τα καρντάσιανς  
**22:00** Σε πρώτο πλάνο  
**22:00** Το παιχνίδι της συγνώμης

**ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 19 ΙΟΥΝΙΟΥ**  
**05:00** Πρωινό ANT1  
**08:00** Το πρωινό  
**10:50** Με αγάπη  
**11:00** ANT1 News  
**11:25** Ρουά ματ

**12:10** Μπρούσκο  
**13:05** Το πιο γλυκό μου ψέμα  
**13:30** Όλα καλά  
**15:10** Έρωτας  
**16:00** Ρουά ματ  
**17:00** Οι συμμαθητές



### Βρήκε ο Γύφτος την Γενιά του (1987)

Κωμωδία με τους Σταμάτη Τσελέπη, Πέπη Σταυροπούλου, Τάσο Πολυχρονόπουλο, Γιάννα Λορέν, Θωμά Αθανασίου.

Ένας γύφτος κυκλοφορεί συνέχεια στο κολωνάκι, την αριστοκρατική συνοικία της Αθήνας. Κάτι τον τραβά εκεί χωρίς να ξέρει τι.

• ΠΕΜΠΤΗ 18 ΙΟΥΝΙΟΥ 22:00

### Ο Γιος του Πάρτα Όλα (1980)

Κωμωδία με τους Κώστα Χατζηχρήστο, Λίλα Ντερτίμα και Τάσο Ψωμόπουλο.

Ο παραχαϊδεμένος γιος ενός νεόπλουτου χωριάτη θέλει να μάθει καράτε ενώ η υπηρέτρια του και ο φίλος της ετοιμάζονται να τον ληστέψουν.

• ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 19 ΙΟΥΝΙΟΥ 21:15

### Το Ραντεβού της Κυριακής (1960)

Κωμωδία με τους Δημήτρη Παπαμηχαήλ, Κάκια Αναλυτή, Μάρθα Βούρτση και Θανάση Βέγγο.

Ο πατέρας της Ανθούλας είναι ο πιο πλούσιος στον νησί. Η μητέρα της τη στέλνει στο σπίτι της ξαδέρφης της Αφρούλας στην Αθήνα, όπου πρόκειται να σπουδάσει. Η Αφρούλα προσπαθεί να παντρεύσει την πλούσια φιλοξενούμενη της με το γιο της Θάνο και οι δυο τους προσπαθούν με κάθε τρόπο να απομακρύνουν την Ανθούλα από τον αγαπημένο της Αλέκο.

• ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 19 ΙΟΥΝΙΟΥ 22:40

### Committed (2013)

Μελόδραμα με την Μέλια Κρέιλιγκ και τον Ορέστη Σοφοκλέους. Μια ταινία της νεαρής Κύπριας σκηνοθέτιδας Στελάνια Κλήρης.

Ένας νεαρός Κύπριος του εξωτερικού που μένει στην Κύπρο προσπαθεί να βρει τον δρόμο για το σπίτι του, όπου η φίλη του τον περιμένει. Σε κάποιο αγροτικό δρόμο βλέπει με έκπληξη μια ωραία κοπέλα να περπατά στον δρόμο, στολισμένη νύφη.

Προσφέρεται να την βοηθήσει, να την πάρει στην εκκλησία, εάν θέλει, αλλά αυτή αρνιέται. Σύντομα όμως θα αλλάξει γνώμη και θα ανεβεί στο αμάξι του νέου. Αυτός προσπαθεί να μάθει πως αυ-

τή, ντυμένη νύφη, βρέθηκε στην μέση του πουθενά.

• ΣΑΒΒΑΤΟ 20 ΙΟΥΝΙΟΥ 20:30

### Κρίμα το Μπόι σου (1970)



Αστυνομική περιπέτεια με τους Λάμπρο Κωνσταντάρα, Μάρω Κοντού, Ανδρέα Μπαρκουλη, Μίτση Κωνσταντάρα, Γιώργο Μοσχίδη, Δήμο Σταρένιο και Μπάμπη Ανθόπουλο.

Ο Μάριος είχε καταδικαστεί ως καταχραστής. Τη μέρα που αποφυλακίζεται συναντά τη Δανάη, η οποία του παραχωρεί μια βίλα κι ένα πολυτελές αυτοκίνητο με τον ισχυρισμό πως εκτελεί την τελευταία επιθυμία του μακαρίτη άντρα της, για λογαριασμό του οποίου έγινε η απάτη.

• ΣΑΒΒΑΤΟ 20 ΙΟΥΝΙΟΥ 22:05

### Γαμπρός Από Το Λονδίνο (1967)



Κωμωδία με τους Κώστα Βουτσά, Διονύση Παπαγιαννόπουλο, Νόρα Βαλσάμη, Περικλή Χριστοφορίδη και Ελένη Ζαφειρίου.

Ο Κώστας εργάζεται σε ένα κατάστημα ηλεκτρικών ειδών. Η Μπέτυ είναι ερωτευμένη με έναν Άγγλο και ο πατέρας της- που είναι παλαιών ηθών- θέλει σώνει και καλά να την αρραβωνιάσει με τον ξενό-

φερτο που την γυροφέρνει.

Ο έρωτας όμως της αθάνας Ελληνίδας με τον Βρετανό τελειώνει άδοξα, καθώς ο Άγγλος φεύγει για το Λονδίνο και σαν αποτέλεσμα η

Μαρίνα...

• ΚΥΡΙΑΚΗ 21 ΙΟΥΝΙΟΥ 22:00

Ένας μεσόκοπος αδερφός προσπαθεί να παντρεύσει την άσχημη αδελφή του με κάποιον υπάλληλο του ώστε να πάρει κι αυτός σειρά. Κάποια λεφτά όμως φέρνουν τα πάντα κάτω.

• ΚΥΡΙΑΚΗ 21 ΙΟΥΝΙΟΥ 22:00

### Μια Βδομάδα στον Παράδεισο (1964)

Αισθηματική με τους Βασίλη Διαμαντόπουλο, Μίρκα Καλατζοπούλου, Κώστα Καρά, Γιάννη Φέρμη, Βασίλη Αυλωνίτη.

Η Λένα δεν δέχεται να παντρευτεί αυτόν που της έχουν διαλέξει οι γονείς της και το σκάει από την εκκλησία λίγο πριν το γάμο. Καταφεύγει στο φτωχικό του Αρίστου, ο οποίος προσπαθεί με κάθε τρόπο να την κάνει να νιώσει άνετα.

• ΔΕΥΤΕΡΑ 22 ΙΟΥΝΙΟΥ 20:25

### Ο Κανονιέρης (2001)

Κωμωδία με τους Γιάννη Βούρο, Τέτα Κωνσταντά, Θάνο Παπαδόπουλο, Βέρα Γκούμα.

Ο Αντώνης είναι το μεγάλο κανόνι της ομάδας του Αιγάλεω που έχει όμως και μεγάλη αδυναμία στις γυναίκες. Ο πρόεδρος της ομάδας που πιστεύει ότι οι γυναίκες έχουν αρνητική επίδραση στην απόδοση του στο γήπεδο, του απαγορεύει να έχει επαφή με γυναίκες και βάζει κάποιον να τον παρακολουθεί.

• ΤΡΙΤΗ 23 ΙΟΥΝΙΟΥ 22:30

### Και Κλάμα στα Σχολεία (1984)

Κωμωδία με την Τέτα Κωνσταντά, Νίκο Ρίζο, Ντίνο Ηλιόπουλο, Γιώργο Μυλωνά, Σπεράνζα Βρανά.

Οι εξετάσεις πλησιάζουν, οι μαθητές όμως του ιδιωτικού λυκείου δεν λένε να βάλουν μυαλό. Ο λυκειάρχης καλεί τους κηδεμόνες και τους εκθέτει την κατάσταση, ζητώντας τους να του αφήσουν το ελεύθερο. Οι γονείς δέχονται και έτσι αμέσως αρχίζει η εφαρμογή σχεδίου, με σκοπό την συμμόρφωση των μαθητών.

• ΤΕΤΑΡΤΗ 22 ΙΟΥΝΙΟΥ 20:00

### Με τον Φακό του Hellenic TV

Εκδήλωση των φίλων Μελάθρου αγωνιστών ΕΟΚΑ Αγγλίας, κύριος ομιλητής ο Υπουργός εξωτερικών Κύπρου Γιαννάκης Κασουλίδης

• ΤΕΤΑΡΤΗ 22 ΙΟΥΝΙΟΥ 20:40



## Καλλιτεχνικά

Με τον Βασίλη Παναγή

Αγαπητοί μου αναγνώστες, καλή βδομάδα σας εύχομαι.

Αρχίζω με την παρουσίαση του Διονύση Αποστολοπούλου - Αίνιγμα.

### Διονύσης Αποστολοπούλου

Το 2012, κυκλοφόρησε την πρώτη του δισκογραφική δουλειά με γενικό τίτλο Η ΝΥΧΤΑ ΘΑ ΕΚΡΑΓΕΙ που υπογράφουν συνθετικά: Άκης Καββαδίας, Βασίλης Κουμουσίδης και ο Εύριπος. Το 2013, μας ξανα-συστήνεται δισκογραφικά με ένα φρέσκο dance pop τραγούδι με γενικό τίτλο ΣΑΝ ΜΙΚΡΟΣ ΘΕΟΣ. Σήμερα, έχοντας ήδη μεγάλη πορεία δισκογραφικά, με τραγούδια που αγαπήθηκαν ιδιαίτερα και μετρώντας άπειρα live ανά την Ελλάδα - Κύπρο & Εξωτερικό, ο Διονύσης μας «υποδέχεται» μουσικά, κάτω από τη μουσική ομπρέλα της STIGMA VENUE με το τραγούδι «Αίνιγμα». Μία δυναμική βιωματική μπαλάντα σε στίχους και μουσική του ίδιου. Οπτικοποιημένο υπό τη σκηνοθετική ματιά του Σπύρου Φυλακτού.

Δείτε στο YouTube το VIDEO CLIP <https://www.youtube.com/watch?v=GQRjvWd-1KQ&feature=youtu.be>

### Λίγα λόγια για τον Διονύση

Γεννημένος και μεγαλωμένος στην Αθήνα, έχοντας το μουσικό «μικρόβιο» από την παιδική του ηλικία, επέλεξε από τα πρώτα χρόνια της ζωής του να εκφράζεται μέσω της μουσικής. Η ιδιαίτερη χροιά του, το ακόρεστο πάθος για ο,τιδήποτε έχει να κάνει με τη μουσική και ο ξεχωριστός του χαρακτήρας, δεν άργησαν να του ανοίξουν πολλές πόρτες μουσικά και να βρεθεί δίπλα σε μεγάλους καλλιτέχνες. Σπούδασε πιάνο και θεωρία της μουσικής κοντά σε αξιόλογους καθηγητές όπως η Λυδία Αγγελοπούλου (κλασικό τραγούδι), Έλεν Φουστέρης (σεμινάρια τραγουδιού - σοπράνο στην Metropolitan Opera) - Μαίρη Απέργη (σοπράνο-μοτέρνο τραγούδι & μητέρα της γνωστής τραγουδίστριας Μαντούς) - Παύλος Μαρόπουλος (τενόρος - Ωδείο 'Εμετρον).

### FALL OF AN EMPIRE

Η ταινία μεγάλου μήκους βασισμένη στην ιστορία της Katherine of Alexandria με τίτλο: FALL OF AN EMPIRE βρίσκεται στους κινηματογράφους από τις 6 Απριλίου. Με σκηνές που γυρίστηκαν στην Κύπρο και με την συμμετοχή Κυπρίων ηθοποιών και με πρωταγωνιστές τη Nicole Keniheart η οποία παίζει τον βασικό ρόλο της Katherine, με τη συμμετοχή του διάσημου Άγγλου ηθοποιού Peter O' Toole και σε σκηνοθεσία του Michael Redwood.

Μπορείτε να δείτε το Trailer: <https://www.youtube.com/watch?v=BYMRArDdWQ>

### Aphrodite's wedding

Η θεατρική ομάδα THE ACTORS THEATRE, παρουσιάζει το νέο έργο του ΒΑΣΙΛΗ ΠΑΝΑΓΗ, Aphrodite's wedding. Ρομαντική κωμωδία με μουσική και τραγούδια.

Η ιστορία αρχίζει με το όνειρο του νεαρού Ανδρέα ο οποίος καθισμένος στο καφενείο που δεν έχει πελάτες, για να ξεκουραστεί, αποκοιμάται, και στη συνέχεια ονειρεύεται. Ονειρεύεται την Αφροδίτη να αναδύεται από τη θάλασσα, και η ομορφιά της τον ζαλίζει. Ξυπνά απότομα, για να ανακαλύψει ότι η Αφροδίτη δεν είναι εκεί. Αρχίζει λοιπόν η αναζήτηση της Αφροδίτης.

Παραγωγή - σκηνοθεσία - ΒΑΣΙΛΗΣ ΠΑΝΑΓΗΣ  
Βοηθός σκηνοθέτης - Tina Eurí  
Μουσική - Στάλω Γεωργίου  
Stage manager - Ellie Christides.

# Mears Repatriation

# Independent International Funeral Directors

Our fixed cost repatriation for your loved one to Cyprus includes:

- All Funeral Director charges
- Zinc-lined coffin, suitable for burial in Cyprus
- Air freight to Larnaca
- All Consulate fees
- All documentation

Fixed cost  
£2,315

Please call us on 020 3455 0305 or see our website for details.

Local Office: 134 High Street, Epping CH16 4AG Head Office: 123-125 Sydenham Road, London SE26 5HB

Email: [international@mearsrepatriation.com](mailto:international@mearsrepatriation.com)

[www.mearsrepatriation.com](http://www.mearsrepatriation.com)



παροικια

# Πολιτική απόφαση 22<sup>ου</sup> Συνεδρίου του ΑΚΕΛ

• ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΑΠΟ ΣΕΛ. 9

## Οικονομία

1. Η παγκόσμια οικονομική κρίση, η οποία αποτελεί δομική κρίση του καπιταλιστικού συστήματος, εξακολουθεί να ταλανίζει τον πλανήτη. Η επιβολή του νεοφιλελευθερισμού σε παγκόσμια κλίμακα ως του βασικού μοντέλου οικονομικής πολιτικής έχει ως αποτέλεσμα η οικονομική κρίση να προσλάβει πρωτόγνωρες διαστάσεις τόσο ως προς την ένταση όσο και ως προς το εύρος της.

2. Ο νεοφιλελευθερισμός έχει κυριαρχήσει στις πολιτικές που εφαρμόζονται στην Ευρωπαϊκή Ένωση και ιδιαίτερα στην Ευρωζώνη, με πιο βίαιη έκφραση τις πολιτικές που επιβάλλονται στους λαούς των χωρών, οι οποίες έχουν υπογράψει Μνημόνιο Συναντίληψης με την Τρόικα. Πολιτικές που επικεντρώνονται στη συρρίκνωση του δημοσίου τομέα, στο ξήλωμα του κοινωνικού κράτους και στην επίθεση ενάντια στους μισθούς, στα δικαιώματα και στις κατακτήσεις των εργαζομένων.

3. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ επαναβεβαιώνει την εκτίμηση ότι η βαθιά ύφεση στην κυπριακή οικονομία προήλθε κυρίως λόγω της επίδρασης της παγκόσμιας καπιταλιστικής κρίσης σε συνδυασμό με την εγγενή στον καπιταλισμό απληστία του τραπεζικού συστήματος και των εγκληματικών ενεργειών διευθυντικών στελεχών και διοικήσεων των τραπεζών και της απουσίας ουσιαστικής εποπτείας από την Κεντρική Τράπεζα. Η ύφεση επιδεινώθηκε δραματικά μετά τις αποφάσεις Αναστασιάδη – Eurogroup του Μάρτη του 2013.

4. Οι κοινωνικο-οικονομικές εξελίξεις στη χώρα μας καθορίζονται από την εφαρμογή του Μνημονίου, το οποίο συμφωνήθηκε με την Τρόικα από την κυβέρνηση Αναστασιάδη. Η φιλοσοφία του Μνημονίου εδράζεται στις καταστροφικές συνταγές της λιτότητας που οδηγεί στην πράξη σε ακόμα βαθύτερη ύφεση αποκλείοντας την ανάπτυξη. Η εφαρμογή των προνοιών του Μνημονίου οδήγησε σε βαθύτερη ύφεση, κλείσιμο χιλιάδων μικρομεσαίων επιχειρήσεων, κατακρύφια αύξηση της ανεργίας, περικοπές σε μισθούς, συντάξεις και ωφελήματα, φτωχοποίηση του κυπριακού λαού και υπόσκαψη του κοινωνικού κράτους.

5. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ εκτιμά ότι αντιλαϊκές κοινωνικο-οικονομικές πολιτικές της κυβέρνησης θα ενταθούν μέσω της προώθησης των ούτως καλούμενων διαρθρωτικών μεταρρυθμίσεων. Στην πράξη πρόκειται για πλήρη απορρύθμιση που δεν βελτιώνει την οικονομία προς όφελος της κοινωνίας, αλλά στοχεύει στο ξεπούλημα του δημοσίου πλούτου, στην περαιτέρω αναδιανομή του εθνικού εισοδήματος προς όφελος του κεφαλαίου και στην υπόσκαψη των εργασιακών σχέσεων. Σ' αυτό το πλαίσιο εντάσσονται οι αποφάσεις για ιδιωτικοποίηση των ημικρατικών οργανισμών, οι εκποιήσεις κατοικιών, οι αλλαγές στην Παιδεία, το Ξεπούλημα της δημόσιας Υγείας σε ιδιωτικά συμφέροντα κ.ά.

6. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ θεωρεί αναγκαία και επιβεβλημένη τη συνολική απεμπλοκή από τις πολιτικές του Μνημονίου. Προς αυτή την κατεύθυνση θα αναπτύξει πρωτοβουλίες για κοινούς προβληματισμούς προς τις αριστερές δυνάμεις χωρών της Ευρώπης και κυρίως του ευρωπαϊκού νότου.

Ταυτόχρονα, θα συνεχίσουμε να εξετάζουμε κάθε εναλλακτική επιλογή που θα συμβάλει στον περιορισμό των αρνητικών συνεπειών στην κυπριακή κοινωνία. Επικεντρώνουμε την προσοχή μας στην πιο δίκαιη κατανομή των οικονομικών και κοινωνικών βαρών με προτάσεις που στοχεύουν στην ανάπτυξη και τη διεύρυνση και ενίσχυση του κοινωνικού κράτους.

7. Βασική προϋπόθεση για να μπορέσει η χώρα να ξαναμπει



σε πορεία ανάπτυξης είναι η εξυγίανση του τραπεζικού τομέα μέσω ορθής εποπτείας και εφαρμογής των κανόνων χρηστής διακυβέρνησης και η αναμόρφωση του χαρακτήρα του ώστε να αποκατασταθεί η στήριξη προς την πραγματική οικονομία.

8. Η μονόπλευρη νεοφιλελεύθερη πολιτική διάθεσης όλων των δημοσίων πόρων στην κατεύθυνση της επίτευξης αυστηρών αριθμητικών δημοσιονομικών στόχων και η αποδοχή των ασφυκτικών όρων εξυπηρέτησης του δημοσίου χρέους που θέτουν οι δανειστές, αναπαράγει το φαύλο κύκλο της ύφεσης. Η ανάκαμψη της οικονομίας απαιτεί ορθές πολιτικές ανάπτυξης που δεν είναι δυνατό να επιτευχθούν χωρίς χρηματοδοτικούς πόρους. Πολιτικές που θα στοχεύουν στη βελτίωση του βιοτικού επιπέδου του συνόλου του λαού και θα σέβονται τα θεμελιώδη δικαιώματα και κατακτήσεις των εργαζομένων.

9. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ επαναλαμβάνει ότι θα αντιπαλέψει τις μεθοδεύσεις Κυβέρνησης και ΔΗ.ΣΥ. για ιδιωτικοποίηση των ημικρατικών οργανισμών, θα υπερασπιστεί αποφασιστικά τον κοινωνικό χαρακτήρα τους και θα συμβάλει στην αναδιάρθρωση και τον εκσυγχρονισμό τους, ώστε να γίνουν πιο αποτελεσματικοί και να αποτελέσουν βραχίονες ανάπτυξης και περαιτέρω ενίσχυσης των οικονομικών του κράτους.

10. Το ΑΚΕΛ εργάζεται με συνέπεια για τον εκσυγχρονισμό, την εξυγίανση και την παραπέρα ανάπτυξη του Συνεργατικού Κινήματος. Το Κόμμα θα συνεχίσει να αγωνίζεται για να επανακτήσει το Συνεργατικό Κίνημα, τον κοινωνικό του χαρακτήρα, μελετώντας ταυτόχρονα τρόπους ίδρυσης νέων μορφών συνεταιριστικής και συνεργατικής ανάπτυξης.

11. Το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να εργάζεται για μια ενεργειακή πολιτική, που θα κατοχυρώνει την ενέργεια ως δημόσιο, κοινωνικό αγαθό και για την ορθολογική, συνετή και αειφόρα εκμετάλλευση του φυσικού μας πλούτου έτσι που μέρος της ωφέλειας να περάσει στις επόμενες γενιές. Ο σωστός στρατηγικός σχεδιασμός από το κυπριακό κράτος, της εκμετάλλευσης, εμπορίας και εξαγωγής του φυσικού αερίου, μπορεί να δημιουργήσει ευκαιρίες για προσέλκυση επενδύσεων και δημιουργία νέων θέσεων εργασίας.

12. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ επαναβεβαιώνει τις προτάσεις του ΑΚΕΛ που έχουν υποβληθεί κατά καιρούς και καλύπτουν όλο το φάσμα της

οικονομικής διακυβέρνησης του τόπου με έμφαση στη δικαιότερη κατανομή των φορολογικών βαρών, τη δικαιότερη ανακατανομή των πόρων, το ορθολογικό νοικοκύρεμα στα δημόσια οικονομικά και την υιοθέτηση κινήτρων για την ανάπτυξη.

13. Ταυτόχρονα, το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ επαναβεβαιώνει ότι η ανασυγκρότηση του κοινωνικού κράτους παραμένει ψηλά στις προτεραιότητες του ΑΚΕΛ. Προς την κατεύθυνση



αυτή, το Κόμμα θεωρεί κεφαλαιώδους σημασίας την προστασία της εργασίας και το σεβασμό των εργασιακών θέσμων, την προστασία της στέγης, την καταπολέμηση της ανεργίας και της φτώχειας, τη στήριξη κοινωνικά ευάλωτων ομάδων του πληθυσμού και την υπεράσπιση του κοινωνικού χαρακτήρα στους τομείς της Υγείας, της Παιδείας, του Αθλητισμού και του Πολιτισμού.

## Κοινωνία

1. Για το ΑΚΕΛ, η Παιδεία είναι ένα αδιαπραγμάτευτο δημόσιο και κοινωνικό αγαθό, το οποίο πρέπει να προσφέρεται δωρεάν σε όλους τους νέους και τις νέες, να είναι υψηλής ποιότητας και να παρέχει ίσες ευκαιρίες πρόσβασης, συμμετοχής και επιτυχίας, σε όλους. Διαχρονικό μας όραμα είναι η δημιουργία ενός σύγχρονου, δημοκρατικού και ανθρώπινου σχολείου, που θα καλύπτει ολόπλευρα τις ανάγκες των νέων μας. Ως ΑΚΕΛ θεωρούμε ότι οι αλλαγές και τομές στην Παιδεία μας, στο πλαίσιο της Εκπαιδευτικής Μεταρρύθμισης, ήταν θετικές και πρέπει να συνεχιστούν. Σήμερα παρατηρείται στασιμότητα και σε κάποιες περιπτώσεις εκτροπή που αγγίζει τα όρια της αντιμεταρρυθμιστικής στον τομέα αυτό. Ταυτόχρονα, υποστηρίζουμε την ανάγκη λήψης μέτρων για τη δραστηριότητα των δασκάλων του οικογενειακού προϋπολογισμού για εκπαιδευτικές δραστηριότητες, που θα προστατεύει κυρίως εκείνες τις οικογένειες που πλήττονται ιδιαίτερα από την οικονομική κρίση.

2. Η Αριστερά πάντοτε ήταν και εξακολουθεί να είναι φορέας και δημιουργός Πολιτισμού. Είναι ανάγκη να ξεκινήσει μια νέα προσπάθεια που θα ανανεώνει τους δεσμούς των δημιουργών με το Κόμμα και το Λαϊκό Κίνημα και θα σφυρηλατεί δεσμούς και σχέσεις μαζί τους στη βάση του κοινού συλλογικού αγώνα, τόσο για τα προβλήματά τους ως εργαζόμενους – δημιουργούς, όσο και για τα γενικότερα ζητήματα της πολιτιστικής και πνευματικής ανάπτυξης του τόπου. Παράλληλα το ΑΚΕΛ εξακολουθεί να στηρίζει και ενθαρρύνει ως αναγκαίοτητα τόσο την ερασιτεχνική καλλιτεχνική δημιουργία όσο και τη δράση των μορφωτικών συλλόγων ως έκφραση παραγωγής τέχνης από το λαό για το λαό, ενίσχυση του μορφωτικού επιπέδου και των αξιακών αντιστάσεων του λαού μας.

3. Η υγεία δεν είναι εμπόρευμα, αλλά κοινωνικό αγαθό που πρέπει να παρέχεται στη βάση ενός συνολικού κοινωνικού σχε-

διασμού. Οι βασικές αρχές του ΑΚΕΛ για την Υγεία αφορούν την καθολικότητα και ισότητα στην πρόσβαση στις υπηρεσίες φροντίδας υγείας, το υψηλό επίπεδο ποιότητας υπηρεσιών φροντίδας υγείας για όλους, την αξιοπρεπή αντιμετώπιση των ασθενών, την κοινωνική αλληλεγγύη και δικαιοσύνη στη χρηματοδότηση και τέλος τον κεντρικό ρόλο του δημοσίου τομέα στην παροχή υπηρεσιών υγείας. Το ΑΚΕΛ θεωρεί ότι για



να αντιμετωπισθούν τα πολλαπλά προβλήματα του τομέα Υγείας, πρέπει επιτέλους να εφαρμοστεί και να λειτουργήσει το Γενικό Σχέδιο Υγείας, όπως έχει ψηφιστεί το 2001 και στο οποίο τα κρατικά νοσηλευτήρια θα πρέπει να αποτελέσουν τον κεντρικό άξονα λειτουργίας του. Το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να αγωνίζεται στο τομέα της Υγείας καθοδηγούμενο από το αξίωμα ότι η Υγεία είναι κοινωνικό αγαθό, που μια κοινωνία έχει υποχρέωση να προσφέρει στους πολίτες της. Απορρίπτουμε κάθε προσπάθεια εισαγωγής των ασφαλιστικών εταιρειών στο ΓΕ.ΣΥ.

4. Αποφασιστική θα συνεχίσει να είναι η συμμετοχή του ΑΚΕΛ στον πόλεμο κατά της μάστιγας των εξαρτησιογόνων ουσιών. Προσεγγίζοντας σφαιρικά το θέμα επικεντρώνουμε την προσοχή και τις προσπάθειες μας στην ανάγκη αντιμετώπισης των κοινωνικών προβλημάτων που οδηγούν στην κόλαση των ναρκωτικών.

5. Η στενή σχέση του ΑΚΕΛ με την Τοπική Αυτοδιοίκηση πάει βαθιά πίσω στο χρόνο στην εποχή της αποικιοκρατίας και των πρώτων εκλεγμένων τοπικών αρχών. Δυστυχώς σήμερα, ο θεσμός οδηγείται από τους χειρισμούς των κυβερνώντων σε βαθιά κρίση, σε συρρίκνωση και σε έναν επικίνδυνον συγκεντρωτισμό. Το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να διεκδικεί μια προοδευτική και ριζοσπαστική μεταρρύθμιση, το συνεχές εκσυγχρονισμό και την ενίσχυση της οικονομικής και διοικητικής αυτοτέλειας του θεσμού προς όφελος των τοπικών κοινωνιών. Πρωτοστατήσαμε ως Κόμμα και θα συνεχίσουμε την προσπάθεια μας μαζί με άλλες πολιτικές δυνάμεις, για τη δημιουργία του νέου Χάρτη της Τοπικής Αυτοδιοίκησης που θα προάγει την αποκέντρωση και θα δημιουργεί τις προϋποθέσεις για ανάπτυξη σε τοπικό επίπεδο.

6. Η διεύρυνση του κοινωνικού αθλητισμού για ευκαιρίες άθλησης του κάθε πολίτη και η εξυγίανση των αθλητικών φορέων αποτελούν βασικούς πυλώνες του οράματος του ΑΚΕΛ για τον αθλητισμό. Στον τομέα του Αθλητισμού το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να δίδει ιδιαίτερο βάρος στην αντιμετώπιση των αρνητικών φαινομένων στο χώρο αυτό και στην ανάπτυξη του μαζικού αθλητισμού ως προϋπόθεση για μια υγιή κοινωνία.

7. Η καταστροφή του Περιβάλλοντος υποθηκεύει το ίδιο το μέλλον της ανθρωπότητας. Στον αγώνα για την υπεράσπιση του περιβάλλοντος και την καλύτερη περιβαλλοντική συνείδηση το ΑΚΕΛ θα εξακολουθήσει να βρίσκεται στις πρώτες

γραμμές υποδεικνύοντας ότι η κυριότερη αιτία καταστροφής του περιβάλλοντος που πρέπει να αντιμετωπιστεί είναι το αλόγιστο κυνήγι του κέρδους. Το οργανωμένο Περιβαλλοντικό Κίνημα του τόπου μας έχει να επιδείξει μεγάλους αγώνες, σε μια εποχή ιδιαίτερα που χαρακτηρίζεται από την όξυνση των περιβαλλοντικών προβλημάτων, τόσο σε τοπικό όσο και σε παγκόσμιο επίπεδο. Το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να αναδεικνύει την άμεση σχέση ανάμεσα στο κυνήγι του κέρδους και την καταστροφή του περιβάλλοντος. Το ΑΚΕΛ θεωρεί θετική τη συμβολή και τη δράση του Περιβαλλοντικού Κινήματος και θα συνεχίσει την ενίσχυση και τη συνεργασία μαζί του στη βάση κοινών επιδιώξεων.

8. Τα φαινόμενα της φτώχειας, της εκμετάλλευσης, των ανισοτήτων αλλά και των πολέμων που δημιουργεί το καπιταλιστικό σύστημα, συνεχίζουν να οδηγούν εκατομμύρια ανθρώπους σε αναγκαστική μετανάστευση. Το ΑΚΕΛ απαιτεί από την κυβέρνηση να προωθήσει πολιτικές τόσο σε εθνικό όσο και σε ευρωπαϊκό επίπεδο, που να ανταποκρίνονται σε όλες τις πτυχές του μεταναστευτικού ζητήματος, στη βάση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και του διεθνούς δικαίου.

9. Στη δική μας αντίληψη, σε ένα κοινωνικο-οικονομικό σύστημα το οποίο εξιδανικεύει το εύκολο κέρδος και τον πλούτο, φαινόμενα όπως η διαπλοκή κράτους και επιχείρησης και η συνακόλουθη διαφθορά πολιτικών αξιωματούχων και δημοσίων λειτουργών, είναι φαινόμενα σύμφυτα του συστήματος. Ειδικότερα τα τελευταία δύο χρόνια, έχουν καταγραφεί σοβαρά κρούσματα παραβίασης νομοθεσιών, κανόνων δεοντολογίας και χρηστής διοίκησης. Παραβιάσεις που αγγίζουν κορυφαίους θεσμούς μέχρι και την Προεδρία της Δημοκρατίας. Έχοντας αυτό υπόψη, θα πρέπει να υπάρχει μια συνεχής εγρήγορση, ώστε να μην τύχει εκμετάλλευσης το κλίμα απογοήτευσης και θυμού από την κρίση του συστήματος και τη σήψη και τη διαφθορά των θεσμών, για πολιτική νομιμοποίηση και ενίσχυση προσεγγίσεων οι οποίες αμφισβητούν τις αρχές δημοκρατικής λειτουργίας του κράτους και φλερτάρουν με φασιστικού και αυταρχικού τύπου επιλογές. Ριζική αντιμετώπιση των φαινομένων διαπλοκής και διαφθοράς συνεπάγεται αλλαγή νοοτροπίας και μια διαφορετική, ανώτερη κοινωνική συνείδηση. Και προς αυτήν την κατεύθυνση θα πρέπει να συνεχίσουμε να διαπαιδαγωγούμε το κομματικό σύνολο και την κοινωνία ευρύτερα. Με τις προτάσεις που έχουμε επεξεργαστεί θα αγωνιστούμε ώστε μέσα από θεσμικές και νομοθετικές μεταρρυθμίσεις να αντιμετωπιστεί όσο είναι δυνατό πιο αποτελεσματικά η διαπλοκή και η διαφθορά. Ταυτόχρονα το κόμμα οφείλει να πάρει όλα τα απαραίτητα μέτρα ώστε τέτοια φαινόμενα που είναι ξένα με το χαρακτήρα και τη φυσιογνωμία του κόμματος μας να μην επιτραπεί να εισχωρήσουν μέσα στο χώρο του κόμματος και του λαϊκού κινήματος.

10. Η ατιμωρησία, οι επιλεκτικές αποφάσεις, οι πολιτικές παρεμβάσεις από την κυβέρνηση, προκαλούν το περι δικαιοσύνη, προκαλούν το λαό και γενούν απογοήτευση για το κυπριακό σύστημα απονομής δικαιοσύνης. Εγκλωβισμένοι, συγγενείς αγνοούμενων και παθόντες της κυπριακής τραγωδίας θα συνεχίσουν να αισθάνονται το

έμπρακτο ενδιαφέρον του ΑΚΕΛ για την επίλυση των προβλημάτων τους. Ιδιαίτερα για το θέμα των αγνοουμένων το ΑΚΕΛ θα ζητά με κάθε ευκαιρία τη διακρίβωση της τύχης ενός εκάστου.

12. Οι Απόδημοι Κύπριοι αποτελούν μεγάλο κεφάλαιο για την Κύπρο. Μάλιστα η οικονομική κρίση έχει προκαλέσει ένα νέο κύμα μεταναστευσης, κυρίως νέων ανθρώπων. Ως ΑΚΕΛ θεωρούμε ότι η κυπριακή πολιτεία έχει καθήκον να ενδιαφέρεται συνεχώς και να αγκαλιάζει με θαλπωρή τους απόδημους.

13. Ο επαναπατρισμός συνεπάγεται μια σειρά από δυσκολίες που έχουν να κάνουν κύρια με τη στέγαση, την κοινωνική ασφάλιση, την πρόσβαση στην Παιδεία και την ιατροφαρμακευτική περίθαλψη κ.α. Το ΑΚΕΛ θα συμβάλει στη διαμόρφωση μιας ολοκληρωμένης πολιτικής επαναπατρισμού.

14. Για το ΑΚΕΛ είναι απόλυτα σεβαστό το δικαίωμα των ΛΟΑΤ απόμων να επιλέγουν το σεξουαλικό προσανατολισμό τους. Διεκδικούμε το αυτονόητο: ίσα δικαιώματα και ίσες ευκαιρίες για όλους, ανεξάρτητα από το σεξουαλικό τους προσανατολισμό. Η πολιτική των διακρίσεων με βάση το φύλο, τη φυλή ή το σεξουαλικό προσανατολισμό ήταν και παραμένει απαράδεκτη.

15. Η λήψη μέτρων και η εισαγωγή πολιτικών που να δημιουργούν συνθήκες πλήρους ένταξης των ατόμων με αναπηρίες σ' όλες τις πτυχές της κοινωνίας για καταπολέμηση των προκαταλήψεων και των διακρίσεων παραμένει ζητούμενο παρά τα βήματα προόδου που έχουν γίνει. Το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να στηρίζει τους αγώνες των ατόμων με αναπηρία για πλήρη και αποτελεσματική εφαρμογή της Σύμβασης του Οργανισμού Ηνωμένων Εθνών για τα άτομα με αναπηρία, την οποία η Κυπριακή Δημοκρατία έχει κυρώσει. Στόχος και επιδίωξη μας ήταν και παραμένει μια κοινωνία χωρίς αποκλεισμούς για τα άτομα με αναπηρίες.

16. Το ΑΚΕΛ αντιπαλεύει με όλες του τις δυνάμεις τις όποιες πολιτικές και πρακτικές που υπαγορεύουν ή υποθάλπουν το ρατσισμό και τον εθνικισμό. Παλεύουμε για την ισότητα και την ίση μεταχείριση όλων, ανεξάρτητα από τη διαφορά στο φύλο, στη φυλή, στο χρώμα, στη γλώσσα και στη θρησκεία. Σήμερα ο ρατσισμός προσπαθεί και πάλι να σηκώσει κεφάλι και μέσω διαφόρων ακροδεξιών οργανώσεων να διεκδικήσει πολιτική έκφραση και πολιτικό ρόλο, πότε ολοφάνερα και πότε συγκαλυμμένα. Το σημαντικότερο καθήκον είναι η αντιρατσιστική διαπαιδαγώγηση και η αποφασιστική αντιμετώπιση ρατσιστικών συμπεριφορών.

17. Επιδίωξη μας ο πλήρης διαχωρισμός κράτους και εκκλησίας.

Το ΑΚΕΛ με την πολιτική και τους αγώνες του ήταν πάντα στην πρώτη γραμμή των αγώνων του τόπου και του λαού μας. Το 22ο Συνέδριο του ΑΚΕΛ καλεί κάθε μέλος του ΑΚΕΛ να στηρίξει με όλες του τις δυνάμεις την προσπάθεια για να γίνουν πιο έγκυρες, έγκαιρες και αποτελεσματικές οι πολιτικές μας παρεμβάσεις. Για να βελτιώσουμε την οργανωτική μας δυνατότητα να διεξάγουμε τους πολιτικούς, ταξικούς και κοινωνικούς αγώνες που έχει ανάγκη ο λαός και ο τόπος. Για να ενισχύσουμε τους δεσμούς μας με τους εργαζόμενους και την κοινωνία και να δυναμώσουμε τους αγώνες μας για ένα καλύτερο αύριο.

## ΥΓΕΙΑ ΙΑΤΡΙΚΗ

## Εξι μύθοι για τη γονιμότητα

**Η** υπογονιμότητα δεν κάνει διακρίσεις, μπορεί να εκδηλωθεί ανεξαρτήτως φύλου, ηλικίας, εθνικότητας και κοινωνικοοικονομικής κατάστασης. Ωστόσο υπάρχουν πολλές λανθασμένες αντιλήψεις για το τι συνιστά γονιμότητα και τι την εμποδίζει.

Η ελληνικής καταγωγής δρ Αντζελίν Ν. Μπέλτσος, επίκουρη καθηγήτρια στο Τμήμα Μαιευτικής και Γυναικολογίας στο Πανεπιστήμιο του Ιλινόι, στο Σικάγο, μίλησε προσφάτως στην αμερικανική τηλεόραση για μερικές από τις επικρατέστερες.

**Μύθος 1:** Ο άνδρας μου ήδη έχει παιδιά, δεν μπορεί να είναι υπογόνιμος. Η ανδρική γονιμότητα δεν είναι αιώνια. Όπως συμβαίνει με τη γυναίκα, έτσι και αυτή φθίνει με την ηλικία, ιδίως μετά τα 40, καθώς σταδιακά μειώνονται οι συγκεντρώσεις των κινητικών, υγιών σπερματοζωαρίων και ο όγκος του σπέρματος.

**Μύθος 2:** Οι γυναίκες στην οικογένειά μου γεννάνε μετά τα 40. Αν και το οικογενειακό ιστορικό γονιμότητας λαμβάνεται υπόψη κατά τη θεραπεία για υπογονιμότητα δεν ευνοεί ούτε εμποδίζει την ικανότητα

μιας γυναίκας να τεκνοποιήσει. Ούτε καν οι προηγούμενες επιτυχημένες κυήσεις δεν εγγυώνται εύκολη εγκυμοσύνη στην επόμενη προσπάθεια.



Σύμφωνα με τα Κέντρα Ελέγχου και Πρόληψης των Ασθενειών (CDC) των ΗΠΑ, 11% των ζευγαριών πάσχουν από δευτεροπαθή υπογονιμότητα, δηλαδή μετά τη γέννηση ενός παιδιού δυσκολεύονται να αποκτήσουν το επόμενο έμεινα από έναν χρόνο. Όταν μια γυναίκα πατήσει τα 40 της χρόνια έχει 5% πιθανότητες να μείνει έγκυος με φυσικό τρόπο έναντι 20% στα 30 της.

**Μύθος 3:** Δεν χρειάζεται να κόψω το κάπνισμα προτού μεί-

νω έγκυος. Η Αμερικανική Εταιρεία Αναπαραγωγικής Ιατρικής υπολογίζει ότι ποσοστό έως 13% της γυναικείας υπογονιμότητας οφείλεται στο κά-



πνισμα. Σε άνδρες και γυναίκες το κάπνισμα έστω και λίγων (έως πέντε) τσιγάρων την ημέρα έχει σχετισθεί με μειωμένα ποσοστά γονιμότητας.

**Μύθος 4:** Κάνουμε σεξ 24 ώρες μετά την ωορρηξία. Όταν τελειώσει η ωορρηξία (δηλαδή η κάθοδος του ωαρίου από την ωοθήκη στη σάλπιγγα) είναι αδύνατον να μείνει έγκυος η γυναίκα.

Η ωορρηξία συμβαίνει μία φορά τον μήνα, περίπου 7-10 ημέρες πριν από την έμμηνω-

ρύση, και για να επιτευχθεί εγκυμοσύνη η σύλληψη πρέπει να γίνει πριν ή στη διάρκεια της. Αν η γυναίκα έχει ακανόνιστο έμμηνο κύκλο είναι απαραίτητη η βοήθεια ενός ειδικού για να υπολογιστεί η ωορρηξία.

**Μύθος 5:** Δεν χρειάζεται να ανησυχώ για τα ωάρια μου πριν από τα 40. Μια γυναίκα γεννιέται με 7 εκατομμύρια ωάρια, στην έναρξη της εφηβείας διαθέτει περίπου 400.000, αλλά ώσπου να τελειώσει την αναπαραγωγική ζωή της έχουν ωριμάσει και απελευθερωθεί μόνο τα 400-500.

Μεγάλες μειώσεις στην παροχή ωαρίων παρατηρούνται λίγο πριν από τα 30 και μέχρι τα 35 της χρόνια, ανεξάρτητα από το αν γυμνάζεται, προσέχει τη διατροφή της κ.λπ.

**Μύθος 6:** Οι γυναίκες με περιττά κιλά είναι πιο γόνιμες. Τα περιττά κιλά και στα δύο φύλα επιφέρουν ορμονικές αλλαγές που μπορεί να επηρεάσουν αρνητικά την ωορρηξία και την παραγωγή σπερματοζωαρίων.

Η απώλεια έστω και του 5%-10% του αρχικού σωματικού βάρους μπορεί να αυξήσει σημαντικά τη γονιμότητα.

## Ο μεταβολισμός επηρεάζει το βάρος

**Α**μερικανοί επιστήμονες ανακάλυψαν ότι μερικοί άνθρωποι είναι γενετικά προγραμματισμένοι να χάνουν δύσκολα βάρος και έτσι ακόμα και όταν κάνουν αυστηρή διατροφή, ο οργανισμός τους αντιστέκεται στο αδυνάτισμα.

Ωστόσο οι ερευνητές επισημαίνουν πως τα ευρήματά τους, που δημοσιεύονται στην επιθεώρηση «Diabetes», δεν σημαίνουν ότι πρέπει να εγκαταλείψει κανείς την προσπάθεια. Απλώς, θα πρέπει να έχει υπομονή και να επιμένει με δίαιτα και άσκηση όσος καιρός κι αν χρειαστεί.

Οι επιστήμονες από τα Εθνικά Ιδρύματα Υγείας (NIH) των ΗΠΑ, πραγματοποίησαν τη μελέτη σε 12 παχύσαρκους εθελοντές, των οποίων μείωσαν τον μεταβολικό ρυθμό πριν και μετά από μία ημέρα νηστείας.

Έτσι διαπίστωσαν πως σε μερικούς από αυτούς, η έλλειψη του φαγητού προκαλέσε επιβράδυνση του μεταβολισμού πολύ εντονότερη απ' ό,τι στους υπόλοιπους.

Στη συνέχεια, οι εθελοντές ακολούθησαν επί έξι εβδομάδες ένα πολύ αυστηρό πρόγραμμα διατροφής, κατά το οποίο μείωσαν στο μισό την ημερήσια πρόσληψη θερμίδων.

Οι εθελοντές που αρχικά είχαν μεγάλη επιβράδυνση του μεταβολισμού έχασαν πολύ λιγότερο βάρος απ' ό,τι ανέμεναν οι ερευνητές - και αυτό ίσχυε ανεξαρτήτως φύλου, ηλικίας, αρχικού βάρους και του χρόνου και της έντασης που γυμνάζονταν.

Τα ευρήματα αυτά υποδηλώνουν ότι το βιολογικό προφίλ μπορεί να επηρεάσει την ταχύτητα της απώλειας βάρους, γράφουν οι ερευνητές. Έσπευσαν όμως να επισημάνουν πως δεν ξέρουν αν κάποιος γεννιέται με αργό μεταβολισμό ή αν τον αποκτά εξαιτίας παραγόντων όπως οι επαναλαμβανόμενες δίαιτες.

Σε κάθε περίπτωση, «βιολογία δεν σημαίνει πεπρωμένο», έσπευσε να διευκρινίσει ο επικεφαλής ερευνητής δρ Μάρτιν Ράινχαρντ, από τον Κλάδο Επιδημιολογίας & Κλινικής Έρευνας στο Φοίβη της Αριζόνα του Εθνικού Ιδρύματος Διαβήτη & Πεπτικών & Νεφρικών Νόσων (NIDDK) των NIH. «Η υγιεινή διατροφή και η γυμναστική για πολύ καιρό μπορεί να την νικήσουν».



## Τα ψυχικά οφέλη της σωματικής άσκησης

**Η** αεροβική άσκηση παρέχει τεκμηριωμένα αντικαταθλιπτικά και αγχολυτικά οφέλη και προστατεύει από τις επώδυνες συνέπειες του καθημερινού στρες στην υγεία. Αναλυτικότερα, τα πλεονεκτήματά της είναι τα εξής:

• Ακόμη και 10 λεπτά άσκησης οδηγούν σε βελτίωση της ψυχικής διάθεσης και σε μείωση του αισθήματος κόπωσης.

• Μελέτη του περιοδικού «Preventive Medicine» αναφέρει ότι τα άτομα που ασκούνται τουλάχιστον 2-3 φορές την εβδομάδα έχουν χαμηλότερη κατάθλιψη, θυμό, δυσπιστία και στρες απ' όσους ασκούνται λιγότερο συχνά ή καθόλου. Αντιλαμβάνονται

επίσης συνολικά την υγεία τους με έναν θετικότερο τρόπο, ενώ νιώθουν μεγαλύτερη αίσθηση συνοχής και κοινωνι-



κής ολοκλήρωσης.

• Στα υπέρβαρα άτομα που ακολουθούν προγράμματα απώλειας βάρους η προσθή-

κη συστηματικής σωματικής άσκησης μειώνει την ψυχολογική δυσφορία που συνδέεται με τις προσπάθειες μείωσης τροφής και οδηγεί τόσο σε χαμηλότερη αίσθηση πείνας όσο και σε υψηλότερο έλεγχο απέναντι στο φαγητό.

• Στα παιδιά, η συχνή, ακόμη και μικρής διάρκειας, φυσική άσκηση έχει ιδιαίτερα ψυχολογικά οφέλη συμβάλλοντας στη βελτίωση της διάθεσης και στη μείωση της ψυχικής δυσφορίας.

• Στους ηλικιωμένους και ιδιαίτερα στις γυναίκες η ήπια συστηματική άσκηση οδηγεί σε ενίσχυση της αίσθησης ευφορίας και στη βελτίωση της γενικότερης κατάστασης υγείας τους, μειώνοντας τον καρδιαγγειακό κίνδυνο.

• Η άσκηση συμβάλλει

στην ενίσχυση της ανθεκτικότητας του οργανισμού απέναντι στο στρες.

• Η φυσική άσκηση μειώνει τη σοβαρότητα των συμπτωμάτων στους ασθενείς που πάσχουν από μείζον καταθλιπτικό επεισόδιο. Ας μην ξεχνάμε ότι η κατάθλιψη κάνει τον ασθενή να μην έχει τη βούληση να προσπαθήσει να τα βγάλει πέρα στην καθημερινότητά του και να νιώσει χαρά μέσα από τη ζωή του. Η προσπάθεια όμως να αντισταθεί στην καταθλιπτική ροπή του ωφελεί σημαντικά και οδηγεί σχεδόν πάντα στο σπάσιμο του φαύλου κύκλου της κατάθλιψης. Εδώ, η «δέσμευση» με ένα καθημερινό πρόγραμμα σωματικής άσκησης μπορεί να είναι σωτήρια κινητήριος δύναμη.

## FOR SALE

## BUSY FISH &amp; CHIPS AND KEBAB SHOP IN NORTH LONDON

For more information call:  
**020 8368 2026**  
and ask for George

**dj andreas nicolaou**  
Your experienced and reliable DJ playing the latest and greatest Greek and English music for any and every occasion  
Contact Andreas for bookings and enquiries  
Tel: 07946 179 792 www.an1dj.com  
No occasion too small, no venue too big!!!

**DJ MELODY**  
THE COMPLETE LIVE ENTERTAINER  
• MIX OF GREEK, ENGLISH, SPANISH & ARABIC MUSIC •  
• WITH LIVE KEYBOARDS & VOCALS •  
FOR EVERY OCCASION & ALL AGES  
CONTACT CHRIS ON:  
**Tel: 07956 549 564**  
E-Mail: djmelodylive@yahoo.co.uk

**Wedding OneStop Co-ordinations**  
\* We have competitive packages available and the expertise to plan your wedding, engagement or social event down to the last detail.  
\* Our professional team are experts in coordinating your special day.  
**MANY VENUES AVAILABLE – (Some examples):**  
London Marriott, Landmark, London Hilton, Inter-Continental, The Brewery, Renaissance, Alexandra Palace, Decorium and many others.  
**You are only 'One Stop' away from Your perfect day.**  
For more information on our competitive packages and prices please contact **TONY VOURO**  
**Tel: 020 8445 6720 Mbl: 07802 266 841**  
E-mail: info@onestopcoordinations.com  
www.Onestopcoordinations.com

**Marilyns Weddings**  
Luxurious Wedding Venues in London & Herts  
Packages from £40\* per person includes:  
Venue Hire / 4 Course Meal / Drinks Package / Chair Covers / Complimentary Bridal Suite  
Venues: London Marriott, Chelsea Harbour, Jumeirah, Sheraton Skyline, Inter-Continental & many others.  
\*Promotional offer subject to availability. Terms apply.  
Visit [www.marilynsweddings.co.uk](http://www.marilynsweddings.co.uk) or call 020 7112 8780

## ✠ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 21.06.2015, στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 40ήμερο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα και παππού

**Μαυρουδή (Στέλιου)  
Μιχαήλ**  
(Καλοψίδα)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.



Η σύζυγος **Φλωρεντία**, κόρες: **Δοππα** και **Κίκα**, γαμπροί: **Ζαχαρίας** και **Λάμπρος**, εγγόνια: **Φλωρεντίνα**, **Οδυσσέας**, **Στέλιος** και αδελφή **Λόλα**.

Η «Παροικιακή» εκφράζει τα βαθιά της συλλυπητήρια σε όλους τους οικείους των αποθανόντων

## ✠ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

**Ιάκωβος Προδρόμου**

(Πρασιείο Αμμοχώστου)

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 21.06.2015, στην Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road/Logan Road, London N9 0LP, το 6μηνο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας πατέρα και αδελφού

**Ιάκωβου Προδρόμου**

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.



Τα παιδιά: **Ανίτα** και **Αντρέας**, η νύφη **Έλενα**, αδέρφια και λοιποί συγγενείς.

## ✠ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 21.06.2015, στην Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road / Logan Road, London N9 0LP, το 6μηνο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας συζύγου, μητέρας, γιαγιάς και αδελφής

**Νίκης Γρηγορίου**  
(Αγιο Αμβρόσιο Κερύνειας)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.



Ο σύζυγος **Νίκος**, παιδιά, εγγόνια, δισέγγονα, αδέρφια και λοιποί συγγενείς.

Για ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ και ΘΑΝΑΤΟΥΣ  
Τηλεφωνήστε στο 020 8341 5853

## ✠ 40ήμερο ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 21.06.2015, στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 40ήμερο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας υιού, αδελφού και θείου

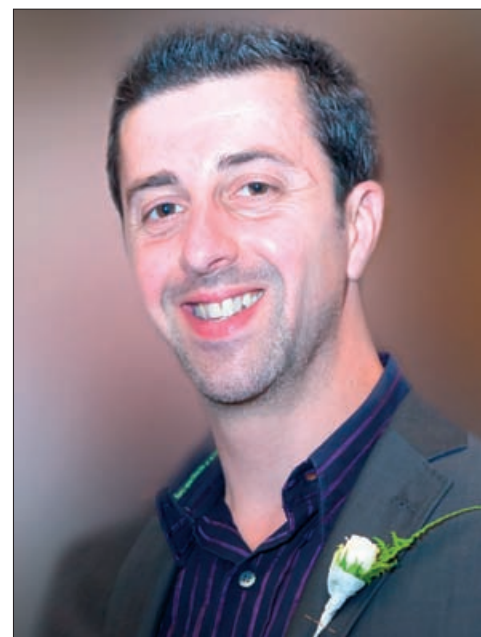
**Γιώργου Νεοφύτου**

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Μετά τη θεία λειτουργία θα τελεστεί τρισάγιο στο κοιμητήριο του New Southgate υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του εκλιπόντος. Είστε καλεσμένοι στο σπίτι της οικογένειας για τσάι και εδέσματα.

Αιωνία σου η μνήμη, ελαφρύ το χώμα που σε σκέπασε. Δεν θα σε ξεχάσουμε ποτέ, πάντα θα είσαι στην καρδιά μας.

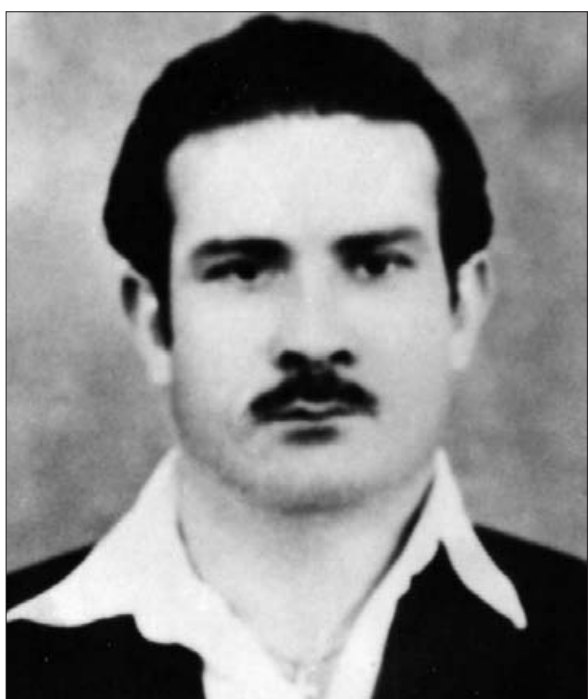
Οι τεθλιμμένοι γονείς, τα αδέρφια σου, 2 νύφες, 6 αδελφότεκνα και λοιποί συγγενείς και φίλοι.



## ✠ ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

**Αντρέας Γεωργίου Καμπανέλλας**

(από το Πατρίκι)



Απεβίωσε το Σάββατο 06.06.2015, ο **Αντρέας Γεωργίου Καμπανέλλας** σε ηλικία 94 ετών.

Ο εκλιπών ήρθε στην Αγγλία το 1954.

Αφήνει τη σύζυγο του **Αντριάννα**, επίσης από το Πατρίκι, 5 παιδιά: **Κώστα**, **Νίτσα**, **Χρυσούλλα**, **Γιώργο** και **Μαρίνα**, 14 εγγόνια, 9 δισέγγονα και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία του θα γίνει τη Δευτέρα 22.06.2015 και ώρα 10.00πμ από την Εκκλησία του Αποστόλου Ανδρέα, Kentish Town Road, London NW1 9QA και η ταφή στο Kensal Green Cemetery, Harrow Road, London W10 4RA.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές που θα δοθούν στο St. John's Hospice.

Η παρηγοριά θα δοθεί μόνο στο κοιμητήριο.

Τηλ. οικείων: 07950 513 672

## † ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

### Βασιλική Χριστοδούλου

(από την Ψημολόφου)

Με βαθιά θλίψη αγγέλλουμε ότι απεβίωσε την Τρίτη 09.06.2015, η αγαπημένη μας μητέρα και γιαγιά **Βασιλική Χριστοδούλου** σε ηλικία 84 ετών.

Αφήνει τα 3 αγαπημένα της παιδιά: **Mary, Nicos** και **Christalla**, τη νύφη της **Sue**, 2 γαμπρούς: **Αντρέα** και **Δημήτρη**, 8 εγγόνια: **Costa, Elena, Vasos, Andy, Stefan, Tina, Evangelis** και **Nicos**, 12 δισέγγονα, αδελφότεκνα, ξαδέλφια και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η απουσία της θα αφήσει ένα δυσαναπλήρωτο κενό στην οικογένεια, συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία της θα γίνει την Τετάρτη 24.06.2015 και ώρα 1.00μμ από την Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB και η ταφή στο κοιμητήριο Church Street, στο Edmonton.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο κοιμητήριο.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές που θα δοθούν στην Εκκλησία της Παναγίας, Wood Green.

Τηλ. οικείων: 020 8885 3281



14.01.1931 – 09.06.2015

## † DEATH ANNOUNCEMENT

### Vasiliki Christodoulou

(from Psimolofou)

It is with deep sorrow that we announce the passing of our beloved mother and grandmother **Vasiliki Christodoulou** in the early hours of Tuesday morning 09.06.2015.

Our beloved mother came to England in 1961.

She leaves her beloved 3 children: Mary, Nicos, Christalla, daughter-in-law Sue, sons-in-law: Andreas and Dimitris, 8 grandchildren: Costakis, Elena, Vasos, Andy, Stefan, Tina, Evangelis, Nicos and 12 great-grandchildren, much loved nephews, nieces, cousins, relatives and friends.

Our beloved **Vasiliki** will be sorely missed by all.

The funeral will take place on Wednesday 24 June 2015 at 1.00pm at the Greek Orthodox Church of St. Mary's, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB and the burial at Edmonton Cemetery, Church Street.

The wake will be held at the cemetery.

May she rest in peace.

1<sup>ο</sup> ετήσιο

## † ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την **Κυριακή, 28.06.2015**, στην Εκκλησία του Αγίου Ελευθερίου, 113 Ruckholt Road, Leyton, London E10 5NS, το 1<sup>ο</sup> ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας συζύγου, μητέρας και γιαγιάς

### Φλώριας Αγαθαγγέλου

(Δαυλό)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Θα προσφερθούν τσάι και εδέσματα στο Wanstead Sports Club, Blake Hall Road, London E11 2QW.

Ο σύζυγος **Χρίστος**,

παιδιά: **Πάυλος** και **Μαρία**, νύφη **Αλίκη**,

εγγόνια: **Stefan, Phillip** και **Christopher**,

αδελφές: **Βάσω** και **Νίτσα** και αδελφός **Αντρέας**.



## ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Μη ανακúψαντες ακόμη από το βαρύ πλήγμα του θανάτου του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα και παππού

## Αθανάση Γεωργίου

(Άγιο Αμβρόσιο Κερύνειας)

Θέλουμε να ευχαριστήσουμε όλους όσοι παρευρέθηκαν στην κηδεία, έκαναν εισφορές για το Σύνδεσμο Διαβητικών και Cancer Research, κατέθεσαν στεφάνια, απέστειλαν συλλυπητήρια μηνύματα, ή συμμετείχαν με οποιονδήποτε άλλον τρόπο στο βαρύ μας πένθος.

Η σύζυγος **Θασούλλα**, παιδιά: **Αντρέας, Γιώργος, Ελένη** και **Μίκκι**, εγγόνια: **Μιχάλης, Ιωάννα, Στέφανη** και **Σοφία**, νύφες: **Τίνα** και **Αντιγόνη**, γαμπρός **Μιχάλης** και λοιποί συγγενείς.



ΓΙΑ ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ ΚΑΙ ΘΑΝΑΤΟΥΣ Τηλεφωνήστε στο 020 8341 5853

## † ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

## Ανδρέας Γεωργίου (Πιρίλλα)

(από την Καλογραία)

Με βαθιά θλίψη αγγέλλουμε ότι απεβίωσε την Πέμπτη 11.06.2015, ο αγαπημένος μας σύζυγος, πατέρας, παππούς και αδελφός **Ανδρέας Γεωργίου (Πιρίλλα)** σε ηλικία 69 ετών.

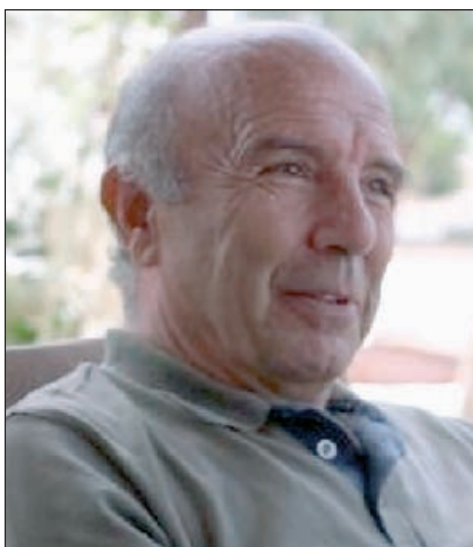
Αφήνει τη σύζυγο του **Ευαγγελία**, 3 παιδιά: **Γιαννάκη, Γιώργο** και **Μαρία**, τις νύφες του, 6 εγγόνια, 3 αδελφούς και 2 αδελφές.

Η κηδεία του θα γίνει την Πέμπτη 02.07.2015 και ώρα 12.00 το μεσημέρι από τον Καθεδρικό ναό της Παναγίας Camberwell, 305 Camberwell New Road, London SE5 0TF και η ταφή στο Camberwell Old Cemetery, Forest Hill Road, London SE22 0RU.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο χωλ της Εκκλησίας της Παναγίας Camberwell.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές στο St. Christopher's Hospice, οι οποίοι τον φρόντιζαν μέχρι το θάνατό του.

Τηλ. οικείων: 020 8698 5005



He will be sorely missed by his family, relatives and many friends and remembered for his great pride, humour and passion for life and learning.

## † DEATH ANNOUNCEMENT

## Andreas Georgiou (Pirilla)

(from Kalogrea)

It is with great sorrow that we announce the passing of beloved husband, father, grandfather and brother, Andreas Georgiou on Thursday 11th June 2015, aged 69.

He leaves behind his wife Evangelia, three children Yiannaki, George and Maria, his daughters-in-law, six grandchildren, three brothers and two sisters.

The funeral will take place on Thursday 2nd July 2015 at 12:00 noon at the Greek Orthodox Cathedral of the Nativity of the Mother of God, 305 Camberwell New Road, London SE5 0TE.

The burial will take place at Camberwell Old Cemetery, Forest Hill Road, London SE22 0RU.

The wake will follow at the Church Hall of the Greek Orthodox Cathedral of the Nativity of the Mother of God, 305 Camberwell New Road, London SE5 0TE.

We request that donations are made on the day to St Christopher's Hospice in lieu of flowers which provided him with incredible care towards the end of his life. Family contact telephone: 020 8698 5005

## † ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

## Αντιγόνη Γαλάτη

(από το Ακάκι)

Απεβίωσε τη Δευτέρα 15.06.2015, στο νοσοκομείο North Middlesex όπου νοσηλευόταν, η **Αντιγόνη Γαλάτη** σε ηλικία 80 ετών.

Η εκλιπούσα ήρθε στην Αγγλία το 1953 και ασχολείτο στην ενδυματοβιομηχανία. Ήταν εξαιρετος χαρακτήρας και διακρινόταν για την ευγένεια και την καλοσύνη της και έχαιρε αγάπης και εκτίμησης από όλους όσοι τη γνώριζαν.

Αφήνει την κόρη της **Λούλλα**, τον υιό της **Τάκη**, τον γαμπρό της **Chris**, τη νύφη της **Linda**, 3 εγγόνια: **Λουκία, Τονί (Αντιγόνη)** και **Πέτρο**.

Θα τελεστεί Τρισάγιο από την Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB και η σορός της θα μεταφερθεί στην Κύπρο για κηδεία και ταφή στη γενέτειρα της Ακάκι.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο χωλ της Εκκλησίας.

Τηλ. οικείων: 020 8888 3548 Λούλλα.

• Η οικογένεια Νεόφυτου και Ευούλλας Νικολάου εκφράζουν τα βαθιά τους συλλυπητήρια στην οικογένεια της εκλιπούσας.



## † DEATH ANNOUNCEMENT

## Antigoni Galati

(from Akaki)

Passed away on Monday 15.06.2015 at North Middlesex Hospital at the age of 80.

She came to England in 1953 and she was working in the clothing industry.

Antigoni was of an excellent character, polite, very kind hearted and was very well respected from everyone who knew her.

She leaves her daughter Loulla, her son Taki, son-in-law Chris, daughter-in-law Linda, 3 grandchildren: Lucy, Toni (Antigoni) and Petro.

The service will take place at the Greek Orthodox Church of St. Mary's, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB.

The wake will take place at the Church Hall.

The funeral and the burial will take place at Akaki, Cyprus.

Tel: 020 8888 3548

## ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Μη ανακúψαντες ακόμη από το βαρύ πλήγμα του θανάτου της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας θυγατέρας, αδελφής, μητέρας και γιαγιάς

Αρτεμισίας Στέλιος Χατζηζήνωνος  
Sue (Soulla) Stevens

(Μεσόγη, Πάφου)

Θέλουμε να ευχαριστήσουμε όλους όσοι παρευρέθηκαν στην κηδεία, έκαναν εισφορές για το National Hospital for Neurology and Neurosurgery, κατέθεσαν στεφάνια, απέστειλαν συλλυπητήρια μηνύματα ή συμμετείχαν με οποιονδήποτε άλλον τρόπο στο βαρύ μας πένθος.

Οι γονείς της **Στέλιος** και **Καλομοίρα Χατζηζήνωνος**, τα αδέρφια της **Ανδρέας, Κυριάκος, Σταυρούλλα** και **Πατρούλλα**, τα παιδιά της **Μυρούλλα, Στήβεν, Σέρα** και **Άντρος**, τα εγγόνια της **Πώλ, Σέρα** και **Ντάνιελ** και λοιποί συγγενείς.



## NOTE OF THANKS

Not having yet recovered from the bad blow of the death of our beloved and unforgettable daughter, sister, mother and grandmother

Artemisia Stelios Hadjizenonos  
Sue (Soulla) Stevens

(Mesogi, Paphos, Cyprus)

we would like to thank all those who attended the funeral service, made donations to the National Hospital for Neurology and Neurosurgery, sent all the lovely flowers, their condolences or participated in any other way to our deep grief.

Her parents Stelios and Kalomira, her brothers Andrew, Kyriakos, her sisters Stavroulla and Patroulla, her children Myroulla, Steven, Sarah, and Andrew, her grandchildren Paul, Sarah and Daniel and other relatives.



# ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ



## Δημητράκης Μαλλουπός

(από το Ριζοκάρπασο)



**Demetrakis Malloupas**

(from Rizokarpasso)

27.02.1951 – 13.06.2015

Απεβίωσε το Σάββατο 13.06.2015, ο **Δημητράκης Μαλλουπός** σε ηλικία 64 ετών.

Αφήνει τη σύζυγο του **Πολυξένη** από τον Καραβά, 3 παιδιά: **Μαρία, Κωνσταντίνα** και **Αντρέα**, την εγγονή του **Δημήτριά**, τον γαμπρό του **Παναγιώτη**, 5 αδελφούς, 2 αδελφές και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία του θα γίνει την Τρίτη 23.06.2015 και ώρα 12.30μμ από την Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road/Logan Road, London N9 0LP και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate η ώρα 2.30μμ.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές για το Cancer Research.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο κοιμητήριο.

Τηλ. οικείων: 020 8803 0292

Passed away on Saturday 13.06.2015 at the age of 64.

He leaves his wife Polyxeni, 3 children: Maria, Constantina and Andreas, his granddaughter Demetria, his son-in-law Panayiotis, 5 brothers, 2 sisters and many relatives and friends.

The funeral will take place on Tuesday 23.06.2015 at 12.30pm at the Greek Orthodox Church of St. Demetrius, Town Road/Logan Road, London N9 0LP and the burial at New Southgate Cemetery at 2.30pm.

Instead of flowers there will be a donation box for Cancer Research.

The wake will take place at New Southgate Cemetery.

Tel: 020 8803 0292

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

**Αντρέας Μιχαήλ Τσιακλή**

(από τον Άγιο Αμβρόσιο Κερύνειας)



Απεβίωσε το Σάββατο 06.06.2015, ο **Ανδρέας Μιχαήλ Τσιακλή** σε ηλικία 84 ετών.

Ο εκλιπών ήρθε στην Αγγλία πριν αρκετά χρόνια.

Αφήνει τη σύζυγο του **Δέσποινα**, επίσης από τον Άγιο Αμβρόσιο, την κόρη του **Παρασκευού** και τον υιό του, εγγόνια και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία του θα γίνει αύριο Παρασκευή 19.06.2015 και ώρα 12.30μμ από την Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου Town Road/Logan Road, London N9 0LP και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές που θα δοθούν στο Heart Foundation.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο χωλ τη Εκκλησίας του Αγίου Δημητρίου.

Η «Παροικιακή» εκφράζει τα βαθιά της συλλυπητήρια στους οικείους των αποθανόντων



† Τελούμε την προσεχή Κυριακή 21.06.2015, στην Εκκλησία της Φανερωμένης στη Λάρνακα, το 8<sup>ο</sup>ν επίσης μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας μητέρας και γιαγιάς

**Αγγέλας Μελή Παύλου**  
(Λάρνακα)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Παιδιά: **Άντρη, Τίνα, Μάριος** και **George**, εγγόνια και δισέγγονα.



† Τελούμε την προσεχή Κυριακή, 21.06.2015, στην Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY, το 16<sup>ο</sup>ν επίσης μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας μητέρας και γιαγιάς

**ΕΛΕΝΗΣ ΦΡΑΓΚΟΥ**  
(Ακανθού)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Παιδιά, εγγόνια και δισέγγονα.

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

**Ανδρούλλα Πιερίδη**

(από την Κοκκινότριμιθιά)

Απεβίωσε ξαφνικά την Πέμπτη 4 Ιουνίου 2015, η **Ανδρούλλα Πιερίδη** σε ηλικία 77 ετών.

Η εκλιπούσα ήρθε στην Αγγλία με την οικογένεια της το 1968 και εργαζόταν ως ράπτρια.

Τα τελευταία χρόνια ζούσε στο Enfield.

Αφήνει την κόρη της **Χριστούλλα**, τη νύφη της **Bernadette**, 4 εγγόνια, **Ανδρούλλα, Κυπρούλλα, Κωνσταντίνο, Γιώργο** και πολλούς άλλους συγγενείς και γνωστούς.

Η κηδεία της θα γίνει τη Δευτέρα 22 Ιουνίου 2015 και ώρα 12.30μμ από την Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate.

Τα λουλούδια να αποστέλλονται στο Demetriou & English Funeral Directors Ltd, 131-133 Myddleton Road, Wood Green, London N22 8NG - Tel: 020 8889 9888.

Η παρηγοριά θα δοθεί στην οικία της εκλιπούσας, 39 Enfield Road, Enfield EN2 7ES.

Τηλ. Ρένος 07932 964 991



† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

**Χρυστάλλα Νικολάου**

(Τύμπου)



Τελούμε την προσεχή Κυριακή 21.06.2015, στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 40ήμερο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας θείας **Χρυστάλλας Νικολάου** και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Αδελφότεκνα: **Δέσποινα** και **Κώστας**.

Για ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ και ΘΑΝΑΤΟΥΣ  
Τηλεφωνήστε στο 020 8341 5853

† **DEATH ANNOUNCEMENT**

**Michael Massouras**

(from London)

Passed away at Greenwich & Bexley Hospice at the age of 51.

He leaves behind his wife Colleen, children Jack (RIP), Jason, Ellena, Lily and Macie, his brothers, sisters, nieces and nephews.

The funeral will take place at the Greek Orthodox Community of Christ the Saviour, Woolwich & District, Upper Wickham Lane, Welling, Kent, DA16 3AP on Friday 26th June 2015 at 1.30pm and the burial at Cemetery Road (off Wickham Lane) SE2 (Plumstead) at 2.30pm.

The wake will take place at the Leather Bottle, 131 Heron Hill, Belvedere, Kent, DA17 5HT.

Tel: 07985 482 801



09.11.1963 – 05.06.2015

**Demetriou & English**

FUNERAL DIRECTORS LTD

Your Local Independent Funeral Director & Monumental Mason

- For all funeral related requirements
- Assistance with DSS Claims
- Ταφές και αποτεφρώσεις
- 24 Hours Personal Service
- Χώροι παραμονής και ξεκούρασης οικογένειας και συγγενών
- Worldwide Repatriations
- We guarantee best prices, quality and professionalism
- Βοήθεια με επιδόματα του Γραφείου Κοινωνικών Υπηρεσιών
- Chapel of Rest Facilities
- Memorial Stones
- Μεταφορά σορών στο εξωτερικό
- 24-ωρη προσωπική εξυπηρέτηση
- Ταφόπλακες
- Καλύτερες τιμές, ποιότητα και επαγγελματισμός



For further information, call us on: 020 8889 9888

131-133 Myddleton Road, Wood Green, London N22 8NG

Tel: 020 8889 9888

Fax: 020 8888 9205

info@d-e.co.uk

www.d-e.co.uk



## † ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

## Αντρέας Ιωάννου

(Πάνω Πύργο Τηλλυρίας)

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 21.06.2015, στην Εκκλησία των Δώδεκα Αποστόλων, Kentish Lane, Brookmans Park, Hatfield, Herts, AL9 6NG το 3<sup>ο</sup> ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας πατέρα και παππού

## Αντρέα Ιωάννου

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.



Παιδιά: **Νίκος, Μαρία** και **Κούλλης**, γαμπρός **Νικόλας**, νύφη **Χριστίνα**, εγγόνια: **Georgina, Annie, Andreas, Georgina, Elena, Andreas** και **Vassoulla**.

Η «Παροικιακή» εκφράζει τα βαθιά της συλλυπητήρια στους οικείους των αποθανόντων

**burgeon**  
floral design

## SPECIALISING IN FUNERALS

Λουλούδια και στεφάνια για κηδείες

Αποταθείτε στην HELEN

106 Cockfosters Road, Cockfosters, Herts EN4 0DP

t: 020 8441 6661 f: 020 8364 9146

www.burgeon.co.uk e: info@burgeon.co.uk

WEDDINGS CHRISTENINGS BIRTHDAYS ANNIVERSARIES CORPORATE SPECIAL OCCASIONS

## HEADSTONE LIGHT BOX



MADE FOR GRANITE OR MARBLE  
WITH CROSS & GLASS

From £150

Call Andy on 07930 334 712



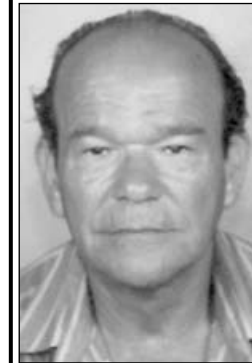
† Τελούμε την προσεχή Κυριακή 21.06.2015, στην Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY, το 14<sup>ο</sup> ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας συζύγου, μητέρας και γιαγιάς

## ΜΑΡΙΑΣ ΕΦΡΑΙΜΗ ΚΑΛΛΗ

(Γιαλούσα)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Ο σύζυγος **Σωτήρης**, παιδιά, εγγόνια, νύφη και γαμπρός.



† Τελούμε την προσεχή Κυριακή 21.06.2015, στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 16<sup>ο</sup> ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα και παππού

## ΓΑΒΡΙΗΛ ΠΑΥΛΗ

(Γιαλούσα)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος **Αντριάννα**, παιδιά και εγγόνια.

## ΓΙΑ ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ ΚΑΙ ΘΑΝΑΤΟΥΣ

Τηλεφωνήστε στο 020 8341 5853

## † ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 21.06.2015, στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 11<sup>ο</sup> ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα και παππού

## Κυριάκου Νικόλα (Πηλάρτου)

(από τα Λειβάδια Λάρνακας)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος **Αντρούλλα**, παιδιά: **Νίκος, Σάντρα, Γεωργία** και **Δώρα**, εγγόνια και λοιποί συγγενείς.



Όλοι μαζί την Κυριακή θα σου το ξαναπούμε πως όλοι σε θυμόμαστε και όλοι σ' αγαπούμε.

ΑΙΩΝΙΑ ΣΟΥ Η ΜΝΗΜΗ

## † ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

## Νίκη Ερμογένους Παπαβασιλείου

(Αυγόρου και Άσσια)

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 21.06.2015, στην Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road / Logan Road, London N9 0LP το 1<sup>ο</sup> ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας συζύγου, μητέρας, γιαγιάς και αδελφής

## Νίκης Ερμογένους Παπαβασιλείου

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Ο σύζυγος **Άβιβος**, παιδιά, εγγόνια και αδελφια.



## † ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

## Maria (kalamarou)

(from Camberwell Green)

Passed away on Wednesday 3rd June 2015



A loving mother, grandmother and great-grandmother.

The funeral will be held on Wednesday 1st July 2015 at St Mary's Greek Orthodox Church, Camberwell SE5 at 11.30am and the burial at Brenchley Gardens Cemetery at 1.00pm.

Tel: 01376 504 174

## † ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

## Δέσποινα Νικόλα

(Αγία Τριάς, Γιαλούσα)

Με βαθιά θλίψη αγγέλλουμε ότι απεβίωσε τη Δευτέρα 08.06.2015, η αγαπημένη μας μητέρα και γιαγιά **Δέσποινα Νικόλα** σε ηλικία 92 ετών. Ο σύζυγος της **Δημήτρης Νικόλα**, απεβίωσε το 1996.

Δεν θα μπορούσαμε να είχαμε καλύτερη μητέρα και νοικοκυρά η οποία διακρινόταν για τον εύθυμο χαρακτήρα και την αγάπη προς την οικογένεια και τους συνανθρώπους της. Η απουσία της θα αφήσει ένα δυσαναπλήρωτο κενό στην οικογένεια, συγγενείς και φίλους.

Αφήνει τους 2 αγαπημένους της υιούς: **Nicolas** και **Louis**, τα 5 αγαπημένα της εγγόνια: **Richard, Louise, Alex, Stephen** και **Patrick** και 2 δισέγγονα: **Dexter** και **Isaac**.

Η κηδεία της θα γίνει τη Δευτέρα 29.06.2015 και ώρα 12.30μμ από την Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate η ώρα 2.30μμ.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο χωλ της Εκκλησίας.

Τηλ. οικείων: 07810 795 086 / 020 8868 2814 Nicolas  
07835 077 404 / 020 8429 2162 Louis



## † DEATH ANNOUNCEMENT

## Despina Nicola

(Ayia Trias, Yialousa)

It is with great sorrow that we announce the passing of our wonderful mother Despina Nicola, aged 92.

Born in Ayia Trias, Yialousa, Cyprus she had an exceptionally kind disposition and was a devoted wife to our father, Demetris Nicola who died in 1996.

We could not have asked for a better mother and homemaker. She had a strong sense of values, a lovely sense of humour and was a great cook. She showed an enduring love for her family, relatives and friends and everybody she has left behind have only fond memories of her and she will be sadly missed.

She proudly leaves behind two loving sons, Nicolas and Louis, five adoring grandchildren, Richard, Louise, Alex, Stephen and Patrick and two great-grandchildren, Dexter and Isaac.

The funeral service will be held on Monday 29th June at 12.30pm at St. John the Baptist Greek Orthodox Church, Wightman Road, N8 0LY followed by the burial ceremony at 2.30pm at New Southgate Cemetery, Brunswick Park Road, London, N11 1JJ.

Tel: 07810 795 086 / 020 8868 2814 Nicolas  
07835 077 404 / 020 8429 2162 Louis



Γράφει και Επιμελείται:

**Γιώργος  
Μιχαηλίδης**

**Euro 2016**

# Ανδόρα-Κύπρος 1-3: Μυτίδης on... fire!

**Π**αρά το γεγονός ότι η Εθνική μας βρέθηκε χωρίς πίσω στο σκορ με αυτογκόλ από τον Ντόσα Τζούνιορ, αντέδρασε και με υπομονή μέχρι το φινάλε, πήρε την πολύτιμη νίκη με 3-1 επί της Ανδόρας, φτάνοντας στους 9 βαθμούς. Χατ-τρικ (14', 47', 53') από τον φορ της ΑΕΚ Νέστορα Μυτίδη που ήταν σε εξαιρετική βραδιά, σε αντίθεση με τον Ντόσα.

Ένα παιχνίδι το οποίο άρχισε με τους χειρότερους οιωνούς και έκλεισε με τους καλύτερους. Σε μία ατυχές στιγμή ο Ντόσα Τζούνιορ άνοιξε με αυτογκόλ το σκορ στο Ανδόρα-Κύπρος μόλις στο 2ο λεπτό της αναμέτρησης και είμαστε σίγουροι ότι ούτε ακόμα ο ίδιος έχει καταλάβει τι έκανε.

Μετά από γέμισμα στην περιοχή και κακό κοντρόλ από τον Άαρον Σάντσεζ, ο υψηλόμενος κεντρικός αμυντικός μας, στην προσπάθειά του να απομακρύνει την μπάλα, εκτέλεσε τον Γιωργαλλίδη, αρχίζοντας το παιχνίδι με τον χειρότερο τρόπο. Στο τρίτο λεπτό της αναμέτρησης η Εθνική μας ζήτησε πέναλτι για χέρι του αντιπάλου, ο ρεφ όμως έκρινε ότι δεν ήταν σκόπιμο αν και από το τηλεοπτικό replay, φαίνεται η παραβίαση να είναι ξεκάθαρη.

Όσο περνούσε ο χρόνος η Κύπρος έδειχνε ότι υστερούσε στον τεχνητό χλοτάπητα, αλλάζοντας και τα πλάνα του Πάμπου, αφού έπρεπε να έρθει η ισοφάριση. Στο 14' ο Μυτίδης είχε την απάντηση, αφού μετά από όμορφο συνδυασμό από Μακρίδη και Χριστοφή, ο τελευταίος έδωσε στον επιθετικό της ΑΕΚ και έκανε το 1-1. Στη συνέχεια με μεθοδικές κινήσεις, υπομονή και καλή αντίδραση ήρθε και το δεύτερο γκολ στην εκπονή του πρώτου μέρους και πάλι με τον Μυτίδη, με κεφαλιά αυτή τη φορά μετά από εκτέλεση κόρνερ από τον Γιώργο Εφραίμ.

**Πήγε να το διορθώσει ο Ντόσα, όμως...**

Με την έναρξη του δεύτερου μέρους η Κύπρος κέρδισε πέναλτι με τον Λαμπάν, με τον Ντόσα να τρέχει να παίρνει την μπάλα για να το εκτελέσει ο ίδιος, μάλλον για να διορθώσει το λάθος του στο αυτογκόλ. Ήταν σε πολύ κακή βραδιά ο Ντόσα, με τον αμυντικό μας να εκτελεί με χαλαρό ρυθμό το πέναλτι και τον τερματοφύλακα της Ανδόρας να αποκρούει με ιδιαίτερη ευκολία, πετώντας στα σκουπίδια μεγάλη ευκαιρία για ένα τρίτο γκολ.



**Τον διόρθωσε πάλι ο Μυτίδης**

Ο Νέστορας Μυτίδης όπως και στο πρώτο ημίχρονο έτσι και στο δεύτερο έτρεξε να διορθώσει το λάθος πάλι από τον Ντόσα, ο οποίος σε κενή εστία σκόραρε και έκανε χατ-τρικ γράφοντας το 3-1 για την Εθνική μας ομάδα.

Μετά το 3-1 η Εθνική μας διαχειρίστηκε αρκετά το προβάδισμα της χωρίς ιδιαίτερη δυσκολία αν και μπορούσε να συνεχίσει σε λίγο πιο υψηλούς ρυθμούς και για ένα τέταρτο γκολ. Ήταν αναμενόμενο να πέσουν οι ρυθμοί, με το παιχνίδι να πηγαίνει μέχρι το 90' σε πολύ χαλαρό ρυθμό.

**MVP:** Νέστορας Μυτίδης! Σε τρελά κέφια ο φορ της ΑΕΚ, σκοράροντας και τα τρία γκολ για την Εθνική μας ομάδα!

**UP:** Γιώργος Εφραίμ. Σε καλή βραδιά ο μεσοεπιθετικός του ΑΠΟΕΛ που έκανε αρκετά καλό παιχνίδι βοηθώντας κι αυτός στην πολύτιμη αυτή νίκη της Εθνικής μας.

**DOWN:** Ντόσα Τζούνιορ! Ο υψηλόμενος αμυντικός μας ήταν σε πολύ κακή βραδιά, αφού μετά το αυτογκόλ που πέτυχε, έχασε και πέναλτι στο δεύτερο ημίχρονο.

**ΠΟΥ ΚΡΙΘΗΚΕ:** Η νίκη της Εθνικής μας κρίθηκε πριν το τέλος του πρώτου μέρους, αφού οι διεθνείς μας κατάφεραν να κάνουν το 2-1 πριν πάνε στα αποδυτήρια.

**Οι συνθέσεις:**  
Κύπρος: Γιωργαλλίδης, Τζ. Δημητρίου, Σιέλης, Τζούνιορ, Αντωνιάδης, Νικολάου, Λαμπάν (75' Οικονομίδης), Μακρίδης (87' Γρηγόρης Κάστανος), Εφραίμ, Χριστοφή (82' Αλεξάνδρου), Μυτίδης

Ανδόρα: Φεράν, Μαρτίνεζ, Βάλες, Ρέμπες, Μορένο (66' Λίμα), Ροντρίγκεζ Αντριάν, Σάντσεζ, Αγιάλα (59' Σόντζε), Ροντρίγκεζ Βικτόρ, Γκαρσία, Ρούμπι

**Νίκες για Αγγλία, Αυστρία**

Σε ένα συγκλονιστικό ματς η Αγγλία νίκησε 3-2 εκτός έδρας τη Σλοβενία με γκολ του Ρούνυ λίγο πριν το φινάλε και συνέχισε την προέλαση στα προκριματικά του Euro 2016. Σπουδαία νίκη για Αυστρία εντός της Ρωσίας.

Σλοβενία και Αγγλία συμμετείχαν σε ένα θεαματικό ματς με τρομερό σασπένς στη Λουμπλιάνα, με τα "τρία λιοντάρια" να παίρνουν τελικά τη νίκη με 3-2 και να κάνουν το "6 στα 6" στο δρόμο προς τα γήπεδα της Γαλλίας. Οι γηπεδούχοι άνοιξαν το σκορ με τον Νοβάκοβιτς στο 38', η Αγγλία "γύρισε τούμπα" το ματς με δύο γκολ του Γουίλσιρ μέσα σε 17 λεπτά, ο Πέτσνικ έφερε το ματς στα ίσα στο 84' αλλά ο Γουέιν Ρούνυ είπε την τελευταία λέξη με γκολ στο 85'.

**Αποτελέσματα & πρόγραμμα της 6ης αγωνιστικής:**

- Παρασκευή
- Καζαχστάν - Τουρκία 0-1** (83' Αρντά Τουράν)
- Ισλανδία - Τσεχία 2-1** (60' Γκούναρσον, 76' Σίγκθορσον / 55' Ντότσαλ)
- Λετονία - Ολλανδία 0-2** (67' Βαϊνάλντουμ, 71' Νάρσιχ)
- Ανδόρα - Κύπρος 1-3** (2' αυτ. Ντόσα Ζούνιορ / 13', 45' και 53' Μυτίδης)
- Βοσνία - Ισραήλ 3-1** (42' και 75' Βίτσσα, 45' πέν. Τζέκο / 41' Ταλ Μπεν Χαΐμ II)
- Ουαλία - Βέλγιο 1-0** (25' Μπέιλ)
- Κροατία - Ιταλία 1-1** (11' Μάντζουκιτς / 36' πέν. Καντρέβα)
- Μάλτα - Βουλγαρία 0-1 (56' Ποπόφ)
- Νορβηγία-Αζερμπαϊτζάν 0-0**
- Σάββατο
- Πολωνία - Γεωργία 4-0** (62' Μίλικ, 89', 92', 93' Λεβαντόβσκι)
- Ιρλανδία - Σκωτία 1-1** (38' Γουόλτερς / 47' (αυτ.) Ο'Σεί)

- Φινλανδία - Ουγγαρία 0-1 (82' Στέιμπερ)
- Αρμενία - Πορτογαλία 2-3** (14' Πιτσέλι, 72' Μκοϊάν / 29' (πεν.), 55', 58' Ρονάλντο)
- Γιβραλτάρ - Γερμανία 0-7** (28', 65', 71' Σίρλε, 47', 81' Κρούζε, 51' Γιουντογκάν, 57' Μπελαράμπι)
- Νησιά Φερόε - Ελλάδα 2-1** (32' Χάνσον, 70' Όλσεν / 84' Παπασταθόπουλος)
- Β. Ιρλανδία - Ρουμανία 0-0**
- Δανία - Σερβία 2-0** (13' Γιουσσούφ Πόουλσεν, 87' Γιάκομπ Πόουλσεν)

- Κυριακή
- Ουκρανία-Λουξεμβούργο 3-0** (54' Κράβετς, 57' Γκαρμάς, 87' Κονοπλιάνκα)
- Εσθονία - Σαν Μαρίνο 2-0** (35', 63' Ζενίφ)
- Σλοβενία - Αγγλία 2-3** (38' Νοβάκοβιτς, 84' Πέτσνικ / 57', 73' Γουίλσιρ, 85' Ρούνεϊ)
- Λίχτενσταϊν - Μολδαβία 1-1** (21' Βίτσερ / 44' Μπογκιού)
- Ρωσία - Αυστρία 0-1** (33' Γιάνκο)
- Λευκορωσία - Ισπανία 0-1**
- Σλοβακία - Σκόπια 2-1**
- Λιθουανία - Ελβετία 1-2**
- Σουηδία - Μαυροβούνιο 3-1**

## Ανορθωσιάτικο ξεφάντωμα

Το γλέντησαν με την ψυχή τους οι Ανορθωσιάτες. Το έριξαν έξω και έκαναν το κέντρο «Νόστος» δικό τους, την Τετάρτη το βράδυ. Ήταν μια συνάντηση για να δείξουν οι ιθύνοντες στους παίκτες την εκτίμησή τους για την προσπάθειά τους περασμένου χρόνου. Σημασία είχε το ταξίδι και όχι ο προορισμός. Το μήνυμα ήταν η Ανορθωση

του χρόνου να επιστρέψει πολύ πιο δυνατή. Και όπως ταίριαζε σε τέτοιες περιπτώσεις, τιμήθηκαν οι άριστοι των αρίστων. Πρώτος σκόρερ ο Βάσος. Ο Στέφανος μοιράστηκε με τον Βάσο το Κύπελλο σαν πολυτιμότερος παίκτης. Εμείς ευχόμαστε στο ιστορικό ταξίδι και όχι ο προορισμός. Το μήνυμα ήταν η Ανορθωση



## Επανεκλήθησαν οι ίδιοι

Έγινε την Κυριακή η Γενική Συνέλευση της ΚΟΠΑ όπου πήραν ψήφο εμπιστοσύνης όλοι που ανήκαν στο προηγούμενο Διοικητικό Συμβούλιο χωρίς ανθυποψήφιους, εκλέγησαν στη θέση του Προέδρου ο Λάκης Χρυσσοστόμου και στη θέση του Γραμματέα ο Μιχαλάκης Γιακουμή, νέο μέλος στο Διοικητικό Συμβούλιο ο Πήτερ Χαραλάμπους της Ολύμπια. Η Γενική Συνέλευση κύλησε σε πολύ ήρεμο πλαίσιο. Ένδειξη της καλής δουλειάς που έκαναν όλοι πέρα στο Διοικητικό Συμβούλιο.

• Εκτενέστερα στις αγγλικές σελίδες.





## Cypriot run Edmonton Eagles Amateur Boxing Club honoured with 2015 Queen's Award



GREEK Cypriots Penny Efstathiou (President) and Dr Costakis Evangelou (Head Coach) were delighted that Edmonton Eagles Amateur Boxing Club has been honoured with the prestigious Queen's Award for Voluntary Service, the highest award a voluntary group can receive in the UK. The Club's President and Founder Penny Efstathiou attended a garden party at Buckingham Palace in May where she met the Queen and other winners of the Award.

The Club which runs boxing and mentoring sessions at its club base and in schools and youth organisations was one of only 187 charities, social enterprises and voluntary groups to receive this award. The Queen's Award for Voluntary Service is the highest award given to local volunteer groups across the UK to recognise outstanding work in their communities. The awards were created in 2002 to celebrate the Queen's Golden Jubilee and winners are announced each

year on 2 June – the anniversary of the Queen's Coronation.

Penny and Head Coach Dr. Costakis Evangelou were delighted with the award and felt it was recognition for all those involved in the club and its supporters since its formation in 2004. This fantastic achievement was a reflection and reward for all the hard work and commitment of so many for the outstanding service provided to the young people of our community.

## Ryman League and the Cypriot connection

THE Ryman League had their Annual dinner and dance Presentation on Saturday June the 13th 2015 at the Wembley Hilton where loads of guests were in attendance. This coming season they have Haringey Borough a Cypriot owned club who are promoted to this league to play in the Ryman North Division this year and members of the Club Akis Achilleous, Tom Loizou and John Bacon had the opportunity to meet the sponsors of the Ryman League UK Cypriots Theo Paphitis and Kypros Kyprianou Chairman and chief executive of Ryman's.

Haringey Borough based in White Hart Lane, Wood Green recently won the Essex Senior League Championship and have



LR Akis Achilleous (Chairman Haringey Borough) Theo Paphitis (Chairman of Ryman's) Kypros Kyprianou (Chief Executive of Ryman's) Tom Loizou (manager of Haringey Borough) and John Bacon (Secretary of Haringey)

been allocated to the Ryman League Division One North for season 2015/2016.

As you know there is a Cypriot connection with Chairman of the Club is Akis Achilleous, Director

George Killikitas, Manager Tom Loizou, Assistant manager well known to the KOPA League Dave Cumberbatch and coach John Fitsiou.

## The Cypriot football community mourns the loss of George Avedissian

WE sadly announce the loss of George Avedissian who passed away last Friday 12th June 2015 at the age of 89. George was born in Cyprus and from a young age he played football and developed into a great player playing in Cyprus for the Armenian team AIMA, Anorthosis and New Salamis and the Cyprus National team. One of his greatest days was playing in the same team as the great Hungarian star Ferenc Puskas. In the late 1940's he was also approached by Preston North end to come in England.

He came to England from Cyprus in 1963 and his passion for football did not stop him from taking an interest in the KOPA Football League and became manager of Jigsaw FC and later Athletic FC and was also manager of the KOPA League Representative team.

George Avedissian leaves his daughters Mary, Jetta and Violetta sons in law Pantelakis and George, 8 grand-

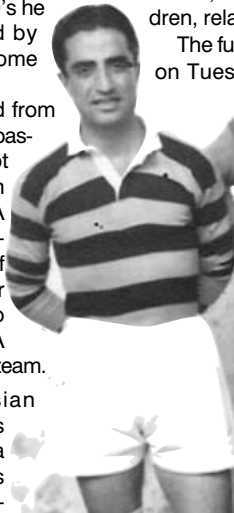


children, 10 great-grandchildren, relatives and friends.

The funeral will take place on Tuesday 30.06.2015 at

12.30pm at the Greek Orthodox Church of St John the Baptist, Wightman Road, London N8 0LY and the burial at New Southgate Cemetery.

The KOPA Football League and Parikiaki Newspaper would like to express their condolences to the family.



George Michaelides presented with player of the year for TFA U13's with his father Vaso and former Arsenal player Emanuele Eboue at Ashmole Academy



TFA U13's

## CYPRIOT FOOTBALL

### Cyprus beat Andorra to give them chance to qualify for 2016 Euros

CYPRUS moved closer to qualifying for Euro 2016 by beating Andorra 3-1. Andorra is a small mountainous country in the Pyrenees mountains between France and Spain, in Western Europe that is not an EU member. It has a population of roughly 85,000 people.

Cyprus is now tied on points with third placed Israel. Nestoras Mitides scored all three goals in a very convincing win for Cyprus. But they did start badly when the home team Andorra took the lead after 90 seconds after Cyprus defender Dossa Junior scored an own goal. Cyprus soon recovered.

For Cyprus to qualify they needed to be third placed. If they are the highest ranked third placed team they automatically qualify otherwise they go into play offs with the other third placed teams from the other Euro groups.

Wales and Iceland both moved closer to qualifying for the 2016 European Championship on Friday.

Unfancied Iceland moved within touching distance of reaching their first major tournament after Kolbeinn Sigthorsson scored a sublime winner in a 2-1



Euro 2016 qualification victory over the Czech Republic on Friday.

Gareth Bale moved Wales closer to a first major tournament since 1958 by scoring to secure a 1-0 victory over Belgium that lifted the country top of Group B. Whilst Bosnia beat Israel 3-1.

Croatia's 1-1 Euro 2016 qualifying draw at home to Italy was marred by a racist incident when a swastika cross appeared on the pitch in a match played behind closed doors on Friday.

Imprinted into the grass of the Poljud stadium, the swastika was noticeable in the first half of the Group H fixture played without any fans present after the

Croatians had been given a one-match ban for prior offences.

"We apologise to all fans watching the game on television, to both teams and to our guests from Italy for the Nazi symbol," Croatian football association (HNS) press officer Tomislav Pacak told the Balkan country's media.

"As far as we have learned, the symbol was imprinted into the pitch between 24 and 48 hours before the match so that it could be visible during the game.

"This is sabotage and a felony, hence we expect police to identify the perpetrators and we have also notified UEFA.

## Jack Wilshire goal scoring hero for England

ENGLAND striker Wayne Rooney moved within one goal of equalling their all-time scoring record when his late goal secured a 3-2 win in Slovenia and kept up the Group E leaders' 100 percent record in Euro 2016 qualifying on Sunday.

Jack Wilshire earlier twice smashed the ball into the top corner from outside the area, his first international goals, as England moved within touching distance of the finals in France with 18 points from six Group E games, nine above second-placed Slovenia.

Milivoje Novakovic had coolly given the hosts a 37th-minute lead after a series of England errors and Nejc Pecnik made



achievement," Rooney told ITV after the Three Lions managed the feat for the first time since 1990-91.

Novakovic then grabbed the opener against the run of play.

The trio had their moments but Lallana's introduction made the difference with the tricky player having a hand in both Wilshire's wonderful strikes, in what was the best game in an England shirt for the Arsenal man.

Club team mate Gibbs was as fault for Slovenia's equaliser with former Sheffield Wednesday player Nejc Pecnik climbing above him to head home after 84 minutes.

But just a minute later, Rooney latched on to misplaced intervention from Bojan Jokic and, having missed two easier chances earlier, fired home as England almost booked their passage to France with the top two qualifying automatically.

it 2-2 late on before a defensive howler set up Rooney for his 48th England goal, one behind record holder Bobby Charlton.

"It was a long time ago when England last went a season unbeaten and we're proud of that

## Greece football team lose to Faroe Islands again

THE Greek national soccer team suffered another evening of shame at the hands of the Faroe Islands on Saturday, losing this time 2-1 away, seven months after its 1-0 loss at home in November. These results have now sealed Greece's elimination from the finals of Euro 2016.

Against a semi-professional team (it had five amateur players in the starting line-up) that was urged on by a capacity crowd of 5,000 fans, Greece had problems all over the pitch, and even



luck was not on its side. And a nightmare for Greece and its 50 brave fans who made the long trip to this European outpost.

## Omonia Presentation Dinner

At 7.30pm this Friday June 19th 2015 at the Cypriot Community Centre, Earham Grove, Wood Green, London N22

Everyone is welcome

Hot and cold buffet to be served £30.

For more information tel: 07922 837 059





THIS PAGE IS SPONSORED BY

**WORKFLAIR LTD - ESTATE LETTINGS & MANAGEMENT**

**T: 020 8888 7067 A: 61 GREEN LANES, LONDON N13 4TD**

**E: info@workflair.co.uk W: www.workflair.co.uk**

GUARANTEED RENTS PAID & FULL MANAGEMENT SERVICES AVAILABLE IN EAST & NORTH LONDON



# Big show for KOPA AGM



**Chairman Lakis Chrysostomou** who has served the League in various positions and it is his tenth year as Chairman of the League. He was the Chief Executive of the Citizens Advice Bureau at Haringay Council for several years. He was a secretary of Dynamo FC.



**General Secretary Michael Yiakoumi** is a founder member of the League. He is the publisher of several books notably Cypriots Worldwide a Who's Who Directory and co publisher of the Greek Rich List. He is also a sports columnist and Radio Correspondent. Fifth year as general secretary.

THE KOPA Annual General Meeting took place last Sunday 14th June 2015 at the Cypriot Community Centre in Wood Green where the clubs from the

maintained good relationships with the media. He also mentioned that the League had a lot of exposure in Cyprus with filming of the KOPA league games



*L/R Kokos Georgiou, Lakis Chrysostomou and Michael Yiakoumi*

Cypriot Football League UK were able to put their thoughts and points forward for the coming season.

The meeting was formally opened by the General Secretary of KOPA Michael Yiakoumi who read out the register of the clubs and the min-

utes from last season which was approved by the Clubs. He thanked the Yianis Group for the sponsorship of the League and the donations from Stef & Philips Estate agents and Leventis Group. It was then the turn of the General Secretary of KOPA Michael Yiakoumi who reflected on the season just ending. A brief description of what teams achieved and the particular highlights of the season. He congratulated New Salamis on getting to the FA Sunday cup semi final and that two KOPA clubs New Salamis and Tripimeni reached the final of the LFA Challenge Cup with



utes from last season which was approved by the Clubs.

Chairman of KOPA Lakis Chrysostomou then gave a report on last season and reported on the mishaps as well as the good things and how he hopes the league will progress next season. He then gave an analysis on the work done by each member of the KOPA management Committee and congratulated them.

He also welcomed the press that attended the meeting George Michaelides from the Parikiaki Newspaper, He also mentioned the league have

eventual winners New Salamis. Omonia won the LFA Sunday Trophy.

Michael then read out the winners and runners up of all the League trophies. New Salamis Champions, Omonia Runners up. Relegated Aradippou, Arachne and Olympia. Second Division Champions Cetinkaya Cinar, Runners up KLN and promoted Maronites. KOPA Cup winners: Challenge Cup Omonia, Finalists Cetinkaya Cinar, Division One Cup winners Tripimeni Finalists Olympia. Division Two Cup in memory of Michael Tzouvanni winners Cetinkaya Cinar Finalists Maronites.

The financial accounts were then reported by the Chairman Lakis Chrysostomou and approved by the AGM.

Then all the officials gave reports of their work for the season and also presented facts such as the results secretary Chris Athanasi giving a list of leading scorers in the league, top referees and the registration Secretary Jack Markou gave a report of the players statistics. The fines secretary Kyri Kyriacou gave a report also. Then the co fixtures secretary Kokos Georgiou gave a report on the fixtures and read out the referee's secretary Andreas Anastasiou's referees report.

The financial accounts were then reported by the Chairman Lakis Chrysostomou and approved by the AGM.

Then all the officials gave reports of their work for the season and also presented facts such as the results secretary Chris Athanasi giving a list of leading scorers in the league, top referees and the registration Secretary Jack Markou gave a report of the players statistics. The fines secretary Kyri Kyriacou gave a report also. Then the co fixtures secretary Kokos Georgiou gave a report on the fixtures and read out the referee's secretary Andreas Anastasiou's referees report.

The financial accounts were then reported by the Chairman Lakis Chrysostomou and approved by the AGM.

Then all the officials gave reports of their work for the season and also presented facts such as the results secretary Chris Athanasi giving a list of leading scorers in the league, top referees and the registration Secretary Jack Markou gave a report of the players statistics. The fines secretary Kyri Kyriacou gave a report also. Then the co fixtures secretary Kokos Georgiou gave a report on the fixtures and read out the referee's secretary Andreas Anastasiou's referees report.

### Election

At the AGM only the Chairman and the General Secretary are elected the Chairman and General Secretary were unopposed so Lakis Chrysostomou remains Chairman and Michael Yiakoumi General Secretary.

One new members were nominated and accepted at the AGM Peter Charalambous.

From the existing committee remaining are Kyri Kyriacou, Jack Marcou, Jon Pishiri and Andreas Sifounas Kokos Georgiou, Michalakis Michael,

## Other Committee Members



**Michalakis Michael** played for New Salamis (Cyprus) and the Cyprus National team and Aekon in the KOPA League. He is the chairman of New Salamis FC UK. Member of KOPA Committee for several years.



**Jon Pishiri** is a partner in Jon Christopher Chartered Surveyors and an assessor for the Royal Institution of Chartered Surveyors for which he is their London residential spokesman. And an ardent Arsenal fan.



**Kokos Georgiou** who has been responsible for the Youth in recent years is a food distributor played for Aetos and Dynamo and secretary Anorthosis FC. Was Vice Chairman for KOPA last season.



**Andreas Sifounas** is the Sales Manager at CYTA UK and Chairman of Omonia (London).



**Kyriakos Kyriacou** is an employment law practitioner and General Secretary of Achna FC.



**Chris Athanasi** was a player with Dynamo FC. Carrera, and Orpheas. Chairman of Komi Kebir FC. He is the Sales manager of one of the leading importers of Marble & Granite in the UK.



**Peter Charalambous** who has been involved with the KOPA League for several years with All Saints and Olympia will bring experience to our league.



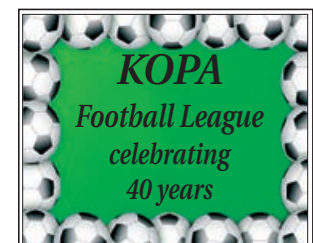
**Andreas Anastasiou.** Andreas from Kontea in Cyprus has refereed since 1987 and is a level 3E referee and on the FA panel of referees.



**Jack Markou** is an accountant and manager of Pantel FC and is looking and keen to having a role within the KOPA League.



*George Frangeskou Chairman St Panteleimon FC*



The League's Presentation Dinner will be held on Saturday Evening 20th June 2015 May 2015 7.30pm at the home of Barnet FC at the Hive Banqueting Hall, Camrose Avenue, London HA8 6AG. Tickets include a 3-course meal – £35 To purchase tickets, please ring the League General Secretary Michael Yiakoumi tel: 07958 207412 or email [yiakoumi@aol.com](mailto:yiakoumi@aol.com)

## ΣΤΗΝ ΚΟΨΗ ΤΟΥ ΞΥΡΑΦΙΟΥ

## Τσίπρας: Δεν θα υποκύψουμε σε εκβιασμούς

Μπαίνουμε στην τελική ευθεία της διαπραγματεύσεως, τώρα αρχίζει η πραγματική διαπραγματεύση, διεμήνυσε ο πρωθυπουργός Αλέξης Τσίπρας μιλώντας το μεσημέρι της Τρίτης στην Κοινοβουλευτική Ομάδα του ΣΥΡΙΖΑ, σημειώνοντας πως η ελληνική πλευρά δεν θα υποκύψει σε πιέσεις και εκβιασμούς.

Ο πρωθυπουργός επέρριψε βαριές ευθύνες στο ΔΝΤ για την κατάσταση της χώρας χαρακτηρίζοντας τις ευθύνες του εγκληματικές, ενώ σημείωσε πως υπάρχουν δυνάμεις που εργάζονται για την εξεύρεση λύσης.

Είμαστε υποχρεωμένοι να μην υποκύψουμε σε πιέσεις που δεν θα δίνουν λύση και οι εταίροι πρέπει να αποφανθούν αν θέλουν λύση στο ελληνικό πρόβλημα, αν επιθυμούν το ΔΝΤ ως μέρος της συμφωνίας, ανέφερε ο κ. Τσίπρας.

Ήρθε η ώρα να κριθούν δημόσια οι προτάσεις του ΔΝΤ, είπε ο κ. Τσίπρας

Ο πρωθυπουργός διεμήνυσε ότι η ελληνική κυβέρνηση θα

θα συνεχίσει τη διαπραγματεύση μέχρι τέλους, με νηφαλιότητα και ψυχραιμία. Θα ήταν εύκολο να υπογράψουμε ό,τι μας φέρνουν, όπως οι προηγούμενοι, συμπλήρωσε, αλλά εμείς θέλουμε λύση κι όχι μια απλή συμφωνία.

Δεν έχουμε εντολή για δημιουργική ασάφεια, αλλά σα-

ληφθούμε με τα παραπάνω κριτήρια, σημείωσε ο κ. Τσίπρας συμπληρώνοντας ότι η κυβέρνηση ΣΥΡΙΖΑ παρέλαβε μια χώρα-αποικία χρέους και θα παραδώσει στο τέλος της τετραετίας μια χώρα με λιγότερες ανισότητες και λιγότερη διαφθορά.

Κάθε μέτρο που λάβαμε



φή εντολή για το τέλος της λιτότητας, υπογράμμισε και πρόσθεσε πως η συμφωνία θα πρέπει να έχει αναδιανεμητικό χαρακτήρα, δεν θα ρίχνει το βάρος σε μισθωτούς και συνταξιούχους, θα αντιμετωπίζει το χρηματοδοτικό πρόβλημα της χώρας.

Οι τελικές αποφάσεις θα

ήταν μια σκληρή μάχη απέναντι στο κατεστημένο του μνημονίου, όλες οι μάχες δόθηκαν σε καθεστώς ασφυξίας και εκβιασμού, σημείωσε και συμπλήρωσε πως μένουν πολλά ακόμη να γίνουν, σε αυτή τη γραμμή θα συνεχίσουμε για το ξήλωμα του μνημονιακού κατεστημένου.

## Ο Γιούνκερ κατηγορεί την ελληνική Κυβέρνηση για παραπληροφόρηση

Ο Πρόεδρος της Κομισιόν, Ζαν Κλοντ Γιούνκερ κατηγορήσε σήμερα την ελληνική Κυβέρνηση για παραπληροφόρηση σχετικά με τις προτάσεις του.

Όπως είπε ο κ. Γιούνκερ, "δεν με νοιάζει η ελληνική κυβέρνηση, με νοιάζει ο ελληνικός λαός", σημειώνοντας πως ορισμένοι "υποφέρουν περισσότερο από άλλους στην Ευρωπαϊκή Ένωση".

Σύμφωνα με τον Πρόεδρο της Κομισιόν, "η συζήτηση στην Ελλάδα και εκτός Ελλάδας θα ήταν πιο εύκολη εάν η ελληνική Κυβέρνηση έλεγε ακριβώς τι προτείνει η Κομισιόν. Κατηγορώ τους Έλληνες που λένε πράγματα στο ελληνικό κοινό τα οποία δεν ανταποκρίνονται σε αυτά που έχω πει στον Έλληνα πρωθυπουργό".

• **H International People's Assembly Solidarity with Greece! προγραμματίζουν εκδήλωση διαμαρτυρίας ενάντια των περικοπών στο Trafalgar Sq. την Τρίτη, 23 Ιουνίου στις 6.30 το βράδυ.**

## Ο Jeremy Corbyn

## διεκδικεί την αρχηγία

## του Εργατικού Κόμματος

Ο βετεράνος φιλοκύριος Βουλευτής του Εργατικού Κόμματος Jeremy Corbyn, της περιφέρειας Islington North, έχει ανακοινώσει την πρόθεσή του για διεκδίκηση της αρχηγίας του Εργατικού Κόμματος.

Ο 66χρονος Βουλευτής που από το 1983 βρίσκεται στις επάλξεις θα βρεθεί αντιμέτωπος στην κούρσα



της προεδρίας σε αντικατάσταση του Ed Miliband με τους Yvette Cooper, Andy Burnham, Liz Kendall και Mary Grealish.

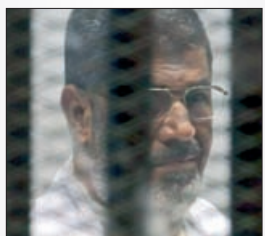
Ο Jeremy Corbyn, ανακοινώνοντας την απόφασή του για τη διεκδίκηση της αρχηγίας, ανέφερε ότι «σκοπός μου είναι να ακουστεί η φωνή του λαού στο δημοψήφισμα και να αποκτήσει το Εργατικό Κόμμα εκείνο το ρόλο που πρέπει να έχει μετά την οδυνηρή ήττα που υπέστη στις τελευταίες βουλευτικές εκλογές».

## ΑΙΓΥΠΤΟΣ

Επικυρώθηκε  
η θανατική  
καταδίκη  
Μόρσι

Αιγυπτιακό δικαστήριο επικύρωσε τη θανατική ποινή του ισλαμιστή πρώην προέδρου της Αιγύπτου, Μοχάμεντ Μόρσι.

Η καταδίκη αφορά την απόδρασή του από τη φυλακή, εν μέσω της εξέγερ-



σης κατά του προέδρου Χόσνι Μουμπάρακ, το 2011.

Η εσχάτη των ποινών είχε επιβληθεί στον Μοχάμεντ Μόρσι τον Μάιο, ωστόσο επικυρώθηκε μετά από διαβουλεύσεις με την ανώτατη θρησκευτική αρχή της Αιγύπτου, τον Μεγάλο Μουφτί.

Οι θανατικές καταδίκες άλλων πέντε υψηλόβαθμων αξιωματούχων της Μουσουλμανικής Αδελφότητας, μεταξύ αυτών και του ανώτατου καθοδηγητή της, Μοχάμεντ Μπατιέ, επικυρώθηκαν επίσης.

Οι υποστηρικτές του Μόρσι και στελέχη της Αδελφότητας από την Κωνσταντινούπολη χαρακτήρισαν τις δίκες και τις ποινές «φάρσα».

## Θα στρέψουμε τις ένοπλες δυνάμεις όπου μας απειλούν

Ο Ρώσος Πρόεδρος Βλαντιμίρ Πούτιν δήλωσε χθες ότι η Ρωσία θα αναγκαστεί να στρέψει τις ένοπλες δυνάμεις της προς οποιοδήποτε χώρες που ενδεχομένως την απειλήσουν και εξέφρασε την ανησυχία του για την ύπαρξη αντιπυραυλικού αμυντικού συστήματος κοντά στα σύνορα της χώρας.

«Θα αναγκαστούμε να στρέψουμε τις ένοπλες δυνάμεις μας...προς εκείνες τις περιοχές από όπου η απειλή έρχεται», δήλωσε.

Ο Πούτιν επίσης δήλωσε, έπειτα από τις συνομιλίες του με τον Φινλανδό Πρόεδρο Σάουλι Νινίστο στο Προεδρικό Μέγαρο έξω από την Μόσχα, ότι η καλύτερη εγγύηση της

ασφάλειας της Φινλανδίας είναι η ουδετερότητα της.

Ο Ρώσος Πρόεδρος, σε дуσαρμονία με την Δύση για την



κρίση στην Ουκρανία και τις κυρώσεις που επιβλήθηκαν ως συνέχεια αυτής στη Ρωσία, δήλωσε επίσης ότι η Ρω-

σία ζητά από την Ουκρανία να αποπληρώσει οφειλές από ένα προηγούμενο πρόγραμμα δανεισμού που υπεγράφη

από τον πρώην Ουκρανό Πρόεδρο Βίκτορ Γιανουκόβιτς, σύμφωνα με ένα συμφωνημένο πρόγραμμα αποπληρωμής. Επίσης, ο Υπουργός Εξω-

Πρόσθεσε πως πίστευε ότι η ειρηνευτική συμφωνία του Μινσκ για την Ουκρανία ήταν ισοροπημένη και δίκαιη και

εάν η Ρωσία δεν συμφωνούσε με το περιεχόμενο της δεν θα την υπέγραφε. Εξάλλου, ο Υπουργός Εξω-

τερικών των ΗΠΑ εξέφρασε την ανησυχία του για την ανακοίνωση του Ρώσου προέδρου Βλαντιμίρ Πούτιν ότι θα προσθέσει φέτος στο πυρηνικό οπλοστάσιο της χώρας περισσότερους από 40 νέους διηπειρωτικούς πυραύλους.

«Με ανησυχεί πράγματι», είπε ο Κέρι στους δημοσιογράφους στη συνέντευξη Τύπου. Ανέφερε πως η στάση αυτή μπορεί να αποτελέσει μια προοπτική από πλευράς του Πούτιν, αλλά πρόσθεσε: «Κανένας άνθρωπος που ακούει αυτού του είδους την ανακοίνωση από τον ηγέτη μιας ισχυρής χώρας δεν θα μπορούσε να μην ανησυχήσει για το ποιες είναι οι συνέπειες».

## ΕΛΕΥΘΕΡΟ ΝΑ ΥΨΩΝΟΥΝ ΟΠΟΥ ΘΕΛΟΥΝ ΤΗΝ ΚΥΠΡΙΑΚΗ

## Αθώοι οι δύο Τουρκοκύπριοι που ύψωσαν την Κυπριακή σημαία



Αθώωθηκαν από το «δικαστήριο» Αμμοχώστου οι δύο τουρκοκύπριοι, οι οποίοι ύψωσαν την κυπριακή σημαία στο σπίτι τους και το κατάστημα τους στον Άγιο Λουκά στα κατεχόμενα.

Το «δικαστήριο» τους έδωσε μάλιστα το ελεύθερο να υψώνουν όπου θέλουν την κυ-

πριακή σημαία. Το ζεύγος των τ/κ δέχτηκε με ανακούφιση και συγκίνηση την απόφαση.

Όπως δήλωσαν μετά την δίκη, θα πάνε σπίτι τους να υψώσουν ξανά την σημαία της Κυπριακής Δημοκρατίας.

Ο Koray Basogultmaci και η Cinel Senem Sunel, αντιμετώπιζαν κατηγορίες για «δια-

τάραξη της δημόσιας τάξης», μη αναγνώρισης του ψευδοκράτους και της χρήσης της σημαίας της Κυπριακής Δημοκρατίας με στόχο να υποβαθμίσουν τις «αρχές» του ψευδοκράτους, να προκαλέσουν την κατάρρευσή του, και να προσβάλουν τον «πρόεδρο».

## Άγρια ζώα στους δρόμους



Αυτό που φοβόντουσαν οι Αρχές της Γεωργίας, συνέβη τελικά: Ένα από τα λιοντάρια που το έσκασαν το περασμένο Σάββατο από τον ζωολογικό κήπο της Τιφλίδας, επιτέθηκε και σκότωσε έναν άντρα.

Την ειδηση μεταδίδει το γαλλικό πρακτορείο ειδήσεων, χωρίς προς το παρόν να υπάρχουν λεπτομέρειες για το πού και πώς σημειώθηκε το περιστατικό.

Δεκάδες άγρια ζώα το έσκασαν από τον ζωολογικό κήπο της Τιφλίδας τη νύχτα του Σαββάτου, όταν κα-

ταρακτώδεις βροχές προκάλεσαν σοβαρές καταστροφές.

Οι υποδομές του κήπου υπέστησαν σοβαρές ζημιές, με αποτέλεσμα να το σκάσουν από τα κλουβιά τους λιοντάρια, τίγρεις, ιπποπόταμοι, αρκούδες, κροκόδειλοι και λύκοι και να κυκλοφορούν έκτοτε στους δρόμους της πόλης.

Οι αρχές κατόρθωσαν να αιχμαλωτίσουν ή και να σκοτώσουν πολλά από τα ζώα εκείνα, αλλά ποτέ δεν έγινε δυνατό να περισυλλεθθούν όλα.

# Elina Zacharopoulou – The Greek Amway Distributor

Established in 1959, Amway is the world's number one direct selling company, having over three million Amway Business Owners (ABOs) in over 100 markets around the world. There are over 40,000 ABOs in the UK alone, selling products across a wide range of industries including skincare, cosmetics, hair care, bath & body, sun care, fragrance, men's grooming and oral care.

Direct selling entrepreneur and Amway Distributor, Elina Zacharopoulou, originally from Greece, runs her own thriving Amway business in London.

Whilst living in Athens, Elina owned three dance studios while also working as a dancer and choreographer in music restaurants across the city. Working all night, five or six times a week and running dancing schools every day, she soon realised she would need to find an alternative income to support herself and her two children.

So when her cousin suggested she started her own business through Amway, she jumped at the opportunity. The initial worry of how she would find the time to dedicate to her new business soon disappeared as she realised the advantages and flexibility of working for herself. Elina explains "At the time my cousin presented the idea to me as 'if you're willing to change some of the day to day products you use to Amway ones and tell your friends about them, that's how you'll make it'.

"I signed up straight away and started by trialling the products before inviting my friends to a home presentation. The products were amazing, very affordable and what's more, they really worked!"

Now expanding her business across London, Elina's knowledge of the products is extensive and she continues to remain a passionate direct selling entrepreneur.

I met up with her last Friday, at Amway Experience and Promotional Centre in London. Situated in the area of Holborn, one can find a wide range of products, all friendly to the environment and the human skin. After showing me around the store, Elina explained how the decision to move to London helped her enhance her selling skills while also promoting her business.

"There are so many people from all over the world living in London and after hard work and determination to make my business a success, I too am one of them. It was challenging initially but also fun and rewarding and has meant that I can now spend important quality time with my children".

Being passionate about her job, the Greek entrepreneur considers Amway to be a life-long journey of success. She said: "Amway is no longer just a business opportunity for her, but a whole lifestyle, a philosophy and a much higher quality of living for me and my whole family.

"The team support and training schedules are what I love most about Amway, it has helped me to believe in myself, to develop my skills and dream big. I've been able to travel the world with my family



thanks to Amway and see things I never would have if they hadn't given me the op-

portunity. The high standards and principles of the company such as the four fundamen-

tals: faith, family, hope and reward are just one of the many drivers that make me so

passionate about the business."

Elina has already built a

strong female customer base in London who have seen real results through the products she sells.

"Ladies who are interested in beauty come to me as we have one of the world's top five premium skincare brands; Artistry. The Artistry Crème Luxe can make skin look up to 15 years younger and the renewing peel helps skin to glow. The pore cleansing mask has done wonders for some of my customers who suffer from oily skin or acne", she told our newspaper.

After serving a wide spectrum of Greek and British customers, Elina is now trying to make Amway's products known amongst the Cypriot Community. You can find her at the **Cypriot Wine Festival & Business Expo, Stand S16**, where she will be demonstrating her company's products, giving out information and answering any questions you might have. To find out more information about the Greek direct selling entrepreneur, you can visit her webpage [www.amway.co.uk/user/es-therz](http://www.amway.co.uk/user/es-therz), or send her a direct email at: [elinazach@gmail.com](mailto:elinazach@gmail.com)

• **Amway is also world's number one in the production and selling of vitamins and food supplements worldwide. Having its own certified farms in three countries around the globe – Mexico, Brazil and the US- all the ingredients used to produce the vitamins are organically produced without the use of fertilizers.**

**Sold under the name of Nutrilite, these vitamins can also boost one's immune system and as such reduce the amount of medicines one has to take.**

**You will also be able to find Nutrilite products at Alexandra Palace on the 27th & 28th June.**

## HELLENIC BOOKSERVICE - The Greek Bookshop of London

With 49 years of presence and history, Hellenic Bookservice keeps the Greek culture and Greek literature alive outside the boundaries of Cyprus and Greece. With a huge variety of books in Greek and in English, ranging from Greek classics and Greek mythology to novels, poetry and children's books, the bookshop serves a wide spectrum of customers not only from the Greek and Cypriot community but further afield. The bookshop also supplies books to schools.

You can find the owner of Hellenic Bookservice, Monica Williams at stand W3 at the Cypriot Wine Festival and



Business Expo, with a wide range of books for young and old. As she told us, one will be able to buy Greek history and Greek mythology books,

dictionaries, love stories, novels, poetry travel guides and many more. If you want Monica to bring a specific book with her, call 020 7267

9499 or email: [monica@hellenicbookservice.com](mailto:monica@hellenicbookservice.com)

If the book is not available she will order it for you. Don't miss the opportunity!

## Anna Vissi catches the eye of London!

*Black taxis parade the capital advertising the Cypriot Wine Festival & Business Expo*

**Sat 27th & Sun 28th June 2015**

**ALEXANDRA PALACE**

**DON'T MISS IT!**



**Π**

**PARIKIAKI**

**ANNA**  
**THE LEGEND RETURNS**  
**VISSI**

PLUS GUESTS

**VERA BOUFI • KYRIACOS GEORGIU • STELIOS CHIOTIS**

**ALEXANDRA PALACE, LONDON**

**27TH & 28TH JUNE 2015**

You can reserve your seats in advance to watch the evening's entertainment from **£15** and **£20**.

To book your seats, please call Greek City on **020 8889 0186** or Parikiaki on **020 8341 5853**



**Π ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΗ**